

## Ran-u Matiyu

*Ogor-tu mat-ur Yeso  
(Ruka 3:23-38)*

<sup>1</sup>\*Tun-to to dim-tu uso-tu uso-ut Yeso Kiristi, wu rwune dugu ko-ur Dawuda u Ibrahi ne.

<sup>2</sup> Ibrahi wa oye uso-u Ishaku.

Ishaku uso-u Yakubu.

Yakubu uso-u Yahuda, u huub-tu ur-matu wa ne.

<sup>3</sup> Yahuda uso-u Peres u Zera (ino-u e wa oye Tamar).

Peres uso-u Hezuron.

Hezuron uso-u Ram.

<sup>4</sup> Ram uso-u Aminadab.

Aminadab uso-u Nashon.

Nashon uso-u Sarumon.

<sup>5</sup> Sarumon uso-u Boaz (wu ino-u e wa oye Rabah).

Boaz uso-u Obida (ino-u e wa oye Rutu).

Obida uso-u Jesse.

<sup>6</sup> Jesse uso-u Dawuda Faruk.

Dawuda uso-u Suremanu (wu ino-u wa ooge neta Yuriya).

<sup>7</sup> Suremanu uso-u Rehobowam.

Rehobowam uso-u Abija.

Abija uso-u Asa.

<sup>8</sup> Asa uso-u Jehoshapat.

Jehoshapat uso-u Yoram.

Yoram uso-u Uziya.

---

\* 1:1

<sup>9</sup> Uziya uso-u Jotam.

Jotam uso-u Ahaz.

Ahaz uso-u Hezekiya.

<sup>10</sup> Hezekiya uso-u Manase.

Manase uso-u Emos.

Emos uso-u Josiya.

<sup>11</sup> Tumsu Josiya uso-u Jekoniya u huub-tu ur-  
matu wa ne, u da-u karma-ne i Babira kabe  
net-tu Isra m-ha udu m-tok u dak-u Babira.

<sup>12</sup> Da-u na kabu e m-ha udu m-tok Babira,  
Jekoniya wa o uso-u Sheyartiyer.

Sheyartiyer uso-u Zerubaber.

<sup>13</sup> Zerubaber uso-u Abihuda.

Abihuda uso-u Eriyakim.

Eriyakim uso-u Azor.

<sup>14</sup> Azor uso-u Zadok.

Zadok uso-u Akim.

Akim uso-u Eriyuda.

<sup>15</sup> Eriyuda uso-u Eriyaza.

Eriyaza uso-u Matana.

Matana uso-u Yakubu.

<sup>16</sup> Tumsu Yakubu wa oye uso-u Yusuhu, campa  
Meri.

Meri mate Yeso wu na foge Kiristi.

<sup>17</sup> Dugu da-u Ibrahi u do'e da-u Dawuda sara-to  
op ut-nas, dugu-du Dawuda u do'e da-u na kabe  
Isra-ne m-tok u Babira, sara-to op ut-nas, dugu  
kun u do'e da-u Yeso Kiristi sara-to op ut-nas.

### *Mat-ur Yeso (Ruka 2:1-7)*

<sup>18</sup> Inya o na mutte Yeso Kiristi. Da-u a ur-  
matu Meri eese yadu gu-ur Meri udu Yusuhu, sedi

kanda na ga-gu un ur-gu na bit Méri ut-men ne dugu-dü Yar-u u-Rü.

<sup>19</sup> Ko ba oyeuzu Yusuhu net ur-ka wa, wa za ussa wa ya' Méri m'-e u tek ut-net da, se wa dorog u jab-u wa, wa yagu wun m-yasa.

<sup>20</sup> Wa o u tek-u dorog-us se, se wa-tom Wa-kouyan haan udu ro u bo', wa zu, <<Yusuhu wa'-u Dawuda, a-bo hog u-gyer u kab-dü Méri wa shu'ut neta ró da, remu zu nomu o u men-ut wa dugu Yar-u u-Rü o.

<sup>21</sup> Wa de mat-dü ya-dü ur-campa, na do'e te'u wa ur-dim Yeso,<sup>†</sup> remu zu wa de ukur net-ut wa dugu ba'as-ut e.>>

<sup>22</sup> Tun-to nom-to ut-beet na nomug to remu nom-tu Ru-u ware Wa-warru rem-su u-Rü Ishaya uzu,

<sup>23</sup> <<Gwup-u nape campa da de nom-dü ut-men, wa de mat-dü yadu ur-campa na do'e te wa ur-dim Imanuwer<sup>‡</sup>>> nomu dim-ur re oye, <<U-Rü ur-kot u na ne.>>

<sup>24</sup> Da-u Yusuhu yuné dugu m-roog, se wa nom nomu wa-tom u-Rü zuye wa nom, wa kub Méri mmu u-bu, wa shu'ut neta wa.

<sup>25</sup> Sedi wa tamug m-roog u wa ne da se da-u wa mate yadu ur-campa. Yusuhu te'e wa ur-dim Yeso.

## 2

### Vuk-su a-nap-mu reger ne dugu u-dom

<sup>1</sup> Ba Mari mate Yeso u bo-u Betarami u dak-u Yahudiya, da-u Heré ooge ur-faruk, a-nap-mu

---

<sup>†</sup> **1:21** Yeso Na zu <<Yawe Wa-u-ukur.>>    <sup>‡</sup> **1:23** Gwat tumsu: Isha 7:14.

reger-ne dugu u-dom e rwun dugu u-dom e do'e  
u Urusharima.

<sup>2</sup> E shit ut-net uzu, <<Hene wuna mate, Faruk-u Yahuda-ne? It hyanug reger-u wa dugu u-dom, it haagun it nomu wa ut-huuk.>>

<sup>3</sup> Da-u Heré Faruk hogé iya se jab-u wa yune, u jab-u net-tu Urusharima ne ko'e.

<sup>4</sup> Se wa fog i-Yate a-Toog-ne beet u a-kwup-du ubor ne, wa shit un, <<Hene na dote mat-du Kiristi?>>

<sup>5</sup> E zu wun, <<U Betarami u dak-u Yahudiya, uka wa-warru rem-su u-Ru punte:

<sup>6</sup> <<No net-tu Bo-u Betarami,  
u dak-u Yahuda,

bo-u no o m-sek ne sok,

Remu zu dugu bo-u no

na dote kwum-du faruk

wu de dor-tu net-ut ri Isra-ne.\*>>

<sup>7</sup> Heré fog a-nap-mu reger-ne m-yasa, wa nuput ko-uyan da-o reger-yu hene.

<sup>8</sup> Se wa tom un u Betarami uzu, <<De'en no goot sok ur-zwar ne be-du na mutte wa'-u wa. A no hyanu wa se no nom m-hor no haan no waru me, komé um do'e um nomu wun ut-huuk.>>

<sup>9-10</sup> Da-u un hogé nomu faruk ware un hu m-ha usu un. E o tek m-ha, e hyen reger-yu un hyane dugu u-dom. Da-u e hyane ya, e hu murimmo, e hu ur-so sok, ya hu m-da u shu un, se be-du ya eesté u be-du yadu otte.

<sup>11</sup> Da-u e cwaye u-me u-bu, e hyen ur-ya e ino-u wa Meri. Se e kug e nomu wa ut-huuk. Se e upus

\* **2:6 Gwat tumsu:** Mika 5:2.

ba-ut e, e nōmu wün u-nya' ut-nōm u-tát u ta'artu m-bakut ne u nōm mu wüs u-hakun ne, mu na foge <<farakanse,>> m-dap ne mu wüs u-hakun mu na foge <<mur.>>

<sup>12</sup> Remü zu Rü-ü baag u nōngu un ut-him u bo' uzü a un mu үdu Here da, se un dor yakun fun-ya m-mü bo-u un.

*Yusuhu e Meri u Wa'-u e ne somog m-ha u dak-u Masar*

<sup>13</sup> Da-ü a-nap-mü reger-ne arke, wa-tom Wa-kouyan haan үdu Yusuhu u bo'. Wa zu, <<Yune, bo kab wa' e ino-ü wa bo som m-ha dak-u Masar. Bo shu'ut ukun se da-ü um waru bo, remü zu Here o gotu ya-ur re wa hoot wa.>>

<sup>14</sup> Se wa yune, wa kub үr-ya e ino-u wa ne m-gyup e do'e u Masar.

<sup>15</sup> Kuna un shu'ute se da-ü Heré mare. Rü-ü zuug na nomug nom-ut to da-ü wa warę wa-warru rem-su u-Rü Hosiya uzü: <<Dugu dak-u Masar me fagu Wa'-u ri.>><sup>†</sup>

<sup>16</sup> Da-ü Heré napę uzü ver-se a-nap-mü reger-ne nomu wa, se wa hog m-kuwut. Se wa wu na hoorsę ya'ag-ü campa-ne beet i o ü-me bo-ü Betarami u kit-su bo-u o ne, dugu us-hak us-yur u saan u-dak, wa regnusse hon-hon u da-ü a-nap-mü reger ne waru wün.

<sup>17</sup> Irmiya wa-warru rem-su u-Rü warug uzü na ut-nōm iya da-ü wa zuye:

<sup>18</sup> <<Na hok us-kan dugu bo-ü Rama,  
Cwar-yü us-kan u namu jab ne  
Rahira ogu us-kan  
remü ya'ag-ü wa,

<sup>†</sup> 2:15 Gwat tumsu: Hose 11:1.

na hokuste parru wa da,  
Remu zu e zamun da.>>‡

### *Muun-du Nazara*

<sup>19</sup> Da-u Here mare, wa-tom Wa-ko-uyan rwun  
udu Yusuhu u bo'-u dak-u Masar. Wa zu,

<sup>20</sup> <<Yune, bo kab wa' e ino-u wa no do'e u dak-u  
Isra, remu zu, i ooge ussa fat-du wa' e muruste.>>

<sup>21</sup> Se wa yune wa kub wa' u ino-u wa ne, wa do'e  
u dak-u Isra.

<sup>22</sup> Da-u wa hoge uzu Arkirayus wa'-u Here o ur-  
faruk u gas-u Yahudiya, se wa hog u-gyer u ha-mu  
kun. E aruk m-ha u dak-u Gariri remu zu Ru-u  
nongu wun ut-him u bo'.

<sup>23</sup> Se e do'e e shu'ut u okon bo-u u na foge Nazara,  
remu u koste uzu nomu a-warru rem-su u-Ru ne  
ware nip-to, <<Na de fag-du wun wa-Nazara.>>

## 3

### *But-ut Yohanna* *Wa-ut-yubusse m-bu*

(Mark 1:1-8; Ruka 3:1-18; Yoha 1:19-28)

<sup>1</sup> U tek-u ho-ut to, Yohanna Wa-ut-yubusse m-bu  
rwun wa o ut-but u-me dog-du Yahudiya.

<sup>2</sup> Wa o ut-zu, <<Yagun ut-ba'as, no byurnun udu  
u-Ru remu faruk-du u-Ru o ut-mor.>>

<sup>3</sup> Unwa wa wa-warru rem-su u-Ru Ishaya nomte  
us-rem uzu,

<<U-cwar yu o us-fag

u-me ur-dog uzu,

<Mangun fun-u Yawe,

Yunsun u-fun m-kim.> >>\*

‡ 2:18 Gwat tumsu: Irm 31:15.  
(Ran-u ut-Girik.)

\* 3:3 Gwat tumsu: Isha 40:3.

**4** Toggo-yu Yohanna wa'e yu na nome u ka-u urakum to, tumsu wa o m-gag u hap-yu u-ka ne ubyun. I o nom ut-re rò u bu-mu so ne.

**5** Net-tu do' e udu wun dugu bo-u Urusharima u dak-tu gas-u Yahudiya-ne ut-beet, u net-tu o gas-u Gi-yu Yodan ne.

**6** Un hu warru ba-as-ut un, se wa nomu un ut-yubusse m-bu, u Gi-yu Yodan.

**7** Da-u Yohanna hyane Farisa-ne u-tat u Saduki-ne u haan udu rò, u be-du wa otte nomu net-ne ut-yubusse m-bu, wa zu un, <<No ban-du ya'ag-u kokos! Wana hi-mu no, no som ryab-su u-Ru su o haane?

**8** Uka te-su mutte ut-ya, to kose ko-uyan go-du u-te ya, remu iya ko no nomon nom-tu de kose ut-net uzu no yakke nom-du ut-ba'as no byurgun udu u-Ru.

**9** A no dorog u jab-us no uzu Ibrahi wa o uso-u no da, um o waru no uzu Ru-u o ut-keren wa nom yaag dugu me ta'ar-ut tun-to to shu'ut ya'agu Ibrahi.

**10** Um o waru no Ru-u de yadu no ur-kob a no byur-ne no yage yudu ut-ba'as da, uka net wu ka'e ur-goog u kug-du us-te. Te-yu mate ya-ut so-to da, wa de kupsu ya, wa gun u-ra.

**11** <<Um nongu no ut-yubusse m-bu, remu u koste uzu no byurgun udu u-Ru no yakke ut-ba'as, sedi u dim-u ri wakun de haan wu zegu me m-shin. Ko gor-su ka'at-ut wa um korge um ust se da. Wa de nomu no ut-yubusse u Yar-u u-Ru tumsu u-ra ne.

**12** Wa o m-shup u-sota ne, wa de mangu dor-u mder, wa sotusse so i o so-ye wa wa' ur-bya, wa doos kon u ra-u u na da hoks ut-ryum da.>>

*Yohanna nɔngu Yeso ut-yubusse m-bu  
(Mark 1:9-11; Ruka 3:21-22)*

<sup>13</sup> Da-u Yeso haanę dugu Gariri u Gi-yu Yodan u Yohanna nɔm-tu wa ut-yubusse m-bu,

<sup>14</sup> Yohanna sa'ag ut-gugum. Wa zu, <<Me hi-du warri um ut-sa bo nɔmu me ut-yubusse m-bu, bo mu bo haan udu ri?>>

<sup>15</sup> Se Yeso zu, <<Yage na nɔm iya u da-o, remu na nom-ut nom-u Ru-u ut-sa na nom.>> Se Yohanna ees.

<sup>16</sup> Da-u Yohanna nɔmu Yeso ut-yubusse m-bu, Yeso rwuun dugu m-bu, za rem dom u-ru u-pus se Yeso hyen Yar u-Ru u hyeen uka ur-gorop u dom-u wun.

<sup>17</sup> Se Ru-u nom us-rem dugu dom u-ru wa zu, <<Unwa o Wa'-u ri, wu um o ut-cwan, tumsu um o hog-du zwar-ur wa sok.>>

## 4

*Reg-m Yeso  
(Mark 1:12-13; Ruka 4:1-13)*

<sup>1</sup> Se Yar u-Ru dor-ut Yeso m-cwa ut-kanda u remu faruk-u nɔm us-te nɔm-tu wa m-reg.

<sup>2</sup> Da-u Yeso nɔmę u-swaat m-roog ut-shik ut-yur ut-ho ne ut-shik ut-yur, se wa hog us-mer.

<sup>3</sup> Faruk-u nom us-te haan udu ro wa zu, <<Abitę Wa'-u u-Ru wa bo oye, zu ta'ar-ur rinde de mu nom ut-re.>>

<sup>4</sup> Yeso shus wa zu, <<Rem-su u-Ru zuug, a-nom ut-re u war-o net dote ur-fat da, se rem-su rwuñe dugu nu-u u-Ru.>>\*

---

\* **4:4** Gwat tumsu: Muut 8:3.

**5** Faruk-u nom us-te kub wun m-ha u bo-u Urusharima bo-u u-hen, se wa duut wun u be-du m-ja be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan.

**6** Tumsu wa zu wun, <<Abite Wa'-u u-Ru wa bo oye, tané tari mak bo heen u-dak. Remu zu na panug uzu,

<< Ru'-u de wadu a-tomu wa, e 'e bo,  
E er bo u kom-ut e,

TaaS u na-u ro u gap ur-ta'ar da.>†>>

**7** Yeso shus wa zu, <<Na panug uzu, <A-bo nomu Wa-ko-uyan Ru-u ro m-reg da.>‡>>

**8** Se faruk-u nom us-te kub wun m-ha ror-du zegé m-ja, wa koše wun faruk-tu dak-u uno, u zwar-ur wa ne.

**9** Se wa zu, <<Me ya u bo nom-ut to ut-beet, a-bo nomu me ut-huuk.>>

**10** Se Yeso zu wun, <<Faruk-u nom us-te, hate dugu kit-u ri, remu na panug uzu, <Bo nomu Wa-ko-uyan Ru-u ro ut-huuk, tumsu wa bo do'e ut-dor, wa u-gan.>§>>

**11** Faruk-u nom us-te yage wun, se a-tom u-Ru haan, e nomu wun ur-sege.

*Yeso heeste but-tu  
Rem-su u-Ru u Gariri  
(Mark 1:14-15; Ruka 4:14-15)*

**12** Da-u Yeso hogé uzu Heré Faruk Antipas wa'ag Yohanna wa-ut-yubusse m-bu u bu-u m-tołk, se wa mu u dak-u Gariri.

**13** Yeso yage bo-u Nazara wa do'e wa shu'ut u Kapanahum, u dap-su m-sa mu Gariri u-me dak-u Zéberun u Naptari-ne.

† 4:6 Gwat tumsu: SepV 91:11-12. ‡ 4:7 Gwat tumsu: Muut 6:16.

§ 4:10 Gwat tumsu: Muut 6:13.

**14** Nom-u wute wun m-ha ukun, remu wa hyen-  
ut nomu Ishaya Wa-warru rem-su u-Ru zu na ut-  
nom, na nom o.

**15** <<Dak-u Zeberun u dak-u Naptari-ne,  
o dom-u fun-yu o dapus sa-mu u gas-u u-dom  
u gi-yu Yodan,  
Dak-to u-me dak-u Gariri be-tu i za-Yahuda-ne  
zegte u-tat da.

**16** Net-tu o ur-yu u-me u-cwum,  
e hyanug zun-m yat-mo.

Udu i ooge ur-yu u-me dak-u yara-mu m-mar.  
Zun-mu rwugun e.>> \*

**17** Dugu da-u o Yeso heese ut-but, uzu, <<Yagun  
ut-ba'as no byurun udu u-Ru, remu zu da-u Ru-u  
de ur-faruk o ut-mor.>>†

*Yeso fak a-doru wa ne  
nas ur-takun*  
(Mark 1:16-20; Ruka 5:1-11)

**18** Da-u Yeso ooge m-ha u dapus m-sa mu Gariri,  
se wa hyen net-ne yur, u Simon wuna foge Biturus  
u or-u wun ne Andarawus, e o gwun-du nom-tu  
masu jan, u-me m-sa, remu zu un a masu jan ne  
e.

**19** Yeso zu un, <<Dornun me, me mutu no a  
naknu ut-net u haan udu ri.>>

**20** Za rem, un yage nom-tu masu jan-u un, un dor  
wa.

**21** Da-u wa re shu m-ha ne, se wa hyen eken net-  
ne yur, u Yakubu e Yohanna ya'ag-u Zabadi. E o u-  
me u-hat u uso-u un ne Zabadi, e o mangu nom-tu  
masu jan-u e. Yeso fog un.

\* **4:16** Gwat tumsu: Isha 9:1,2. † **4:17** Gwat tumsu: Isha 9:1-2  
(Ran-u Girik).

22 Za rem un yage u-hat u uso-u un ne, un dor wa.

*Yeso haste ut-net us-gom  
(Ruka 6:17-19)*

23 Yeso rigusse dak-u Gariri wa o nomu un ut-kose u-me bu-u ut-kose u Yahuda-ne, wa o nomu un ut-but tu Rem-su m-Remer su Faruk-du u-Ru, tumsu u has-tu net-ne us-gom m-re ne.

24 Rem-su nom-tu Yeso nome nurus dak-u Suriya u-beet, Net-tu hu haatun wun a us-gom u a-kob-du m-yar ne, u a swadu ur-kob ne m-re, u a-nom us-te ne, u i otte gom-su ur-he'e, u a remu swadu net-ne ut-be ne, se wa yu' e m-yar.

25 Morog-du ut-net dugu Gariri, u Dikaporis, u Urusharima, u Gas-u Yahudiya, tumsu u gas-u gwug-du gi-yu Yodan dor wun.

## 5

*Ut-But u dom ur-ror*

1 Da-u Yeso hyane ban-du ut-net, se wa duus u dom ur-ror wa shu'ut m-shu'ut. Se a-doru wa op u yur e haan udu wa,

2 Se Yeso heesé nomu un ut-kose, wa zu,

3 <<Kom u-Ru udu i napé kushin-m e u-me u-Yar, remu faruk-du u-Ru du e de.

4 Kom u-Ru udu a namu jab-ne, na de yadu e jab m-shiriktin.

5 Kom u-Ru udu i zatte huk-mu ut-hi da,

e de kwum-du dak-u uno.

6 Kom u-Ru udu a hog-du us-mer u swa'at m-bu ne,

- tu nom-ut so-to,  
 na de shuksu e.
- 7 Kom u-Ru udu a hog-du ur-on ne,  
 remu Ru-u de hogu on-ur e.
- 8 Kom u-Ru udu i o jab-u so-o ne,  
 remu e de hyan-du u-Ru.
- 9 Kom u-Ru udu i wu'e ut-net  
 u shu'ut-du jab-u pus-o,  
 na de fag-du e ya'ag u-Ru.
- 10 Kom u-Ru udu i net-tu o yadu  
 ur-kob u remu nom-ut so-to,  
 remu faruk-du u-Ru du e de.
- 11 <<Kom u-Ru udu no da net-tu o pepru no, e o u  
 yadu no ur-kob, e o ketu no us-rem su nom-ut yo-  
 to u remu ri.
- 12 Nomon ur-so u no nom jab-u pus-o u remu  
 uzu top-u no o yat-o u dom u-ru, iya o un nomte  
 a-warru rem-su u-Ru ne i ba no m-haan.

*Ut-Ma m-Zun ne*  
*(Mark 9:50; Ruka 14:34-35)*

- 13 <<No o ma-tut dak-u uno. Sedi a matu taye ur-  
 gag, irene o na dote mangu to? Na za nom-du okon  
 u to da, sedi na agusse u net-tu jangusse us-na.
- 14 <<No oye zun-mut dak-u uno. Bo-u o m-sak u  
 dom ur-ror na za yasu o da.
- 15 Net za dapus us-hitirra u wa wugub ya u-kok  
 da. Sedi na sak ya u dom naas wa u ya ya' m-zun  
 udu netu oye u-bu ut-beet.
- 16 Iya o hen, yagun u zun-m no mok, uka net-tu  
 dote hyan-du ank-m somo no, remu e nom-tu Uso-  
 u no wu o dom u-ru ut-vam.

*Kose-ut Yeso u mot-tu  
 Bor-ut Mosa*

**17** <<A no nom us-dorog uzu um haagun um hastę rem-su u-Ru su Mosa panę u su a-warru rem-su u-Ru ne da. Um haagun um hastę se da sedi um shuyuste se.

**18** Um o waru no ut-nip kanda dom u-ru u-dak ne o enkte, ko u-pan u-rek ya ko u-de u-gan ya za ut-enk u tek-u rem-su u-bor da se na nong ko-uyan.

**19** Kowana pasę bor-u rek-ya u tek-u bor-us sin-se tumsu wa kose ut-net e pas, na do'e fagu wa yu rek-ya u tek-u faruk-du u-Ru. Wa hene kabę rem-su u-bor sin-se wa kose eken ne na do'e fagu wa yu yat-ya u tek-u faruk-du u-Ru.

**20** Um o waru no a no zegę Farisa-ne u a-kose-tu rem-su u-bor ne u nom-du nom-ut so-to da, no za cwa-du faruk-du u-Ru da.

*Yeso nong ut-kose u mot-tu us-ryab  
(Ruka 12:57-59)*

**21** <<No hok na zuug net-tu da-u dim, <A e ho net da, ko wa ho net na huyutu wa u be-du kwup-du us-rem.>\*

**22** Sedi um o waru no kowana o us-ryab su or-u wa na de kwupu wa us-rem. Tumsu kowana zuye or-u wa, <M-zan,> morog-du ut-nengen de kwupu wa us-rem. Wu fage or-u wa <Rag!> wa o fun-yu ha-myu bu-u u-ra.

**23** <<Remu iya, a bo o nom-du u-nya ur-sak u-me be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan se bo bakuš uzu bo nongu wakun nom-u kamę da.

**24** Yage nom-tu u-nya' u ro u-shu ur-sak bo do'e udu wa. Kon wa wa nomu bo ur-ho remu nomu

\* **5:21** Gwat tumsu: Rwuu 20:13; Muut 5:17.

bo nomu wa. Se bo haan bo yase nom-tu nya-u ró udu u-Ru.

<sup>25</sup> <<A wakun o huutu bo u be-du kwup-du us-rem, sa u-mang no wa ne za naas u-da. Nomon iya dugu u-fun, a-za iya da wa de huutu bo udu wa kwup-du us-rem, wa kwup-du us-rem de hen u yase bo udu nom us-kom, nom us-kom tumsu e huut bo u bu-u m-tok.

<sup>26</sup> Um o waru no ut-nip bo da rwuun ukun da se bo topok nomu na shut-ne wa u-beet.

### *Ut-kose u mottu m-o*

<sup>27</sup> <<No hok bor-tu u-Ru uzu, <A no nom m-o da.><sup>†</sup>

<sup>28</sup> Sedi um o waru no, kowana gwate neta gvat uzu wa roog u wa ne, wa taaste m-o u wa ne u-me jab-u wa.

<sup>29</sup> A is-du kom ut-cwa u ró u o wadu bo u nom-du ut-ba'as, hoste de bo rest taas bo nom ut-ba'as. Zek ur-zwar bo taag u og-du ur-gan du war-u ró, uzu na gun bo u-ra u og-tu war-u ró ne ut-beet.

<sup>30</sup> A kom ut-cwa ró o wadu bo u nom-du ut-ba'as, kupse o bo rest. Zek ur-zwar u bo taag u og-du ur-gan du war-u ró uzu na gun bo u-ra u og-tu war-u ró ne ut-beet.

### *Ut-kose u mottu yan-du neta*

(Mati 19:9; Mark 10:11-12; Ruka 16:18)

<sup>31</sup> <<Tumsu na wargu no uzu, <Kowana yane neta wa, wa zatte ka ut-nom da, se wa yaag wa ran-u ut-yan.><sup>‡</sup>

<sup>32</sup> Tumsu um o waru no uzu, kowana yane neta wa, a-za remu ba'as-tu m-o da, wa wa'ag wa-u-as.

---

† 5:27 Gwat tumsu: Rwuu 20:14; Muut 5:18. ‡ 5:31 Gwat tumsu: Muut 24:1.

Tumsu wu gaye neta-yu na yanne wa nong m-o u wa ne.

### *Kose-ut Yeso u mottu us-tond*

<sup>33</sup> <<No hok na wargu net-tu da-u dim a e nom tond-su us-bi da, <A no pas nomu no nomte estedu us-rem da, sedi netu nom nom-u wa nomte estedu us-rem udu Yawe.>>§

<sup>34</sup> Tumsu nom um waru no uzu, a no nom us-tond da, ko u dom u-ru, remu uzu be-du ur-shu'ut du u-Ru de du ur-faruk u wa.

<sup>35</sup> Tumsu a no ton-de u-dak ne da, remu uzu kuna Ru-u cinte na-us wa. Tumsu a no tond u Urusharima ne da, remu uzu bo-u yat-o u Farkina-ne o.

<sup>36</sup> A-bo ton-de tumsu u hi-du war ro ne da, remu uzu ko hi-u ro u-gan bo za keru mutu ya u pus-ya ko u rim-ya da.

<sup>37</sup> A no ut-sa nom-du okon nomu kame no zu, <U, me ut-nom,> ko <O'o, um za ut-nom da.> Nom-u zegé iya du faruk-u nom us-te de o rwutun.

### *Top-du ur-mag (Ruka 6:29-30)*

<sup>38</sup> <<No hok nom-tu a-kose-tu u-bor ne zuye, uzu bor-ut zuug, <Wu nase is-du or-u wa, wakun de na-su du wa is-de. Wu tumsu fare nin-yu or-u wa, wakun de far-du yu wa nin-ya.>>\*

<sup>39</sup> Tumsu um o waru no a no top wakun u nom-u yo-o remu zu wa nongu nom-ut yo-to da. A wakun u gapu bo u gar-yu kom us-cwa bir u gar-yu kuse.

§ 5:33 Gwat tumsu: Ogor 30:2. \* 5:38 Gwat tumsu: Rwu 21:24; Toq 24:20; Muut 19:21.

**40** A wakun ut-sa wa huut bou be-du kwup-du us-rem remu uzu wa ongte toggo-u ro, yasu wa toggo-yu dom.

**41** A karma-yu wa bou kabu wa ur-bau ha-mu u-mer u-gan ur-beb, nom ha-mu us-mer us-yuru wa ne.

**42** A wakun u konu bou u-nom, ya' wa. Wu haane m-seg udu ro, a-bo hoos wa da.

### *Cwanun huub-ut yo-to no.*

(Ruka 6:27-28,32-36)

**43** <<No hok Mosa panug uzu, <Cwanun or-ut no ne,><sup>†</sup> no gugum i gugmu no ne.

**44** Sedi um o waru no, cwanun i gugmu no ne, i o ne u yadu no ur-kob nomun e us-toog.

**45** Nomon iya remu no shu'ute ya'agu Uso-u no wu o u dom u-ru. Wa wu' ho-du ya' m-zun udu net-ut so-to udu tu za so-to ne. Wa rob u-yu udu net-ut so-to ne u tu yo-to ne.

**46** A no o cwan-tu i o cwan-ut no ne, yan top-o no de ut-kwum? Ko a-onku shik tar ne iya o e nomte!

**47** A no o vuk-su or-ut no u war'e, yan-o u no nome u no zekte eken ne? Ko i napu u-Ru da, e nom iya!

**48** U remu iya, se no shu'ut shuyi-shuyi uka Uso-u no u dom u-ru otte u-shuyi shuyi.

## 6

### *Yeso nong ut-kose uka nom-du u-nya*

**1** <<Yeso re shu u nomu a-doru wa-ut-kose uzu, <A no o nom-du nom-ut so-to,> a no nom o da-u

<sup>†</sup> 5:43 Gwat tumsu: Toog 19:18.

net-tu o madu no remu e vom-t no da. A no nome  
okon remu net-tu vom-t no, no za kwum-du u-top  
udu Uso-u no wu o dom u-ru da.

<sup>2</sup> <<U remu iya a no o nya-du wakun wa ur-kob  
u-nom, a no nom ur-donse da, uka a-ha-mu ur-no  
ne nomte u-me bu-u ut-kose u Yahuda-ne us-fun  
ne u remu zu u net-tu vom-t e. Um o waru no ut-  
nip e taaste onk-u top-u e u-beet iya.

<sup>3</sup> Tumsu a no o yadu wakun okon nom-o, a-bo  
yage u tokon net-to u nap nom-u bo ut-nom da.

<sup>4</sup> Iya o no dote nom-du u-Nya m-yasa. Tumsu  
Uso-u no, wa hyene nom-tu m-yasa ut-beet, wa  
nomu bo u-top.

*Ut-kose u mottu us-toog*  
(Ruka 11:2-4)

<sup>5</sup> <<Tumsu a no o u nom-du us-toog, a no nom  
uka a-ha-mu ur-no ne nomte da, e ton e ees u-me  
bu-u ut-kose u Yahuda-ne us-fun ne remu net-tu  
hyen-ut e. Um o waru no ut-nip, e taaste onk-u top-  
u e u-beet iya.

<sup>6</sup> Sedi a-bo o nom-du us-toog, cwa u-me u-kur bo  
tage u-is, se bo nom us-toog udu Uso-u ró wu na  
hyente da. Uso-u ró wu hyene nom-tu m-yasa wa  
de nomu bo u-top.

<sup>7</sup> A no o nom-du us-toog, a no ha u sop-su u-nom  
ur-ba da uka i nape ne u-Ru da, i o m-hyan uka zu,  
a e nome iya da, ru-u un za hog-du toog-us un da.

<sup>8</sup> A no nom uka e da, remu Uso-u no nak nom-tu  
no ut-sa kanda no kon wa.

<sup>9</sup> <<Nomon us-toog inya,  
<< Uso-u it, wu o dom u-ru,  
Um ut-sa u net-tu vam bo u nom-u e o ut-nom u-  
beet.

- 10** U faruk-ur ró u haan,  
Nōm-tu bo ut-sa na nōm-to,  
    u-dak uka na nomte u dom u-ru.
- 11** Bo ya' it nōm ut-re u ko-uyan ho-de.
- 12** Bo nōmu it ho-du ba'as-ut it,  
    uka it nomte i nōmu it ut-ba'as ur-ho.
- 13** A-bo huut it u be-du m-reg da,  
    sedi bo e' it udu faruk-u nom us-te.>
- 14** A no nomu net-tu nomu no ut-ba'as ur-ho, Uso-u  
no wu o dom u-ru wa de nomu no ho-du ba'as-ut  
no.
- 15** Sedi a no nome ut-net ho-du ba'as-ut e da, Uso-u  
no wa za nomu no ho-du ba'as-ut no da.

### *Ut-kose u mot-tu u-swaat*

**16** <<A no kabé u-swaat, a no naas shuut no uka  
a-ha-mu ur-no ne nomte da. E naas ut-shu u remu  
e koste ut-net uzu e o u-swaat. Um o waru no ut-  
nip, un taaste onk-u top-u un u-beet.

**17** Tumsu a-bo o nom-du u-swaat, saape shu-u  
ró, bo taam m-noog u hi-ur ró,

**18** ta'as na nap uzu bo o u-swaat da. Uso-u ró de  
nomu bo u-top, wuna hyene nom-tu na nome m-  
yasa.

### *Cun-du dom u-ru* (Ruka 12:33-34)

**19** <<Ano cin kwum-ut no u-dak uno da, be-du  
rog m-kaari ne dote ut-naas, u be-du hyuw-ne dote  
ur-cwa e nom u-hiw.

**20** Sedi no nom ur-cun u dom u-ru u be-du orog  
u m-kaari ne zatte ut-na'as da, u be-du hyuw-ne  
tumsu e zatte ut-hyw da.

**21** Be-du kwum-ut no otte kuna jab-u ró otte.

**22** <<Is-dę oyę zun-mu u-war. A is-ur ró oyę myar ne, war-u ró u-beet ut-shu'ut m-zun ne.

**23** Sedi a is-ü ró za soyę da, war-u ró u-beet o de shu'ut u-cwum ne. Abitę zun-mu o me no cwum o, re-o tat-ü cwum-u o!

**24** <<Wakun za nomu tu-shu ut-yur m-tok da. Sedi wa gugum wa-gan u wa cwan wa-gan, ko wa nom nom-ü wa-gan ut-sa wa jurum wa-gan. No za wadu dorrı u-Ru u jab tumsu no wa-cwan-tu shik-u jab u-da u-gan da.

### *Yadu jab udu u-Ru* (Ruka 12:22-31)

**25** <<U remu iya, um o waru no, a no naas jab-ü remu nomu no de ut-re ko u no de ut-swa, ko kus-tu no de ut-wa u war-u no da. Fat-dü zek nom ut-re, tumsu war-ü zek ut-kus tu no de ut-wa.

**26** Gwatun no i dom u-ru. E nom-ut kuw da. E nom-ut ket da. E cin-ut ır-bya da. Napun uzu Uso-u no wu dom u-ru, wa regusse e, wa de ya'u no nom-ü no ut-sa no nom-ut ır-yu. No zek no u-so u-tát!

**27** ¿Wana u tek-ü me no u remu namu jab wa de keru swuru hi-ır wa, u-kwam u-gan u tek-ü rüt-ut wa?

**28** <<¿U remu yan o no otte u na-su jab-ü remu ut-kus tu no de ut-wa? Gwatun pyak-ut tu ır-dog uka to hopte u nen. To nom-ut m-tok ko u-te ut-kus da.

**29** Um o u waru no, ko Suremanu Faruk-ü m-sek, wa tamug nom-dü ut-uk ba pyak-ut du ır-gan da!

**30** A shu'ute uzu Ru-ü de nomu gwa-su ır-dog ut-uk su oyę uzu u ya-o se oyę, u-sot u na gun se u-

ra, za u-sakna Ru-u de ya'u no cwu-tu m-wa. No a-yadu jab ne cashi!

<sup>31</sup> U remu iya, a no naas jab uzu, <yan-o it de ut-re?> Ko <yan-o it de ut-swa?> Ko <yan-o in do'e ut-wa'e?>

<sup>32</sup> I nape ne u-Ru da, e ut-sa nom-ut to. Uso-u no wu oye u dom u-ru wa nak uzu no ut-sa nom-ut to ut-beet.

<sup>33</sup> Sedi nom-u zege ur-zwar, no sa' faruk-du u-Ru u nom-ut so-to wa ne, nom-ut to ut-beet wa ya'u no to.

<sup>34</sup> U remu iya, a no naas jab-u remu u-sot da, sot-u de haan u tok-m wa ne. Ko-uyan ho-de tok-m wa korge wa.

## 7

### *Kwupu wakun us-rem (Ruka 6:37-38,41-42)*

<sup>1</sup> <<A no kwupu wakun us-rem da, tas na kwupu no us-rem da.

<sup>2</sup> Remu zu, ka no kwupte ut-net us-rem, iya o Ru-u dote u kwupu no. Kok-du no mu'uste ut-net, de Ru-u dote musu no.

<sup>3</sup> <<Remu u-yan o bo otte u gvat-du pyar i-te o is-du or-u ro, bo hak bo, bo gvat king-u o u is-ur ro da?

<sup>4</sup> <Tumsu rene o bo dote zu or-u ro, <Yage um has-tu bo pyar i-te u is-ur ro,> bo ya hen u-king ne u-me u is-ur ro?

<sup>5</sup> Bo wa ha-mu ur-no, ba m-has king-u o u-me is-ur ro, da-u o bo de ut-hyan ur-zwar ne, bo haste pyar i-te i o is-du or-u ro.

**6** <<A no nya' o' nom-tu u-hen tu u-Ru da. A no nome iya, e ut-byurun e yap no ko hon-su no. Tumsu a no gwunu ut-arede nom-tu shik da, remu uzu e de jangu to us-na.

*Us-kon, ut-sa, ut-koot ne*  
(Ruka 11:9-13)

**7** <<Nomon us-kon, na de ya'u no; sa'an no, de ut-kwum; koton u-is, na de u up-su no.

**8** Remu zu kowana kon na ya'u wa; kowana de ut-sa wa ut-kwum; tumsu kowana koote u-is na up-su wa.

**9** <<¿Wana u tek-u me no, wu wa'-u wa de kon-du wa ur-beredi, se wa ya' wa ur-ta'ar re?

**10** ¿Ko a wa'-u wa u kon wa u-jan wa ya' wa u-fa?

**11** No oye net-ut yo-to, no nak yadu nom-ut so-to udu ya'ag-u no. René o dote ut-shu'ut, Uso-u no wu o dom u-ru, wa de yadu nom-ut so-to udu i o kon-du wa!

**12** Nom-tu no o ut-sa u net-tu nomu no, nomun e iya, iya o Mosa u a-warru rem-su u-Ru punte mtumb ne.

*Is-u rek-ya u yu yat-ya ne*  
(Ruka 13:24)

**13** <<Cwaan u is-u rek-ya. Um zugg iya remu uzu is-yu huye u be-ur yo-de ya o m-huk ne. Tumsu fun-u ya otte m-kuk mu ut-dor, i oye ur-cwa u fun-u ya e o u-tát. Is-u ya huyut ut-net u-me bu-u u-ra.

**14** Tumsu is-yu ha-mu be-du ur-fat, ya o rek-ya. Fun-u ya tumsu na so ur-kob u dorru ya. I o u dorru ya e za u u-tát da.

*Bo napu go-du u-te  
remu ya-ut wa  
(Ruka 6:43-44)*

**15** <<Nomon ga' u a-warru rem-su u-Ru ne i us-bi ne, i de haan udu no uka ca u hyan-mu u-shu, sedi u men-tu me, e o uka go'.

**16** No napu un remu nom-tu un o ut-nom. Ne-tu ka ya-tu inabi u war-u u-hir, ko ya-tu u-bab u war-u te-yu tuntur?

**17** Iya hen te-u so-ya, ya mut ya'at so-to, te-yu za so-ya da ya mut ya-tu za so-to.

**18** Te-u so-ya ya za mat-du ya'at so-to da, iya o tumsu te-u yo-ya, ya za kerru mat-du ya'at so-to da.

**19** Ko-uyan te-ya yu mate ya'at so-to da, na de kup-su ya, na guns ya u-ra.

**20** Iya o hen, no napu a-warru rem-su us-bi remu nom-tu un o ut-nom.

**21** <<Za kowan de fag-du me, <Wa-ko-uyan, Wa-ko-uyan,> wa de cwa-du faruk-du u-Ru da. Se wu nome nom-tu Uso-u ri wu oye u dom u-ru o ut-cwan.

**22** U ho-du kwup-du us-rem, eken do'e ut-zu, <Wa-ko-uyan! Wa-ko-uyan! It nomug ut-but u tek-u dim-ur ro, it yun nom us-te u tek-u dim-ur ro tumsu it nom nom-tu m-shin tu-yat-to u tek-u dim-ur ro>

**23** U da-u o um de zu un, <Um nak no da. Hatun dugu kit-u ri no a nom-du nom-ut yo-to ne!>

*Wa-u-ma wu us-ver u  
wa-za-us-ver ne  
(Ruka 6:47-49)*

**24** <<U remu iya, kowana hoge rem-us ri, wa dor se, wa o ba wa us-veru wa, wu maye bu-u wa u dom-u pok u-ta'ar.

**25** Da-u yu-u kasne, gi-su shi m-bu, mya-mu yunne mo gup u-bu tumsu o heeg da. Remu uzu na maag o u dom-u pok u-ta'ar.

**26** Kowana hoge rem-us ri wa kagub se da, wa o ba ragu net-tu wa, wu maye bu-u wa u dom m-hereg.

**27** Da-u yu-u kasne, se gi-su shi m-bu, mya-mu yunne mo gup u-bu, se bu-u o he, he-ur yo-de.>>

**28** Da-u Yeso tase warru nom-ut to, se ban-du ut-net hu murimmo u remu kose-ut wa,

**29** remu zu wa kokse u tek-u m-shin, za ba a-kose-tu rem-su u-bor ne da.

## 8

*Yeso haste wakun m-kim  
(Mark 1:40-45; Ruka 5:12-16)*

**1** 17 Da-u Yeso cuzne dugu ur-ror, ban-du ut-net u-tat dor wa.

**2** Se yakun campa-ya kim, wa haan wa he ut-jwun u shu Yeso wa zu, <<Uso-u u-bu ri, a-bo cwane, bo ut-kere bo haste me m-kim.>>

**3** Yeso jakus kom-u wa wa tum wun, wa zu, <<Um cwanug, bo kum m-yar!>> Za rem, se kim-mu yagu wun.

**4** Se Yeso zu wun, <<Gwat, a-bo waru wakun da, sedi bo do'e bo kose hi-du war ro udu yu-Yat-ya a-toog-ne, tumsu bo nom u-nya uka bor-ut Mosa koste u-me rem-su u-bor,\* uzu bo nom iya u koste uzu bo kwumug m-yar.>>

---

\* **8:4** Gwa tumsut: Toog 14:2-32.

*Ya-du jab-u yu-shu karma-ne  
(Ruka 7:1-10)*

<sup>5</sup> Da-u Yeso cwaaneu Kapanahum se yu-shu karma-neu Roma, wa haan wa kon wun uzu,

<sup>6</sup> <<Wa-m-nap, tok-u ri wa o m-rut u-bu wa kerte us-zog da, wa o swadu ur-kob.>>

<sup>7</sup> Yeso zu, <<Me ut-haan Um ya wun m-yar.>>

<sup>8</sup> Se karma-yu zu wun, <<Wa-m-nap, um korge bo haan u bu-u ri da. Sedi bo nom us-rem dugu ana, tok-u ri wa ut-kwum m-yar.

<sup>9</sup> Um zuyug iya, remu zu um o tek ur-faruk du hi-du war ri, tumsu um otte karma-ne u ta'u ri a um zuyu warmo, <Nok,> se wa nok, um zu warmo <Haane,> wa ut-haan, um zu tok-u ri wa <Nom inya,> wa ut-nom.>>

<sup>10</sup> Da-u Yeso hoge iya se wa nom murimmo, wa zu net-tu o dorru wa, <<Um o waru no ut-nip, ko tek-u Isra-ne um tamug hyan-du wa yadu jab ba campa-u inya da.

<sup>11</sup> Um o waru no, u tek-u a-yadu jab ne u me e de ut-haan dugu u-ta u-dom ne, e ut-shu'ut e re nom ut-re ur-kot e Ibrahi u Ishaku u Yakubu ne u tek u Faruk-du dom u-ru.

<sup>12</sup> No net-tu Isra-ne, Ru-u de gwun-du no u-me u-cwum, u be-du us-kan sok u ep-mu nin ne.>>

<sup>13</sup> Se Yeso zu yu-shu karma-yu Roma, <<Nok, na nongu bo ka bo otte ussa remu yadu jab-u ro.>> Za rem tok-u wa kum m-yar.

*Yeso yaag net-ne u-tat m-yar  
(Mark 1:29-34; Ruka 4:38-41)*

<sup>14</sup> Da-u Yeso cwaye u bu-u Biturus se wa hen ino-u neta Biturus m-rut u-yu hyam-u otte wa.

**15** Se Yeso tum kom-u wun, se hyam-u yage wun.  
Se wa yuné wa nomu un nom-ut re.

**16** Da-u rim-mu tore, se net-tu hatun Yeso i nom  
us-te shipse wa buz nom us-te u rem-su nu-u wa.  
Tumsu wa hast ut-net ut-beet us-gom.

**17** Wa nomug iya u remu na shuuste nomu wa-  
warru rem-su u-Ru Ishaya zuye,  
<<Wa kubuste gom-us in,  
wa hast kob-du m-yaru in.>><sup>†</sup>

*Swadu ur-kob du o u-me  
doru Yeso*  
(Ruka 9:57-62)

**18** Da-u Yeso hyané ban-du ut-net gunuste wa, se  
wa zu, <<Yagun in pasun u din-de jit gwug-du m-sa  
de.>>

**19** Se wa kose-tu rem-su u-bor haan wa zu wun,  
<<Wa-ut-kose, me doru bo kohene bo otte m-ha.>>

**20** Se Yeso zu wun, <<O' ur-dog otte us-hu su m-  
roog, no dom u-ru otte ut-tukus tu m-roog, sedi  
Wa'-u Net zatte be-du res-du hi-ur wa da.>>

**21** Wakun u tek-u a-doru Yeso ne wa zu wun,  
<<Wa-m-nap, yage um do'e um jwakun uso-u ri u-  
ro.>>

**22** Se Yeso zu wun, <<Dornu me, yage i mare, e  
jwak orut e marimari ne.>>

*Yeso wa'ag jwaak m-bu  
res tek*  
(Mark 4:35-41; Ruka 8:22-25)

**23** Da-u Yeso cwaye u-hat, a-doru wa dor wun.  
**24** Se mya-mu yunne ur-beb ne u-me m-sa se bu-  
mu hu m-cwa u-hat. Tumsu Yeso o m-roog.

<sup>†</sup> 8:17 Gwat tumsu: Isha 53:4.

**25** Se ḫn do'ē, ḫn yūns wa, ḫn zu, <<Wa-m-nap, ḫkru in! In do'ē ḫt-is m-bu!>>

**26** Se wa zu ḫn, <<¿Remu yan-o no ḫtte u hog-du u-gyer, no a-yadu jab ne cashi?>> Se wa yūnne wa hagusse m-mya u jwak m-bu ne se mo ho us-ram tek.

**27** Se net-tu hu u murimmo e zu, <<¿Yan net wa unwa wu mya-mu hoge rem-us wa u jwak m-bu ne?>>

*Yeso hastę nom us-te u  
war-u net-ne yur*  
(Mark 5:1-20; Ruka 8:26-39)

**28** Da-uh wa teene u dak-uh Gadari, se eken campane yur i nom-us us-te shipe rwuun u be-du ḫt-sag e bit wuun. E nong u yo-ye sok, e yuut u net-tu dor fun-u ya da.

**29** Za rem e heesę ḫt-jar e zu, <<¿Bu-m ró yu u it ne Wa'-u u-Ru? ¿Bo haagun bo ya it ur-kob kanda da-uh nome?>>

**30** Nukustun sok ḫkun ne da, ban-du ḫt-arede o ḫt-reeg.

**31** Se nom us-te kon Yeso e zu, <<A-bo ruut it da, yage it cwa u-me ban-du ḫt-arede.>>

**32** Se wa zu, <<Nokon no cwa u-me ḫt-arede.>> Se ban-du ḫt-arede ḫt-beet to ru m-som to irig dugu u-pingse m-he u-me m-sa bu-mu rees to.

**33** Se a-gwat-du ḫt-arede ne, e som m-mu u-bo e wur nom-tu kume i ḫtte nom us-te.

**34** Se net-tu u-bo u-beet e rwuun u remu e hyen-ut Yeso. Da-uh un hyane wa, un kon wa yage dak-u un.

**9**

*Yeso hastę wakun  
gom-su m-ryam*

<sup>1</sup> Yeso cwaag u-mę u-hat, wa pus m-ha u Kapanahum u boo u wa.

<sup>2</sup> Net-tu hatun wun wa gom-su m-ryam m-rut ur-wundi. Da-u Yeso hyane yadu jab-u un, se Yeso zu wu otte us-gom, <<Wa zwar, a-bo naas jab da, na hastę bo ba'as-ut ro.>>

<sup>3</sup> Da-u a-kose-tu u-bor ne hogę iya, se e zu, <<Net unwa o warru rem-su ut-ba'as! ¿Wa o m-hyan uka zu wa o u-Ru?>>

<sup>4</sup> Yeso nak nom-u o jab-us un, se wa zu un, <<¿Remu u-yan o no otte dorog-us yo-se u jab-us no?

<sup>5</sup> ¿Yan-o zęge m-kuke na zu net, <Na hastę wa ut-ba'as,> ko na zu, <Yunę bo ha m-ha?>

<sup>6</sup> Um ut-sa no nap uzu, Wa'-u Net otte m-shin mu hastu ba'as-tu net-u dak-u uno.>> Se wa zu wa gom-su m-ryam, <<Yunę bo kab wundi-ur ro bo mu u-bu.>>

<sup>7</sup> Campa-u ya yunę wa aruk m-mu u-bu.

<sup>8</sup> Da-u ban-du ut-net hyane iya, e hog u-gyer, e nomu u-Ru ut-vam wu ya' ut-net go-du momo shin-mo.

*Yeso fak Matiyu wa dor wa  
(Mark 2:13-17; Ruka 5:27-32)*

<sup>9</sup> Da-u Yeso re u-shu m-ha ne, se wa hyen yakun campa-ya, wuna foge Matiyu, wa o shu'ut u onk-u shik-u tar. Se Yeso zu wun, <<Dornu me.>> Se wa yunę wa dor Yeso.

**10** A sure m-wa'as, Yeso o u-re u bu-u Matiyu, se a-onku shik-u tar u a-ut-ba'as-ne haan e shu'ut e nom u-re u be-du wa otte u a-doru wa ne.

**11** Da Farisa-ne hyane iya, se e zu a-doru wa, <<Remu u-yan o wa-ut-kose no otte u-re u a-onku shik-u tar ne u a-ut-ba'as-ne?>>

**12** Da-u Yeso hoge iya, se wa zu, <<A-m-yar ne za ussa wa us-baat da, sedi a-kob-du m-yar ne.

**13** Nokon no iis nap-mu rem-su u-Ru su zuye, <Hog-du ur-on de um ut-sa, za toog da.> \* Remu zu um haagun um fag a-jab-us so-se ne da, sedi a-ut-ba'as.>>

*Net-tu shuk-ut Yeso u  
mottu u-swaat*

(Mark 2:18-22; Ruka 5:33-39)

**14** A-doru Yohanna haan udu Yeso e zu, <<Yan-o wute it u Farisa-ne beet it nom u-swaat, sedi a-doru ro nom-ut da?>>

**15** Yeso zu un, <<Huub-tu zwar ur-gu nom-ut namu jab da-u wa ur-kot u un ne da. Sedu da-u oon u na dote kab-du wun u teku u-me un, Da-u o un de nom-du u-swaat.>>

**16** <<Wakun zaar wu de kara-du toggo-yu u-ut u kus-u po-o da, remu zu ana jaase toggo-u ya kara-ur re de ut-kees, ke-ut to hen ut-zeg ur-takun m-yo.

**17** Wakun zaar wu de dasu ke' po-ye u men-tu ut-ur shar-du u-ka da. A wa nomu iya ke' po-ye de yogusse shar-du ur-ut du u-ka, u bu-mu ke' azug, shar-du u-ka de nuus. Bu-m po-mo mu ke' na da'as mo u shar-ur po-de du u-ka. Bu-mu ke po'ye na daas mo u sharru u-ka du po-de uka mo zatte ut-aguz da.>>

---

\* **9:13** Hosé 6:6 (Ran-u Girik).

*Wa'-u Yayirus wa-gwup e  
neta-yu wudu m-hyu ne  
(Mark 5:21-43; Ruka 8:40-56)*

<sup>18</sup> Yeso o tek-u waru un iya, se tek-u tu-shu bu-u ut-kose u Yahuda-ne haan wa he ut-jwun u shu Yeso wa zu, <<Wa'-u ri wa'-u-gwup marug za mtumb, sedi haane bo tam wun, wa ut-yune.>>

<sup>19</sup> Yeso yune u a-doru wa ne, e dor campa-u ya.

<sup>20</sup> Na o u tek-u se, yakun neta-ya wu nome us-hak op-us yur [12], wa o pama wudu m-hyu, wa haan wa tum kwak-yu toggo-u Yeso.

<sup>21</sup> Neta-yu nong iya remu zu wa cunug u jab-u wa uzu, <<A um tame toggo-u Yeso me ut-kwum m-yar.>>

<sup>22</sup> Da-u Yeso bire wa got wun, se wa zu, <<Neta, a-bo naas jab da, yadu jab-u ro yaag bo m-yar.>> Za rem neta-yu kum m-yar.

<sup>23</sup> Da-u Yeso cwaye bu-u yu-Yat-ya yu Kur-u ut-Kose, wa bit net-ne ut-jar u fuu-du sep-tu m-mar ne.

<sup>24</sup> Wa zu, <<Yunun u ane, wa'-u-gwup marug da, roog-mo wa otte.>> E hu nomu wun numus-tu us-jurum.

<sup>25</sup> Da-u net-tu ruyu u-do, se wa to, wa ship kom-u wa'-u-gwup, za rem wa yune!

<sup>26</sup> Rem-su nom-u o te kohe ne u-me dak-u o.

### *Yeso upuste po-ne is*

<sup>27</sup> Yeso o yagu be-ur re, se eken po-ne yur hu fagus ro uzu, <<Wa'-u Dawuda hog on-ur it!>>

<sup>28</sup> Da-u Yeso cwaye u-me, se po-ne e haan udu ro. Se wa zu un, <<No yaag jab uzu me keru yan-o m-yar?>>

E zu wun, <<Wa-m-nap, it o yadu jab.>>

**29** Sè wa tüm is-ü un, wa zu, <<U remü yadü jab-ü no, na ya'ag no m-yar.>>

**30** Da-ü is-ü un upse, Yeso nomü un ut-him uzu, <<A no waru wakun da.>>

**31** Da-ü e ruye, e hü warru rem-üs se kohene, u-me dak-u o.

**32** Da-ü e o mottu ur-aruk, se net-tu hattun wakun wü otte nom üs-te udu Yeso tumsü wa kerte üs-rem da.

**33** Da-ü na rute nom üs-te, se campa-u ya heese üs-rem. Morog-dü ut-net hü murimmo, e zu, <<Na tamug hyan-dü okon nom-ü inya u-me Isra da, se u ya-o.>>

**34** Sè Farisa-ne zu, <<U beb-dü faruk-ü nom üs-te de wa otte rutu nom üs-te.>>

### *Yeso hok on-dü ut-net*

**35** Yeso dor ut-bo ut-taas ne ut-beet, wa o nomü net-ne ut-kose, u-me bu-ü ut-kose u Yahuda-ne, wa o but-tu Rem-sun m-Remer su Faruk-dü u-Ru, wa o tumsü hastu net-ne üs-gom su ko-uyan re-mo.

**36** Da-ü wa hyane net-tu morogte u-tat, se wa hog on-ur un, remü zu, e o swadu ur-kob, za wa ur-sege, uka ca i za wa-ut-got.

**37** Sè wa zu a-doru wa ne, <<Ket o u-tat, sedi a-ket-ne o cashi.

**38** Remü iya konon Wa-ko-uyan, wa tomton a-ket-ne u tak-u wa.>>

## 10

*Yeso fak a-doru wa op-ü yur  
(Mark 3:13-19; Ruka 6:12-16)*

<sup>1</sup> Yeso fak a-doru wa op u yur [12]. Wa yu' e ur-faruk, e ruut nom us-te, tumsu e hast ko-uyan gomse u kob-du m-yar ne.

<sup>2</sup> Tunto to o dim-tu a-tomu Yeso op-u yur [12]:  
 Wa ur-takun Simon or-u wuna foge Biturus, u  
 Or-u wa ne Andarawus, u  
 Yakubu wa'-u Zabadi u  
 Or-u wa Yohanna, u  
<sup>3</sup> Firibi, u  
 Bataromi, u  
 Tomas, u  
 Matiyu ne wa-onku shik-u tar, u  
 Yakubu wa'-u Arupayes, u  
 Tadiyus ne, u  
<sup>4</sup> Simon wa shub-du u-dak,  
 Yahudas Iskariyoti ne wu yasu Yeso.

*Yeso tomog a-doru wa op-u yur [12]*  
*(Mark 6:7-13; Ruka 9:1-6)*

<sup>5</sup> Yeso tomog a-doru wa op-u yur, wa zu e, <<A no cwa u bu-u a-za Yahuda-ne da, tumsu a no cwa u okon bo-o u Samariya-ne da.

<sup>6</sup> Sedi no do'e udu net-tu Isra i o uka ca i enke.

<sup>7</sup> De'en no nom ut-but uzu, <Faruk-du u-Ru o ut-mor!>

<sup>8</sup> No hast ut-net us-gom, no yuns i mare ne, no hastu net-ne m-kim, tumsu no ruut nom us-te. A no o segu ut-net a no onk shik da, remu Ru-u onkte shik da-u wa segu no da.

<sup>9</sup> A no kab shik ko okon nom-o uka shik-u no dote nom-du okon u-me ba-ut no da.

<sup>10</sup> Tumsu a no kab ba-du m-ha, ko yakun toggo-ya da, a no kab sekem na-su ut-ka'at us-yur da, ko

yakun kom-yu m-ha da, remu zu wa u-pama u-beet wa kamug kwum-du top-u pama-u wa nom-e u-me ut-net, remu iya no kwumu nom ut-re, u tokon nom-to ne u-me net-tu no do'e udu e.

<sup>11</sup> <<Bo-u no tote ko u-taas, sa'an net ur-ka, no shu'ut u wa ne kanda no yune ur-aruk.

<sup>12</sup> Bu-u no tote u-beet, no vukus e.

<sup>13</sup> Bu-u no tote u-beet, a e gu no, nomun un us-toog u Ru-u ya un rus-du jab, tumsu bu-u no tote a e kabé hamtu-ur no da, Ru-u za yadu un res-du jab da.

<sup>14</sup> Wu gu no da u-beet, ko wa gugum rem-us no, pamtuun huug-mu us-na no, no ru u-me bu-u o ko u-bo, ut-shu'ut ut-him udu un uzu Ru-u de ya-du un ur-kob ba un gugme erru rem-us no.

<sup>15</sup> Um o waru no ut-nip, Ru-o ut-zeg m-hog on-du net-tu dak-u Saduma u Gomora ne, m-zeg net-tu bo-u o u ho-du kwup-du us-rem.

*Swa-u ur-kob du o haan  
(Mark 13:9-13; Ruka 21:12-17)*

<sup>16</sup> <<Um o tom-du no, uka ca u-me go', remu iya shu'utun a-us-ver-ne uka fa, tumsu m-yar ne uka ur-gorop.

<sup>17</sup> Nomon ga', ut-net ne, remu zu e de hutu no u bu-tu kwup-du us-rem, tumsu e nomu no us-ryap u bu-u ut-kose u Yahuda-ne.

<sup>18</sup> Remu zu no yaag jab udu ri, un de hutu no udu a-u-dak-ne u farkina-ne u remu e kwup-tu no us-rem tumsu e ya' no ur-kob. Yagun u shu'ut ur-ker udu no, remu no war-tu farkina-ne u a-za Yahuda-ne Rem-su m-Remer.

**19** Da-u e yasu no, a no ha us-dorog u remu nom-u no de ut-war da, remu Yar u-Ru o dor-tu no u nomu no de ut-war.

**20** Um zuug iya remu zu, a no o us-rem da, Yar-u Uso-u no o us-rem u-me no.

**21** <<Net-tu de yasu or-ut e na hoot, uso u de yasu wa'-u wa na hoot, ya'ag de zwarnu i matu e ne, e wa na hoot e.

**22** Net-ne beet, e de gugmu no remu dorog me. Sedi wu gagu jab m-ha m-vaste, wa ut-kwum ukur.

**23** A e o yadu no ur-kob u-me okon bo-o, somon m-ha okon bo-o. Um o waru no ut-nip, no za utte taas padu bo-tu Isra ut-beet da, Wa'-u Net de myun.

**24** <<Wa-u-iis zaru zegu wa-ut-kose wa da, tumsu tok zek uso-u bu-u wa da.

**25** Wa-u-iis ut-kere ut-shu'ut ba wa-ut-kose wa tumsu tok ut-kere ut-shu'ut ba uso-u bu-u wa. Ana fage uso u u-bu faruku nom us-te, un de fag-du a-u-bu wa ne ko'e m-zeg iya!

### *Hogon gyer-u u-Ru za net da (Ruka 12:2-7)*

**26** <<A no hog gyer-u ut-net da, remu zu okon za u o ur-tage u na za ut-upus da, tumsu okon za myasa u na za ut-rwutun m-zun da.

**27** Nom-u um o waru no u-cwum warun o m-zun; tumsu nom-u um waru no m-yasa, nomon donse du o.

**28** A no hog gyer-u i de ho-du u-war da, sedi e za kerru ho-du yar-u net da. Hogon gyer-u wu de ho-du yar-u net u war-u wa ne tumsu wa gun to u-me bu-u u-ra.

**29** Na büb no yur u konko shik u-gan. Ko u-gan u tek-u me un ya za ut-hę u-dak za nap-dü Uso-u no wü o dom-u u-rü da.

**30** Wa o ur-kot u no ne, ko hi-sü hi-ur no wa nak nuse no otte

**31** Remü iya, a no hog u-gyer da. No zek no uso u-tát.

*Ut-waruzu in nak u-Ru  
(Ruka 12:8,9)*

**32** <<Wü kosü uzu wa, wü ri wa, u tek-u me ut-net, ko me, me ut-kosü wa wü ri wa uüdü Uso-u ri wü o dom-u u-rü.

**33** Tümsü wü nomü se-m ri, uüdü ut-net, ko me, me nomü se-m wa uüdü Uso-u ri wü o me dom-u u-rü.

**34** <<A no kab uzu rüs-dü jab de um hatün u-me u-dak da. Um hatün res-dü jab da, südi van-u m-wür.

**35** <<Um hagün remü um samüt.  
<< U-uso e wa'-uwa,  
    wa'-u gwup tumsu e ino-u wa,  
U-kümro, e kümu wa.

**36** Hüub-ut yo-to rö de ut-shu'ut

u-me net-tu bu-u rö.><sup>\*</sup> >>

**37** Sü Yesö zu, <<Net bęet wü zegü m-cwan uso-u wa ko ino-u wa, m-zeg me, wa korgü wa shü'ut wa dorü ri da. Tümsü wü cwanü wa'-uwa m-zeg me, wa korgü wa shü'ut wü ri da.

**38** Wü kabę kan-u wa, wa dor me da, wa korgü wa shü'ut netu ri da.

\* **10:36** Gwat tumsu: Mika 7:6.

**39** Wu cwane fat-ur wa, wa de ut-taag u de. Tumsu wu taage u fat-ur wa, u remu ri, wa de kwum-du de.

**40** <<Wu kabe no, wa kagub me, tumsu wu kabb me, wa kagub wu tomnu me.

**41** Wu kabe wa-warru rem-su u-Ru remu zu wa o wa-warru rem-su u-Ru, wa de kwum-du top-u wa-warru rem-su u-Ru dugu-du u-Ru. Tumsu wu kabe wa jab-u so-o remu wa o wa jab-u so-o, wa de kwum-du top-u wa jab-u so-o.

**42** Wu ya'e kok-du bu-mu m-tor, wa yu' u tek-u i-rek-e ine, remu zu e o a-doru ri, um o waru no ut-nip, wa za hen ut-taag u top-u wa da.>>

## 11

### *Yeso e Yohanna wa-ut-yubusse m-bu*

**1** Da-u Yeso tase nomu a-doru wa ne op u yur ut-him, se wa yune wa do'e wa o ut-kose ut-but ne u-me bo-tu Gariri.

**2** Da-u Yohanna wa-ut-yubusse m-bu, ooge u tage u bu-u m-tok. Da-u wa hoge nom-tu Yeso Kiristi o ut-nom, se wa tom a-doru wa udu Yeso,

**3** e shit wun, <<Bo wa wu de haana, ko it wa ur-is u wakun?>>

**4** Yeso shus wa zu, <<Muun no waru Yohanna nomu no o ut-hyan tumsu nomu no o ut-hog.

**5** Po-ne o kwum-du m-hyan, a-za-us-na ne e o m-ha, kim-ne kwung m-yar, a-za m-hog, e hog us-rem, na o yunsu i mare ne, tumsu a-ur-kob-ne o hog-du Rem-su m-Remer.

**6** Ru-u de wa u kowan u-kom wu nome u-sakna u yadu jab udu ri da.>>

**7** Da-u a-doru Yohanna arke, Yeso heesé nomu morog-du ut-net us-rem u Yohanna wa zu, <<¿Yan-o no de ut-hyan ut-kanda? ¿Ko no do'e hyan-du tampur u mya-mu ruste?

**8** ¿Yan go net-wa no de ukun ut-hyane? ¿No de m-do'e ukun no hyan net wu wa'e kus-tu shik? O'o! Net-tu wu'e kus-tu shik o bu-tu ut-faruk.

**9** ¿To yan-o no de ut-hyane? ¿Ko wa-warru rem-su u-Ru wa? U, um o waru no hen wa zek wa-warru rem-su u-Ru.>>

**10** Yohanna wa rem-su u-Ru nomte us-rem uzu, <<Um de tomnu wa-tomu-u ri, kanda Kiristi hatun,

wu de mangu jab-su ut-net kanda wa haatun.>\*

**11** Um o waru no ut-nip, na tamug mat-du wakun mat-du neta wu teye Yohanna wa-ut-yubusse m-sek da. Sedi wu o wu rek-ya u-me faruk-du u-Ru zek wun.

**12** Dugu da-u Yohanna wa-ut-yubusse m-bu, u haan u uno da-o faruk-du u-Ru o swadu ur-kob, tumsu i o yadu o ur-kob e ut-sa e rum o ur-beb.

**13** Koşe-tu Mosa nome, u ran-tu a-warru rem-su u-Ru ne, to nomug rem-su faruk-ur re kanda haanur Yohanna.

**14** A no eese rem-su um o ut-war, Yohanna wa na nomte us-rem uzu wuna o Iriya. Wuna a-warru rem-su u-Ru ne zu wa de muun.†

**15** Yage wa to-tu m-hog, wa hog.>>

**16** Se Yeso zu, <<Me waru no ko yan net-to no oye, net-tu uno cara-o. No uka yaag i o shu'ut u-me uturrus, e o fag-du huu'b-tu hor un uzu,

**17** <<It furug u-kar,

\* **11:10** Gwat tumsu: Mara 3:1. † **11:14** Gwat tumsu: Mara 4:5.

no gugum us-hew;  
 It fu sep-tu m-mar,  
 no gugum us-kan.>

**18** Da-ü Yohanna haanę wa o u-swaat, wa soot m-mudi da, e zu, <Wa otte nom us-te.>

**19** Da-ü Wa'-ü Net haanę, wa o u-re, wa o ut-swa e zu, <Hyanun! Wa tat u-re u u-swa ne, tumsu huu-b-ü a-onku shik-ü tar u a-ut-ba'as-ne!> Sedi nap-mu u-Rü na nup mo dugu ank-m wa.>>

*Nom-tu ur-on udu bo-tu  
 gugme ut-byurun*

**20** Yeso heesę nomu net-tu bo-tu wa nomte nomtu m-shin us-rem uzu e nomug nom-tu kamę da, remu zu e gugumte yage-du ba'as-ut e.

**21** <<Nom-tu ur-on, udu net-tu bo-u Corazin! Nom-tu ur-on, udu net-tu bo-u Basayada kę e! Abite nom-tu m-shin tu na nome u tek-ü me no na nomug u bo-u Taya u bo-u Sidon ne, e za yakke ut-ba'as m-tumb ne e wo kus-tu ut-kemi, e shu'ut, e asu hi-ut e m-cwa remu e koste uzu e yakke ut-ba'as.

**22** Um o di waru no, u ho-du kwup-du us-rem, Ru-o ut-zeg m-hog on-du net-tu Taya u Sidon ne mzeg no.

**23** Tumsu no net-tu bo-u Kapanahum, a no kab uka zu Ru-ü de sekmussu no cwa u dom-ü u-ru da, no da. Ru-ü de di gwun-du no u kub-ü za urma. Uzu net-tu dak-ü Saduma hyanug nom-tu m-shin tu na nome u ane, e za yakke ut-ba'as u bo-u e tumsu na za dooste bo-u o da.

**24** Sedi um o waru no, u ho-du kwup-du us-rem, Ru-o ut-zeg m-hog on-du net-tu dak-ü Saduma u no ne.>>

*Haañun no kum ur-hure*

**25** U da-u o Yeso zu, <<U-uso Wa-ko-uyan wu nome u-ru u-dak ne, um nongu bo ut-vam, remu zu bo yaske nom-ut tun-to udu a-us-ver, u a-m-nap ne, bo ko-se-to udu ya'ag-u reke.

**26** Iya o, Uso-u ri, iya o nomte bo ur-zwar bo nom iya.

**27** <<Uso-u ri ya'aste me ko-uyan. Tuñmsu wakun zaar wu napé Wa' da se u-Uso, tuñmsu wakun nak u-Uso da se Wa' tuñmsu wu Wa' cwané se wa ko-se wa.

**28** <<Haanun udu ri, no beet i po'e, i o swadu ur-kob u cwu-tu m-no, me ya' no ur-hure.

**29** Kabun kan-u ri no iis dugu-du ri, remu zu um zatte huk-mu ur-hi da, net m-yar wa um oye, no ut-kwum ur-hure u jab-us no.

**30** Kan-u ri zatte ut-po da, tuñmsu cwu-ut ri zatte m-no da.>>

## 12

*Ur-shut u mot-tu  
Ho-du ur-Hure*

**1** Da-u Ho-du ur-Hure Yahuda-ne nome, Yeso dor u-me tak-tu arkama. A-doru wa o hog-du us-mer, e heese getmu rop-tu arkama e hu ut-hekem m-tu m-tu.

**2** Da-u Farisa-ne hyane iya, se e zu wun, <<Hyan, a-doru ro e o nom-du nom-u bor-tu hose ut-nom u Ho-du ur-Hure.>>

**3** Yeso shus wa zu un, <<No karunte nom-u Dawuda nome, da-u wa u hhub-ut wa ne hoge us-mer da?

**4** Uka wa tote u-mę bu-u u-Ru, wa u huub-ut wa ne, e re nom ut-re ur-sak, u otte ger u kame wa ko huub-tu m-ha wa ne e re da, sedi a-toog-ne.

**5** No karunte u-mę bor-tu Ru-u yase Mosa, uka a-toog-ne hopte pas-du bor-tu Ho-du ur-Hure u-mę be-du ur-shuut du Wa-ko-uyan, u wa nomte m-anank u ho-ur re, tumsu shu'ute ut-ba'as da.

**6** Um o waru no, wu zegę be-du ur-shuut du Wa-ko-uyan u ya u ane.

**7** Uzu no nak zun-mu rem-us sin-se, <Qn-de um ut-sa, za toog da,>\* no za kabug a-za ut-ba'as uka a-ut-ba'as-ne da.

**8** Um zuug iya remu zu Wa'-u net otte ur-faruk u o Ho-du ur-Hure.>>

*Campa-yu kom-u so-se  
(Mark 3:1-6; Ruka 6:6-11)*

**9** Yeso yage be-du wa otte, wa to u-mę bu-u ut-kose u Yahuda-ne.

**10** Yakun campa-ya o ukun wu kom-u sose. E ut-sa e kum nomu e ketu wun, se e shit wun uzu, <<¿Bor-tu zuug u net u hast us-gom u Ho-du ur-Hure?>>

**11** Wa zu un, <<¿A wakun u tek-u no otte u-ca, se ya he u-mę ur-du u Ho-du ur-Hure, wa za rwutun ya da?

**12** Net zek u-ca m-sek sok. Remu iya, bor-ut it hooste it segu wakun u Ho-du ur-Hure da.>>

**13** Tumsu wa zu campa-u ya wu kom-u so-se, <<Nabne kom-u ro!>> Wa nub u-kom hen, za rem kom-u kum m-yar uka kom u-gan.

**14** Farisa-ne ru e zong uka e dote hodu Yeso.

---

\* **12:7** Gwat tumsu: Hose 6:6. (Ran-u Girik.)

### *Yeso Wu Ru-u dage*

<sup>15</sup> Da-u Yeso nape nom-u e zonge, se wa yage be-ur re. Ut-net u-tat e dor wun, tumsu e kwung m-yar beet.

<sup>16</sup> Wa nomu un ut-him, uzu a un waru wakun mot-ut rò da.

<sup>17</sup> Tunto ut-beet na nong to remu na shuuste nomu wa-warru rem-su u-Ru Ishaya waree.

<sup>18</sup> <<Gwat Tok-u ri ya, wu um dage,  
tumsu wu um o ut-cwan,  
wu um o hog-du zwar-ur wa sok.

Um do'e wa'-u wun Yar-u ri,  
tumsu wa do'e u ut-but  
uzu Ru-u de nomu a-za Yahuda-ne  
kwup-du us-rem uka kumte.

<sup>19</sup> Wa za nom-du inan,  
ko rem-su u-har da,  
wakun za hog-du cwar-u wa us-fun da.

<sup>20</sup> Wa za get-du tampur  
u ut-sa ut-get da,  
Hitirra yu ut-sa ut-murus  
wun za ryum-du ya da.

Se wa wa'ag nip-tu re ur-korro.

<sup>21</sup> I za-Yahuda-ne da,  
e de wadu jab-us e  
u-me dim-ur Yeso.>> †

### *Yeso u Beyerzebu*

(Mark 3:20-30; Ruka 11:14-23; 12:10)

<sup>22</sup> Un hatun wun wakun wu otte nom us-te, wa zatte is da tumsu wa kerte us-rem da. Yeso ye' wa m-yar, campa-u ya nom us-rem tumsu wa hyen.

---

† **12:21** Gwat tumsu: Isha 42:1-4. (Ran-u ut-Girik.)

**23** Net-tu nom murimmo sok e zu, <<A net unwa oye Mesaya da, wu rwune dugu ko-ur Dawuda, wu in wote jab?>>

**24** Da-u Farisa-ne hoge iya, e zu, <<Beb-ur Beyerzebu, faruk-u nom us-te de, wa otte rutu nom us-te.>>

**25** Ba Yeso napé nomu o dorog-us un, se wa zu un, <<Faruk-du mote u-yur, kowan o shu'ut-ur yo-de e or-u wa ne, de-de faruk de za ut-ees da. Tumsu u-bo, ko bu-u net-tu u-bu za shu'ut-ur so-de da, bu-u o za ut-es da.

**26** A-nom us-te dugu-du faruk-du faruk-u nom us-te mote, shu'ute faruk-u nom us-te o m-dum u hi-ur wa ne, ¿re faruk-ur wa dote ut eese?

**27** Abite Beyerzebu beb-du faruk-u nom us-te de um otte rutu nom us-te, ¿A-doru no beb-ur wan do'e rutte? A-doru no, de kwupu no sin-se rem-se.

**28** Abite me hen beb-du Yar-u u-Ru o um otte rutu nom us-te, shu'ute uzu faruk-du u-Ru hagun u me no.

**29** <<Wakun zaar wu de cwa-du bu-u wa-ur-beb wa koos cwu-ut wa da, se da wa gugrusse wa u-ro, kanda wa kerte koosu cwu-tu bu-u wa.

**30** <<Wu za ur-kot u me ne da, wa o shu'ut-ur yo-de u me ne; tumsu wu segu me ut-kargusse da, burgusse to wa otte.

**31** Iya o hen, um o waru no, na de nomu net-ne ur-ho du ko-uyan ba'as-to, us-jurum ne su e nome u-Ru, sedi wu nome rem-su us-jurum udu Yar u-Ru na za nomu wa hastu ba'as-tu da.

**32** Wu pyape Wa'-u Net na nomu wa ur-ho, sedi wu pyape Yar-u u-Ru, na za nomu wa ur-ho da, u uno da-o ko da-u oone.

**33** <<Te-yu o so-ya, ya mut ya-tu o so-to. Te-yu za so-ya ya mut ya-ut yo-to, na nup u-te dugu ya-ut wa.

**34** No fa' u yo-ye, ¿re no dote keru warru nom-tu o so-to ba shu'ute uzu no net-ut yo-to to? Nomu o me jab o rwuné u-nu.

**35** Net-u so-wa wur nomu o so-o, dugu me jab-u wa u so-o, tumsu net-u yo-o rwutun nom-ut yo-to tu o jab-u yo-o wa.

**36** Sedi um o waru no, u ho-du kwup-du us-rem, kowan de shu'ut na kwupu wa us-rem uka kumte, ko remu rem-su m-zan su ware.

**37** Remu rem-su bo ware, se na dote kwupu bo us-rem, ko se ruut bo, ko tumsu se ru bo.>>

*A-kose-tu u-bor ne u  
Farisa-ne e o sa us-nap  
(Mark 8:11-12; Ruka 11:29-32)*

**38** Eken u tek-u a-kose-tu u-bor ne, u Farisa-ne e zu, <<Wa-m-nap, it ut-sa bo nom nom-tu m-shin uka dote kose it uzu Ru-o toomnu bo.>>

**39** Se wa shus wa zu, <<Net-tu uno da-o no nong u yoye, tumsu no zatte gyer-u u-Ru da. E ut-sa e hyan us-nap, sedi na za kosu e sekén napse da, sedi go-du su wa-warru rem-su u-Ru Yunana.

**40** Uka Yunana nomte m-roog ut-tut m-gyup u-ho ne u-me men-tu jan-u yat-ya, iya o hen Wa'-u Net dote nom-du m-roog ut-tut, m-gyup u-ho ne u men-tu u-dak.

**41** U ho-du kwup-du us-rem, net-tu Neneba de rwuun u kur-u kwup-du us-rem. E waru u-Ru uzu net-tu uno da-o nomug ut-ba'as tumsu kamug na ya un ur-kob. Un de ut-zu iya, remu zu e hok Yunana ut-but, un yage nom-du ut-ba'as. Wakun

wu zege Yunana ya u ane, no gugum yage-du utba'as.

<sup>42</sup> U ho-du kwup-du us-rem, u-Ren wu Sheba, wa de rwuun u-me kur u kwup-du us-remu wa waru u-Ru uzu net-tu uno da-o nomug ut-ba'as tumsu kamug na ya un ur-kob. Um zuug iya remu wa hagun dugu dak-u m-ra remu um hog-ut ver-us Suremanu. U da-o wu zege Suremanu ya u ane, sedi no gugmu ut-er.

<sup>43</sup> <<A nom-yu us-te ru war-u net, wa ru wa nom ut-riig ut-be tu za m-bu, remu wa kum-ut be-du ur-hure. Sedi a wa kume da,

<sup>44</sup> se wa zu, <Me ut-mu u be-du um rwutun> A wa muné wa bit wakun zarra, tumsu na oposte buu o, na mangte o.

<sup>45</sup> Wa ut-mu wa kabun nom us-te ta'er i zegu wun m-yo, tumsu u e cwa u me netu wa e shu'ut. M-vaste yudu netu wa ut-zeg ur-takun m-yo. Iya o hen dote ut-shu'ut u net-tu uno da-o.>>

*Ino-u Yeso u huno-ut wa ne  
haagun e hyen-ut wa  
(Mark 3:31-35; Ruka 8:19-21)*

<sup>46</sup> Yeso o tek-u nomu morog-du ut-net us-rem. Ino-u wa u huub-tu ur-matu wa ne e o ees u-do, e ut-sa e nom us-rem u wa ne.

<sup>47</sup> Se na zu wun, <<Ino-u ro u huub-tu ur-maturo ne e o ees u-do, e ut-sa e nom us-rem u bo ne.>><sup>‡</sup>

<sup>48</sup> Yeso shus wa zu, <<¿Wana o ino-u ri tumsu wana o huub-tu ur-matu ri?>>

<sup>49</sup> Se wa og a-doru wa u-jou wa zu, <<Ino-u ri ya, huno-ut ri ya u ane.

<sup>‡</sup> **12:47** Tökön Ran-to zatte fe-yu 47 Hongusse Ran-u: Mark 3:32. U Ran-u Ruka 8:20.

**50** Net beet wu nome nomu Uso-u ri wu o dom-u  
u-ru ut-sa, wa o huub-u ur-matu ri u ino-u ri ne.>>

## 13

### *Sha-mu us-rem su wa-kuw*

**1** U tek-u ho-ur re, Yeso ru dugu u-bu, wa shu'ut  
u-kit m-sa.

**2** Ban-du ut-net u-tát e haan e guns wun, m-te da-  
u wa cwa u-me u-hat wa shu'ut, net-tu morog u-kit  
m-sa e hog-ut wun.

**3** Yeso waru un ut-nom u-tát u tek-u sha-mu us-  
rem, wa zu, <<Wakun wa-ur-tom wá haag u-tak  
remu wa nom-ut kuw.

**4** Wa o tek-u as-du go', se eken go'e he u dom u-  
fun, no haan u dugrusse e.

**5** Eken tumsu he u be-du ut-ta'ar, be-du zatte m-  
huug sok da. E apun za rem, remu zu huug-mo u-  
dom ut-ta'ar u-ta.

**6** Sedi da-u ho-yu nome m-dung, se e barusse e  
guus, remu zu e zatte us-gur sok da.

**7** Tumsu eken go'e he u be-du us-hir, hir-su ro-  
gom se hoos e ut-rogom.

**8** Eken he u be-ur so-de, e nom so, eken u-kok u-  
gan [100], eken ut-shik ut-tut [60], tumsu eken ur-  
shik u op [30].

**9** Yage wa to-tu ut-hog, wa hog.>>

**10** A-doru Yeso haan e shit wun uzu, <<¿Remu u-  
yan o bo otte nomu net-tu tun-to sha-mu us-rem?  
>>

**11** Wa shus wa zu, <<Ru-u yaag no nap-mu nom-  
tu m-yasa tu Faruk-du u-Ru, sedi un na yaag un da.

**12** Net wu otte u-nom wa na de ȳt-swure u-tát.  
Tumsu wu zatte da, ko nom-u wa otte na de ȳt-onk  
dugu-du wa.

**13** De wute um otte nomu un sha-mu us-rem:  
<<Remu zu ko un gwak-ȳt  
un za ȳt-hyan da,  
ko un ereg un za ȳt-nap da.

**14** Nomu wa-warru rem-su u-Ru Ishaya ware m-  
tumb ne o shuug u hi-ur un,uzu:  
<No de hog-du nom-u um o ȳt-war,  
sedi no za ȳt-nap da;  
No de ȳt-gwat,  
sedi no za ȳt-hyan da.

**15** Remu zu jab-su  
net-ȳt tun-to rindusse,  
to-ȳt un za ȳt-hog da,  
tumsu un ryubukte is-u un,  
un za ȳt-hyan da.

Uzu iya da, un za hyanug  
u is-u un nom-u um o ȳt-nom,  
un za hok nom-u um o waru un,  
tumsu un za nak  
nom-u um o waru un,  
Un za yakke yudu ȳt-ba'as  
un byurun udu ri,

tumsu um za nongu un u-ukur.>\*

**16** <<No kwung kom u-Ru remu zu no hyanug  
nom-tu m-shin tu um o ȳt-nom, tumsu no nak  
nom-tu um o waru no.

**17** Um o waru no ȳt-nip, a-warru rem-su u-Ru  
ne u-tát, u net-tu jab-us so-se ne, e cwanug e hyan  
nom-u no hyane tumsu no hog, e kerje da.

\* **13:15** Gwat tumsu: Isha 6:9-10. (Ran-u ȳt-Girik.)

**18** <<Hogon nap-mu sha-mu us-rem su wa-kuw:

**19** Go i he u-dom u-fun e o uka net wu hoge rem-su Faruk-du u-Ru, wa gwa'ag ur-nu da, faruk-u nom us-te haan u kos nom-u na kawé u-me jab-u wa.

**20** Net-u hoge us-rem za rem wa kub se ur-so ne, wa o uka go i he'e u-me be-du ut-ta'ar.

**21** Ba shu'ute uzu wa zatte us-gur da wa tumbte sok da. Da da-u swadu ur-kob haane wa yage dorru u-Ru.

**22** Tumsu go i he be-du us-hir, e o uka net wu hoge rem-su u-Ru wa kub, sedi da-u nom-tu namu jab haane u enk-tu kwum-tu dak-u uno, se soos wun, se hoos ya mat-du ut-ya.

**23** Sedi go i he'e u be-ur so-de e o uka net wu hoge rem-su u-Ru, wa nup se. Wa mut ut-ya ut-kok u-gan ko ut-shik ut-tut ko ur-shik u op u nom-u wa kawé.>>

### *Sha-mu us-rem su go za so-ye*

**24** Yeso nomu un sha-mu us-rem tumsu wa zu, <<Faruk-du u-Ru o uka wa-ur-tom wu kawé go so-ye u-me tak-u wa, se wa aruk.

**25** U tek m-gyup da kowan o m-roog, huub-u yo-o rò haan wa-kuw go za so-ye u-me tak-u rò, se wa aruk.

**26** Da da-u go so-ye o ut-rogom e nom yaag, iya o hen go za so-ye rogom ko e.

**27** <<Tok-ne bu-u wa-u-tak haan wa waru wun uzu, <Wa-u-bu, be-du bo nomte kuw arkama, um byuk-ut bambara u-me. Hene bambara rwutun?>

**28** <<Wa zu, <Huub-u yo-o nome se.>

<<Tok-nę shit wun uzu, <¿Bo ut-sa it do'e it hast bambara?>

<sup>29</sup> <<Se wa zu үn, <A no hast bambara da, taas udu ut-has no same ү arkama ne.

<sup>30</sup> Yagun e rogom үr-kot m-te da-u ket. U da-u o um de waru a-ket ne, e hast uro bambara үn gag ut-gug ut-gug e gun u-ra. Sedi na gun arkama ү-mę үr-bya.> >>

### *Sha-mu us-rem su ya-yu mastad*

<sup>31</sup> Tumsu Yeso nomu үn sha-mu us-rem uzu,  
<<Faruk-du u-ru o uka ya-yu mastad yu na kawę u-tak.

<sup>32</sup> Ya zege us-rek u tek-u go nom, sedi ya nene ya nom te-u yat-ya u-me u-tak, no cüst u-dom e nom ut-tukus u dom us-fe.>>

<sup>33</sup> Yeso sur m-ya үn sha-mu us-rem uzu,  
<<Faruk-du u-Ru de o uka m-yis mu neta wakę u-me hyu-m yat-mo kanda hyum-mo hok-ut m-yis.>>

<sup>34</sup> Yeso warug sha-mu rem-us se us-beet u-me morog-du ut-net. Wa warug okon u-me үn za wa nomu үn sha-mu us-rem da.

<sup>35</sup> Sin-se us-beet u remu na shuuste nomu wa-warru rem-su u-Ru Ishaya ware uzu,

Sha-mu us-rem mo

um dote us-rem.

Me ut-wa u net-tu nap

nom-tu o m-yasa,

tu dugu da-u үr-takun du dak-u uno.

### *Hi-du sha-mu us-rem su go za so-ye*

**36** Yeso yage morog-du ut-net wa to u-me u-bu. A-doru wa haan e zu wun, <<Waru it hi-du sha-mu us-rem su go za so-ye u-tak.>>

**37** Se wa shus wa zu, <<Wu kawe go so-ye wa o Wa'-u Net.

**38** U-tak hen dak-u uno o, go so-ye hen e o ut-net i o nomu u-Ru ut-huuk. Go za so-ye e o ya'ag-u faruk-u nom us-te.

**39** Tumsu huu-b-u yo-o kawe go za so-ye wa o faruk-u nom us-te. Ket hen, o madu uno da-o, a-ket-ne a-tom u-Ru.

**40** <<Uka net-tu kargusse go za so-ye na doos e u-ra, iya o Ru-u dote ut-shu'ut ma-du dak-u uno.

**41** Wa'-u Net de tomnu a-tom u-Ru, e de kargussu a wadu net-ne nom-du ut-ba'as, tumsu u a nom-du nom-ut yo-to ne, e ruut e u-me faruk-ur wa.

**42** A-tom u-Ru de gwun-du e u-me u-ra u m-dung sok. U be-ur re kuna e dote us-kan u ep-mu nin ne.

**43** U da-u o hen a-jab-us so-se de nom-du m-zun uka ur-ho u-me faruk-du Uso-u un. Wu otte to-tu m-hog yage wa hog.

*Sha-mu us-rem su cun-du m-yasa  
u ta'ar-du m-bak-ut ne*

**44** <<Faruk-du u-Ru de o uka ut-kwum tu o m-yasa. Da-u net-u kum e o, wa mang ut-yase. U remu ur-so wa de bab nom-tu wa otte wa o tak-u o.

**45** <<Tumsu Faruk-du u-Ru de o uka wa-u-turru wu o sa-u taar-tu shik sok.

**46** Da-u wa kum e ta'ar-ur re du shik, wa de m-ha wa bab nom-tu wa otte ut-beet remu wa oot ta'ar-ur re.

*Sha-mu us-rem su  
nom-tu masu jan*

<sup>47</sup> <<Tumsu Faruk-du u-Ru o uka ren-tu masu jan, tu na gunę u-me m-sa to maas jan ko-uyan gode.

<sup>48</sup> Da-u ren-tu shiyę, a masu jan ne nakun u rwuun, e shu'ut e dugur jan-u so-yę e wo u me ur-koor, na azug jan i za so-yę.

<sup>49</sup> Iya o dote ut-shu'ut u ho-du ur-vastę. Wa-tom u-Ru de ut-haan wa mot a-jab-us yo-se ne u a-jab-us so-se ne,

<sup>50</sup> wa gun e u-me u-ra u m-dung sok, be-du e dote us-kan u ep-mu nin ne.>>

<sup>51</sup> Yeso shit un uzu, <<¿No gwa'ag ur-nu a?>>

Un shus un zu, <<U.>>

<sup>52</sup> Se Yeso zu un, <<Ko-uyan wa-ut-kose tu u-boř wu na iiše mottu Faruk-du u-Ru, wa o uka wa-u-bu wu gasne kwum-ut po-to ut-ut ne dugu be-du ur-cunu wa.>>

*Wa-warru rem-su u-Ru  
za m-zeg*  
(Mark 6:1-6; Ruka 4:16-30)

<sup>53</sup> Da-u Yeso tase nomu un sha-mu us-rem, wa yage be-ur re.

<sup>54</sup> Yeso haagun u-me bo-u wa, wa hu nomu net-ne ut-kose u-me bu-u ut-kose u Yahuda-ne. Un hu murimmo uzu, <<¿Hene net uno kumte mummo nap-mo inya, u shin-mu nom-du nom-tu m-shin tun-to ne ut-beet?

<sup>55</sup> ¿Unwa a wa'-u kahinta-u yaya da? ¿A ino-u rò na zu Meri da? ¿A or-ut rò ne oyę Yakubu, u Yusuhu u Simon u Yahudas ne da?

**56** ¿Za ḡor-üt rò ne ya-üt-gwüp i ḡur-kot u in ne da? ḡHene wa kwümtǖn shin-mū nom-dü nom-tǖ m-shin tun-to?>>

**57** Remǖ iya e gugum wün.

Yeso zu un, <<Net-tǖ ye' wa-warrǖ rem-sǖ u-Rǖ m-sek, sedi net-tǖ bo-u rò u net-tǖ bu-u rò ne, e nomtē da.>>

**58** Tǖmsǖ wa nong nom-tǖ m-shin u-tát ükün sok da remǖ kob-dǖ yadǖ jab-ǖ un.

## 14

### *Maru-m Yohanna wa-üt-yubusse m-bu*

**1** Ü da-u o, Herę̄ Antipas Faruk hogę̄ uzu Yeso o nom-dǖ nom-tǖ m-shin.

**2** Sē wa zū tok-nę̄ bu-u wa, <<Unwa o Yohanna wa-üt-yubusse m-bū wa yüne dugǖ marimari-nę̄ de wutē wa kertę̄ nom-dǖ nom-tǖ m-shin tun-to.>>

**3-4** Nom-u wutē Herę̄ nom-üt dorog-üs sē: Herę̄ gaag Herodiya neta hüb ür-matǖ wa Firibi, u Firibus ne ür-fat. Dē wutē Yohanna ogu waru wun uzu, <<Nom-u bo nome bo gu neta huno-u ró u wanę̄ ür-fat, bo paküs bor-tǖ u-Rǖ.>> Remǖ Herę̄ mangtę̄ jab-ǖ Herodiya, wa waru karma-nę̄ e maas Yohanna, e gag wa u ho-sū kwam, e gun wa u-mē bu-u m-tök.

**5** Herę̄ cwang wa hō Yohanna, sedi wa o u-gyer ut-net remǖ zū e kabug wün wa-warrǖ rem-sǖ u-Rǖ.

**6** U ho-dǖ bak-sū ho-dǖ ür-matǖ Herę̄, wa'-u Herodiya nongu un us-hew sok har Herę̄ hok ür-zwar.

**7** Herę̄ nom estedū us-rem us-tond ne uzu wa ya' wün ko-uyan u wa ut-sa.

**8** Ino-u rò yu wün us-rem u nom-u u do'e ut-kon uzu, <<Um ut-sa hi-ur Yohanna wa yubusse m-bu u-me u-kok.>>

**9** Faruk hok ur-zwar da, sedi ba shu'ute uzu wa nong estedü us-rem us-tond ne, tumsu remu hamut tu o ukun ne, se wa zu karma-ne e yasu nomu wa kone.

**10** Wa tom m-ha bu-u m-tok uzu na kwupun hi-ur Yohanna.

**11** Na hatun hi-ur Yohanna u-me u-kok na yasu wa'-u-gwup, wa kub m-ha udu ino-u wa.

**12** A-doru Yohanna haan e kub birig-du u-war e dok. E do'e e waru Yeso.

*Yeso regusse net-ne  
ut-zongu ut-tan [5,000]*

(Mark 6:30-40; Ruka 9:10-17; Yoha 6:1-14)

**13** Da-u Yeso hoge uzu Heré wa'ag karma e hoog Yohanna, se wa to u-hat m-ha u dekun be-de du za ut-net remu wa shu'ut wa u-gan ukun. Da-u net-tu hoge iya, e rwun dugu ut-bo, e dor wün us-na.

**14** Da-u Yeso ruyę u-me u-hat, se wa hyen ut-net to morogte u-tát. Wa hog ur-on wa hast a-kob-du m-yar ne us-gom i o ukun.

**15** Da-u rim-mu tore, a-doru Yeso e zu wün, <<In o u-me be-du zatte ut-net da, yage ut-net e cwa u-me ut-taas e kum-ut nom ut-re e o.>>

**16** Yeso zu un, <<Kamug uzu se un haag u akun da. No ya' un nom ut-re un re.>>

**17** Se e zu wün, <<It zatte okon u ane da, beredito ut-tan u jan ne ut-yur.>>

**18** Yeso zu un, <<Hatun to u ane.>>

**19** Se wa zu un zuun net-tu shu'ut u dom us-gwa. Wa kub beredi-ut to ut-tan u jan yur, wa jakus urhi u dom u-ru, wa nomu u-Ru ut-vam. Wa mot beredi-ut to wa yasu a-doru, tuumsu a-dor wa motu ban-du ut-net.

**20** Kowan re, wa shig, a-doru wa kargusse nom ut-re kuse koor-ut yatto op-ut yur.

**21** Tat-u net-tu re nom ut-re o, net-to campane ut-zongu ut-tan [5,000], a-dor ogorto neta-ne u ya'ag ne i re nom ut-re o da.

*Yeso nong m-ha u dom m-bu  
(Mark 6:45-56; Yoha 6:15-21)*

**22** Da-u un tase Yeso zu a-dor e cwa u-me u-hat, e do'e u din-de jit gwug-de. Wa hen wa ees kanda net-tu aruk.

**23** Da-u wa yunse ut-net, wa du dom ur-ror remu wa nom-ut us-toog. Rim-mu tor wun ukun wun u-gan.

**24** U da-u o hen hat-yu o tek m-sa, ya ragun u-dak ne, tuumsu jwak m-bu o gab-du m-mya tuumsu myamu nong u-tat.

**25** Uka us-kwam us-tut su ur-wun, Yeso yune wa o jang m-bu u-me m-sa m-ha udu a-doru wa.

**26** Da-u a-dor hyanu wun m-ha u-me m-sa, e hog u-gyer, e zu, <<Nom-tu m-bu to!>> E nom ut-jar u remu u-gyer.

**27** Za rem Yeso zu un, <<Nomon beb-du jab, tuumsu a no hog u-gyer da, me wa Yeso.>>

**28** Biturus zu, <<Wa-m-nap, abite bo wa, zu me um jangun u haan udu ro u dom m-bu.>>

**29** Yeso zu, <<Jangun.>>

Biturus ru dugu me u-hat, wa hu m-ha u dom m-bu m-ha udu Yeso.

<sup>30</sup> Da-u wa hyane m-mya, wa hog u-gyer wa heesé ut-iis, se wa nom ut-jar, <<Wa-m-nap! Gu me!>>

<sup>31</sup> Za rem Yeso nub u-kom wa ship wun. Wa zu, <<Bo wa yadu jab cashi, ¿remu yan-o bo nom-te usakna?>>

<sup>32</sup> Da-u Yeso e Biturus cwa u-me u-hat, mya-mu ho us-ram tek.

<sup>33</sup> Net-tu o u-me u-hat e nomu Yeso ut-huuk, e zu, <<Nip-to bo Wa'-u u-Ru wa!>>

<sup>34</sup> Da-u e pase m-sa, e ciz u dak-u Janisarata.

<sup>35</sup> Da-u net-tu bo-u o napeuzu Yeso wa, e tom na waru kowan wu otte wa-kob-du m-yar u-me dak-u o e haan u Yeso ya un m-yar.

<sup>36</sup> E kon Yesouzu, wa yage a-kob-du m-yar ne e tam ko nu-du toggoo-u rò. Tumsu net-ne beet itame wun e kwung m-yar.

## 15

### *U-hen u kob-du u-hen ne (Mark 7:1-13)*

<sup>1</sup> Farisa-ne u a-kose-tu u-bor ne haan udu Yeso dugu Urusharima. E zu,

<sup>2</sup> <<¿Remu u-yan o a-doru ro otte pas-du ur-ma'in du nengen-ut in? Remu zu e saapté ut-kom kanda e re nom-u ut-re da!>>

<sup>3</sup> Yeso shus wa zu, <<¿No remu yan-o no otte pas-du bor-tu u-Ru remu nom-tu nengen-ut no is-u no?

<sup>4</sup> Ru-u zuug, <Ya' uso-u ro u ino-u ro ne m-zeg,><sup>\*</sup> tumsu <Net wu pyape uso-u wa ko ino-u wa na do'e ho-du wa.><sup>†</sup>

---

\* **15:4** Rwu 20:12; Gwat tumsu: Muut 5:16. † **15:4** Gwat tumsu: Rwu 21:17; Toog 20:9. (Ran-u Girik.)

**5** No nomu net-ne ut-kose uzu, bo keru zu uso-u  
ró ko ino-u ró: <Nom-u um otte u-beet u kame um  
nya' no, um nomug estedu us-rem uzu um de yasu  
o udu u-Ru.>

**6** Tumsu a no nome iya, no dorog uzu okon zaar  
u no de yadu i mate no da. Iya o hen, no o nomu  
net-ne kose-tu ur-ma no, no yage bor-tu u-Ru.

**7** No a-ha-mu ur-no ne, nomu Ishaya ware u no  
nip-to, u wa nomte ur-donse remu no uzu,

**8** << Net-ut tun-to

nomu me m-sek u gop-tu u-nu.

Sedi jab-us un za ur-kot u-me da.

**9** E nomu me huuk-tu m-zan;

Kose-ut un kose-tu ut-net to.><sup>‡</sup> >>

**10** Yeso fog ut-net wa zu un, <<Hogon no nap.

**11** Za nom-u o m-cwa u nu-u net o mutu wa, wa-  
za-u-hen udu u-Ru da, sedi nom-u o rwuun u nu-u  
wa.>>

**12** A-dor haan udu rò, e zu wun, <<Farisa-ne hok  
zwarru rem-us se da, da-u e hogu se.>>

**13** Yeso zu, <<Kuw beet u Uso-u ri wu o dom u-ru  
kawe da, na de musu o us-gur ne.

**14** Yagun net-tu Farisa, e uka po-ne e, a-nak-du  
or-ut e po-ne. A po o nak-du or-u wa po, e beet e  
de hedu u-kub.>>

**15** Biturus zu wun, <<Gwa-su it nu-du sha-mu us-  
rem sin-se.>>

**16** Yeso zu, <<No gwa'ag ur-nu uro da?

**17** No hyang, nom-u netu re u-beet ur-takun o  
de ut-cwa u nu-u wa, o fang ut-men, m-vaste o de  
rwuun m-ha u zan.

<sup>‡</sup> **15:9** Gwat tumsu: Isha Isha 29:13. (Ran-u ut-Girik.)

**18** Nōm-u o rwuṇ dugu u-nu, dugu jab o, o rwuṇe. O hen u dē mutu nēt wa-za-u-hēn ȳdu u-Ru u nēt-ne.

**19** Um zuug iya remu zu dugu jab o dorog-su nom-ut yo-to rwuṭun, wato, hog-du nēt, m-o, m-o ne, u-hiw, kēt-du ȳs-bi, u na-su dim-ur eken ne.

**20** Tunto to nom-to wute net u shu'ut wa-kobdu u-hēn ȳdu u-Ru, sēdi rē-du nom ut-re za saap ut-kom wa'ag nēt u shu'ut wa-za-u-hēn ȳdu u-Ru da.>>

### *Ya-du jab-u u-neta yu Kanan*

**21** Da-u Yeso yage kun, se wa do'e u-dak, u be-du bo-tu Taya u Sidon ne otte.

**22** Yakun nēta ya wa-za Yahuda, wu o u dak-u o, wa jakus u-cwar wa zu, <<Wa-m-nap! Wa'-u Dawuda, hog on-ur ri! Yakun nom-yu ȳs-te ya o yadu wa'-u ri wa-gwup ur-kob.>>

**23** Yeso shakus okon nom-o da. Se a-doru wa haan e kon wuṇ e ȳzu, <<Buz nēta-u inya remu zu wa o dorru in wa o ekse in!>>

**24** Se Yeso shus wa zu, <<Ru-u tomgun me ȳdu ca Isra-ne i enke u war-e.>>

**25** Nēta-u ya haan wa he ut-jwuṇ wa nomu Yeso ut-huuk, wa zu. <<Wa-m-nap, segu me!>>

**26** Yeso zu, <<Nong ur-zwar na kab nom ut-re yaag na yasu o' da.>>

**27** Nēta-u ya zu, <<Wa-m-nap, o' re ko tek-u nom ut-re u wa u-bu u he u-dak.>>

**28** Se Yeso zu, <<Nēta yadu jab-u rō o u-tát, na kabug kon-us rō,>> Za rem wa'-u rō kum m-yar.

*Yeso regusse net-ne  
ut-zongu ut-nas [4,000]*

**29** Dugu kun Yeso dor kit m-sa yu Gariri, wa duus u-dom ur-ror wa shu'ut.

**30** Ut-net u-tát e haan udu rò, e hatun ryam-ne, u po-ne u a-za-us-na ne, u a-za hog-du us-rem ne ut-net ne u-tát, na haatun un na rust u shu Yeso, tumsu wa yu un m-yar.

**31** Net-tu hu murimmo da-u e hyane a-za us-rem ne, u a-za-us-na kwung m-yar, ryam-ne o m-ha, po-ne kwung m-hyan, e beet e nomu u-Ru u Isra-ne ut-vam.

**32** Se Yeso fog a-doru wa, wa zu, <<Um o hog-du on-du net-ut tun-to, remu zu u ya-o e otte m-roog ut-tu e o ane u me ne, tumsu e zatte nom ut-re da. Um za ussa um tok un us-mer da, remu zu eken ut-byuz u dom u-fun.>>

**33** Se a-doru rò zu wun, <<Heñe o na dote kwumdu nom ut-re u de regussu ban-du ut-net u-me dog-ur din-de?>>

**34** Yeso shit un, <<Beredi-to ut-nu tu no otte?>> E zu, <<It otte ut-beredi ut-ta'er, u jan ne cashi.>>

**35** Wa zu ban-du ut-net e shu'ut u-dak.

**36** Wa kub ut-beredi ut-ta'er u jan ne cashi. Da-u wa nome ut-vam, wa bosor wa yasu a-doru wa, e hen e motu ut-net.

**37** E re, e shig. Da-u e tase a-dor kargusse tu kuse m-te ut-koor ut-shuyi ut-ta'er.

**38** Tat-u campa-ne re nom ut-re o, campa-ne ut-zongu ut-nas, na ogortu neta-ne u ya'ag ne da.

**39** Da-u net-tu burge, se Yeso to u-me u-hat m-ha u dak-u Magadan.

## 16

*Sa-u us-nap*

**1** Farisa-ne ү Saduki-ne haan үдү Yeso remü e reg-ut wun. E kon wun wa kosu un nap-su nom-tu m-shin dugu dom u-ru, remü ү koste үzu Ru-o tomnü wun.

**2** Yeso shus wa zu un, <<A dom u-ru zane, no zu, <Na de nom-du m-ya.>

**3** Tumsu a dom u-ru rime ut-kuyut, no zu, <U ya-o na ut-nom u-yu.> No kere senusse uka da-u otte u dom u-ru, sedi no muute jab-us no no nap nom-tu Ru-u o ut-nom da.

**4** Net-ut yo-to a-za gyer-u u-Ru ne, no ut-sa us-nap su nom-tu m-shin, tokon nom-tu m-shin zaar hen da se tu Yunana.>> Yeso yage un wa aruk.

### *Yis-mu Farisa-ne ү Saduki-ne*

**5** Da-u a-dor pasé ү dekun gwugde du m-sa, e bakusté kab-du ut-beredi da.

**6** Yeso zu un, <<Nomon ga' u go-du yis-mu Farisa-ne ү Saduki-ne.>>

**7** E heesé us-rem m-e m-e үzu, <<Jiya kob-du ur-haan ut-beredi ne o wute wun u rem-us sin-se.>>

**8** Da-u Yeso napé nom-u e otte us-rem se wa zu, <<No a-yadu jab-u ne cashi, remü u-yan o no otte us-rem u tek-u no ut-zu no zatte ut-beredi da?

**9** ¿No gwa'ag ur-nu uro da? ¿Kaag no ut-to uka um regusse net-ne ut-zongu ut-tan ut-beredi ut-tan da? ¿Tumsu koor-ut yatto ut-nu to kuse?

**10** ¿No bakusté net-ne ut-zongu ut-nas i um regusse ut-beredi ut-ta'er da? ¿Tumsu koor-ut yatto ut-nu to kuse?

**11** Kamug no nap үzu, za ma-tu beredi-du otte myis de um otte us-rem da. Sedi nomon ga' u yis-mu Farisa-ne ү Saduki-ne.>>

**12** A-doru Yeso nup uzu Yeso za u rem-su u mottu yis-mu na wuyę ut-bereди da, sedi wa o us-rem o uzu e nom ga' u go-du kose-ut Farisa-ne u Saduki-ne.

*Biturus zu Yeso,  
<<Bo wa o Kiristi>>*

**13** Da-u Yeso haanę u dak-u Kasariya Firibi, wa shit a-doru wa uzu, <<¿Wana net-tu zu Wa'-u Net oyę?>>\*

**14** Se e zu, <<Eken zu Yohanna wa-ut-yubusse mbu, eken zu Iriya wa, tumsu eken zu Irmiya, ko wakun u tek-u a-warru rem-su u-Ru ne.>>

**15** Yeso zu un, <<¿No wa no o ut-zu wa um oyę?>>

**16** Simon Biturus shus wa zu, <<Bo wa Kiristi† Wa'-u u-Ru ur-fat.>>

**17** Yeso shus wa zu, <<Bo o kom u-Ru ne Simon wa'-u Yunana! Um zuug iya remu zu a net wa waru bo sin-se rem-se da, sedi Uso-u ri wu o dom u-ru.

**18** Um o hen u waru bo, bo wa o Biturus (wu foge ur-taar), u dom-u taar-ur rinde de um dete ma-du a-doru Yeso ne, tumsubeb-du m-mar de za kwumdu ur-beb u dom-u o da.

**19** Um de yadu bo gor-yu Faruk-du u-ru, nom-u no hoose u-me u-dak, Ru-u de hoosu o dom u-ru, tumsu nom-u bo ya beb-du ut-nom u-me u-dak, Ru-u de yadu be-du ut-nom u dom u-ru.>>

**20** Se wa nuk a-doru wa ut-to uzu a e waru wakun uzu wa o Kiristi da.

\* **16:13** <<Wa'u net>> Dim-de du Yeso fogte hi-ur wa. † **16:16** Ko Armashihu. Mesaya (U rem-du Yahuda-ne) tumsu Christ (Ut-Girik) to ut-beet to zu <<Wu otte kom u-Ru.>>

*Yeso warug go-du  
mar-mu wa dote*

**21** Dugu da-u o Yeso heesé waru a-doru wa uzu, zatte ka ut-nom da, se wa dege u Urusharima wa swa ur-kob ut-go ut-go u kom-tu ut-nengen, u i-Yate a-Toog-ne, u a-kose-tu u-bor ne, tumsu e ho wa, u ho-du u-tuturse wa yuné dugu marimari-ne.

**22** Biturus nuk wun u kit wa nomu wun ut-him uzu, <<U Ru-u hast, Wa-m-nap, sese zaru kwumdu bo da!>>

**23** Yeso bir wa zu Biturus, <<Hate u be-du um otte, bo faruk-u nom us-te! Bo yu ut-sa wadu me ur-he'e, remu zu dorog-us ro su net se, za uka u-Ru da.>>

**24** Yeso zu a-doru wa, <<Wu ut-sa dorr u me se wa gugumte hi-ur wa, wa kab kan-u wa, wa dor me.

**25** Wu o ukru fat-ur wa, wa de ut-taag u de. Tumsu wu taage fat-ur wa remu ri, wa de kwumdu de.

**26** ¿Yan-o net de ut-kwume, da-u wa kume kwumtu dak-u uno wa taag u fat-ur wa? ¿Ko yan-o net de ut-ya uka m-swasa remu fat-ur wa?

**27** Wa'-u net de haan u a-tom u-Ru ne u-me fu'ubse-ut Uso-u wa, wa top kowan top-u nomu wa nome.

**28** Um o waru no ut-nip, eken oro u ees u ane i za m-mar da, se e hyanug haan-du Wa'-u Net u-me faruk-ur wa.>>

## 17

*Sha-m Yeso barumte*

**1** Da-u roog-mu shishin arké Yeso kub Biturus, u Yakubu, u Yohanna ne huub ur-matu wané

Yakubu, wa huut un u dekun ror-de du m-wur, u war un.

<sup>2</sup> Un o ukun se sha-m Yeso barum. Shu-u wa nom m-zun uka zun-mu ur-ho, tumsu kus-tu wa wa'e to nom u pus-to uka m-zun.

<sup>3</sup> Za rem, se Iriya wa-warru rem-su u-Ru u Mosa ne rwun udu un, e o us-rem u Yeso ne.

<sup>4</sup> Biturus zu Yeso, <<Wa-m-nap, nong ur-zwar u na otte u ane. A-bo ese um de kadu utrimpa ut-tut, du ro ur-gan, ur-gan du Mosa ur-gan tumsu du Iriya wa-warru rem-su u-Ru.>>

<sup>5</sup> Wa o tek-u us-rem, se dekun ku'ut-de du m-zun gurus un beet, tumsu e hog u-cwar u-me ur-ku'ut ya o ut-zu, <<Unwa o Wa'-u ri, wu um o ut-cwan, tumsu um hog zwar-ur ro sok, eren wun.>>

<sup>6</sup> Da-u a-dor hog e iya gyer-u ship un sok har e he m-hobog.

<sup>7</sup> Yeso haan wa tum un wa zu, <<Yunun, a no hog u-gyer da!>>

<sup>8</sup> Da-u e jakse ut-hi, e hyang wakun da, se Yeso u war-wa.

<sup>9</sup> Da-u e o cuzun dugu dom ur-ror, Yeso nomu un ut-him, wa zu, <<A no waru wakun nomu no hyane da, se Wa'-u Net yunge dugu marimari-ne.>>

<sup>10</sup> A-dor shit wun e zu, <<Yan-o wute a-kose-tu u-bor ne ut-zu, se wa-warru rem-su u-Ru Iriya baag m-haane?>>

<sup>11</sup> Yeso shus wa zu, <<Iya o Iriya de haan wa mang ko-uyan.

<sup>12</sup> Sedi um o waru no, Iriya baag u hagun, e nak wun da, har e nomu wun nomu cwan e jab-us e. Iya hen Wa'-u Net de swadu ur-kob u kom-ut un.>>

**13** A-dor nüp uzu, rem-üs Yohanna wa-ut-yubusse m-bu se wa o nomu un.

*Yeso hastę wa zwar  
nom üs-te*

**14** Da-u e cwaye be-du morog-du ut-net otte, yakun campa-ya haan udu Yeso wa he ut-jwun u shu Yeso.

**15** <<Wa-m-nap, hog on-du wa zwar-u ri. Wa otte gom-su ır-he'e, tumsu wa o swadu ır-kob sok. Okon da-o wa he u-me u-ra, okon da-o u-me m-bu.

**16** Um hütte wun udu a-doru ro, e hen e kerge has-tu gom-üs se da.>>

**17** Yeso zu, <<No net-tu uno da-o, a-kob-du yadu jab, a-jab-us yo-se! Yan da-o um de ut-kere ır-shu'ut u no ne? Hatun wa'-u ro u ane.>>

**18** Yeso hagusse nom-yu us-te, nom-yu us-te ru, wa zwar kum m-yar.

**19** A-doru Yeso haan udu Yeso da-u wakun zare ukun da, e shit Yeso uzu, <<Remu yan o wute it kerge rutu nom-yu us-te ya da?>>

**20** Yeso zu un, <<No kerge buz-du nom-yu us-te ya da, remu zu yadu jab-u no o cashi. Um o waru no ut-nip, a no otte yadu jab uka ya-yu mastad, ya-yu zege us-rek u tek-u go ut-nom, no keru zu ror-ur din-de, <Mu'us m-ha u ana> jit, tumsu de mu'us. Okon zaar u zegebeb-ır no da.>>\*

**22** Da-u a-dor morgé u dak-u Gariri, se Yeso zu un, <<Eken de yasu Wa'-u Net u kom-tu ut-net.

\* **17:20** Tökön Ran-to swıruğ fe-yu 21 Go-du se hen za ut-nome da se us-toog ne u-swaat ne. Hongusse Mark 9:29.

<sup>23</sup> Tümsü e do'e ho-du wün. Ü ho-du u-tuturse na de yünsü wa dugu marimari-ne.>> Nömu o zusü a-dor-né sok.

*Tar-u be-du үr-shu'ut  
du Wa-kö-uyan*

<sup>24</sup> Da-ü Yeso ü a-doru wa né te bo-ü Kapanahum, a-onkü shik-ü tar haan üdu Biturus ü mottu ta'ar-ru be-du үr-shu'ut du Wa-kö-uyan e zu, <<Warun it kö wa-ut-kose no top-ut shik-ü tar.>>

<sup>25</sup> Biturus zu, <<Ü, wa top.>>

Da-ü Biturus munę u-bu, se Yeso heesę nomu wün үs-rem үzu, <<¿Yan o bo hyane ü mottu shüt-ur re? ¿No o m-hyan faruk-tü onk shik-ü tar üdu net-tü bo-ü e? ¿Kö no o m-hyan faruk-tü onk shik-ü tar üdu net-tu na re m-gag?>>

<sup>26</sup> Biturus zu, <<Üdu eken.>>

Yeso zu, <<Shu'ute үzu ün top-ut da.

<sup>27</sup> Ko ba shu'ute iya, taas ü net-ut tun-to hog ryab-üs in da, do'e bo gun kwənhi-yü masü jan, bo upus nu-ü jan-yü bo heesę ut-mas bo üt-hyan shik ü-me. Kab e bo top shik-ü tar i ró ü i ri ne.>>

## 18

*Wu o yu-shu u-me  
Faruk-du u-ru*  
(Mark 9:33-37; Ruka 9:46-48)

<sup>1</sup> Ü tek-ü da-u o, a-dor haan üdu Yeso e shit wün үzu, <<¿Wana o yu-shu u-me faruk-du u-Rü?>>

<sup>2</sup> Yeso kabun ya-ur rek-de, wa egusse wa ü-me ün.

<sup>3</sup> Yeso zu, <<Um o waru no ut-nip, a net ü muute hi-ur wa üka ya-ur rek-de wa za tamu cudadu Faruk-du u-ru da.

**4** Remu iya wu mute hi-ur wa uka ya-ur rek-de wa de shu'utu yu-Yat-ya u-me faruk-du u-ru.

**5** <<Tumsu i kabe ya-ur rek-de din-de remu zu e o cwan-ut ri, me wa e kabe.

**6** Kowana wa'e wa-gan u tek-u i-rek-e ine i ya' jab udu ri u nom-du ut-ba'as, ut-zeg ur-zwar na gagu wa ta'ar-du ur-na u geksu wa, na gun wa u-me msa.

**7** <<Nom-tu ur-on udu dak-u uno u remu nom-tu wadu net u nom-du ut-ba'as de haan. Nom-tu wadu net ut-ba'as to haan, Sedi u shu'utu nom-tu ur-on u wu de wadu wakun u nom-du ut-ba'as.

**8** A kom-u ró ko na-u ró o wadu bo u nom-du ut-ba'as, kupse bo jure. Ut-zeg bo cwa u fat-du za ur-ma u-kom ne u-gan ko u-na u-gan ko ryam, u na gunt bo u men-tu u-ra u za ut-mar da, u kom-ut ró ne ut-yur ko us-na us-yur.

**9** A mune is-ur ró u wa bo u nom-du ut-ba'as, se bo hast bo rest. Ut-zeg bo cwa u fat-du za ur-ma ur-is ne ur-gan una gun bo u bu-u ra-u za ut-mar da u is-ne yur.

*Sha-mu us-rem su ca-yu enke*  
(Ruka 15:3-7)

**10** <<Gwatun a no jurum wakun u tek-u ine yaage da. Remu um o waru no a-tom u-Ru un ne, o ur-yu udu Uso-u ri wu o dom u-ru, e de waru u-Ru a no nomu yaag nom-ut so-to da.\*

**12** ¿Yan o no o m-hyane? A wa-gwat-du ca ut-shik ut-tan, u-gan u tek-u e ya enk, ¿wa da yagu ca ut-shik ut-tan za u-gan wa do'e go-tu yu enke da?

---

\* **18:10** Tökön Ran-to swurug fe-yu 11 Tumsu Wa'-u Net haagun remu wa ukurte net-tu enke. Hongusse Ruka 19:10.

**13** A muñe zu wa hyanug ya, um o waru no üt-nip, so-du wa dē üt-nom remu yu enke ya, üt-zeg üt-kok üt-tan za u-gan i o za enk.

**14** Iya o hen, cwan-tu Uso-u no to da wu o dom u-ru u wa-gan u enk u tek-u me yaag iné.

*Or-u ró wu nomu bo üt-ba'as  
(Ruка 17:3)*

**15** <<A or-u ró nomu bo üt-ba'as do'e bo kosu wa uzu wa nongu bo üt-ba'as, no wa ne yur. A netu wa eru bo, bo muttun wa u-dom u-fun.

**16** Sedi a wa eru bo da, se bo mang m-ha u net gan ne ko net-ne yur, remu ko-uyan rem-se na kub remu war-mu net-ne yur ko net-ne tut.†

**17** A or-u ró gugme erru un, se bo waru a-doru Yeso ne, a wa gugme erru a-dor-ne, muute wa uka wu napé u-Ru da, ko wa-onku shik-u tar.

**18** <<Um o waru no üt-nip, nom-u no hoose u-me u-dak, Ru-u de hoosu o dom u-ru, tumsu nom-u bo yabeb-du üt-nom u-me u-dak, Ru-u de yadu bebdu nom-du o u dom u-ru.

**19** <<Um o hen u waru no, a net-ne yur u ane u-dak, e eese e kon okon nom-o, Uso-u ri wu o dom u-ru wa nomu un.

**20** Um zuug iya remu zu be-du net-ne yur ko tut morogte remu zu e yaag jab udu ri, um o ur-kot u ne.>>

*Sha-mu us-rem su tok wu za ur-on*

**21** Na o ukun Biturus haan wa zu Yeso, <<Wa-m-nap, ¿so-o u-nu or-u ri de nomu me üt-ba'as, um nomu wa ur-ho? ¿U-so u-ta'er?>>

**22** Yeso zu wun, <<Za u-so u-ta'er da, sedi u-so üt-shik üt-tut u op u-so u-ta'er [490] za ur-ma.

† **18:16** Gwat tumsu: Muut 19:15.

**23** <<Remu iya, fark-du u-Ru o uka wakun fark wa wu ut-sa wa ogor kwum-ut wa tu o kom-tu tok-ne wa.

**24** Da-u fark tak-ne ut-ogor, se na haatun wa wakun net wa, wu fark dore ur-mag, shik u-tat i net za ut-kere ut-top u yu-ur wa ur-beet da.

**25** Ba wa kusun ut-top se fark wu na bub wa u neta wa ne u ya'ag-u wa ne, u nom-u wa otte ne u-beet wa top ur-mag.

**26** <<Se tok-u wa he ut-jwun u shu fark wa o us-kon wa zu, <Hog on-ur ri, me top-u ko-uyan!>

**27** Se fark hog on-du toku wa, wa yagu wun wa aruk, wa zu a wa top mag-ur re da.

**28** <<Sedi tok-u wa da-u wa ruye se wa bit huub m-ank wa, wu wa dore ur-mag shik cashi, wa soos wun u-cwar, wa zu, <Top me nom-u um dore bo!>

**29** <<Se huub m-ank-u ro he ut-jwun u shu ro, wa kon wun wa zu, <Nomu me ur-ho, me top-u bo!>

**30** <<Sedi toku wa gugum, wa huut wun u bu-u m-tok, wa zu se wa topok mag-ur re.

**31** Da-u huub-tu m-ank-u ro hoge nomu nome, e hok ur-zwar da. Se e do'e e waru fark nomu nome u-beet.

**32** <<Faruk fog toku wa wa zu, <Bo tok yo-o wa. Um nongu ho-du mag-du um doru bo remu zu bo konog me.

**33** <<Kamug uzu bo hog on-du huub m-ank-u ro, uka um hogte on-ur ro da?>

**34** Faruk hog m-kuwut sok, se wa wu na ya' wun ur-kob wa top nom-u wa doru wa u-beet.

**35** <<Iya o hen Uso-u ri wu dom u-ru dote nomu wu gugme nomu or-u wa ur-ho jab gan.>>

# 19

## *Kose-tu mot-du ur-gu*

<sup>1</sup> Da-ု Yeso tasę warru rem-ုs se, wa yage Gariri, wa do'ę ု dak-ု Yahudiya ု gwug-dု u-dom dု Gi-yu Yodan.

<sup>2</sup> Ban-dု ုt-net dor wun ုkun, tumsu wa hastu net-ne gom-ုs e.

<sup>3</sup> Eken Farisa-ne haan e reg-ut wun ု din-de shut-de ုzu, <<¿Bor-ut in tu Yahuda-ne yaag net beb-dု yan-dု neta wa ုremu ko-uyan rem o?>>

<sup>4</sup> Yeso zu un, <<No karunte rem-su Ru, kamug no nap ုzu da-ု Ru-ု nome net dugu ur-takun, <Ru-ု nomug campa gan wa nom neta gan remu e shu'ut neta e campa.>\*

<sup>5</sup> Koske nom-ု Ru-ု ware ုzu, <Net de yagu Uso-u wa ု ino-u wa ne wa dap neta wa, e yur hen e shu'ut net gan.>†

<sup>6</sup> Remu iya e zamun net-ne yur da sedi net gan. Remu iya hen, nomu Ru-ု same a wakun ု mot da.>>

<sup>7</sup> E shit ုzu, <<¿Remu yan-o Mosa wurtę bor-tu yan-dု neta, ုzu wu o yan-dု neta wa, wa pan ran-ု ုt-yane?>>‡

<sup>8</sup> Yeso zu un, <<Remu hok-tu ုt-to no o wute Mosa yagte ု net ု yan neta wa. Sedı da Ru-o nome campa e neta, wa cung ုzu e mot da.

<sup>9</sup> Um o hen ု waru no, wu yanę neta wa, wa gu wakun, a-za remu m-o da, as-o wa otte.>>

<sup>10</sup> A-doru Yeso zu wun, <<Abitę iya o, zek ur-zwar ု net ု shu'ut za ur-gu.>>

\* **19:4** Takü 1:27; 5:2.    † **19:5** Takü 2:24.    ‡ **19:7** Gwat tumsu Muut 24:1.

**11** Yeso zu un, <<Ru-u segu tokon net-to e kab kose-ut tun-to. E war-e de ker e ur-yu za nom-du ur-gu.

**12** Eken oro i na mate makut-ne, eken hen net-tu muute e iya, tumsu eken oro i zu e za ur-gu da remu Faruk-du u-Ru. Yage wa ut-kab wa kab rem-us sin-se.>>

*Yaagu rek-e u Yeso ne  
(Mark 10:13-16; Ruka 18:15-17)*

**13** Dekun ho-de na hatun Yeso yaag remu wa dor-tu e ut-kom tuumsu wa nom-tu e us-toog. Adoru Yeso hagusse a ya'ag ne uzu e o ekse Yeso.

**14** Yeso zu, <<Yagun u yaag u haan udu ri! A no buz un da, remu zu Faruk-du u-Ru o dom-u i o uka yaag in-e.>>

**15** Wa doru un u-kom wa wa'-u un nu-u so-o kanda wa yagte kun.

*Beb wa ut-kwum  
(Mark 10:17-31; Ruka 18:18-30)*

**16** Wakun haan udu Yeso wa zu, <<Wa-m-nap, yan nom-u so-o um de ut-nom um kum-ut fat-du za ur-ma?>>

**17** Yeso zu wun, <<Remu u-yan o bo shit-tu mot-tu nom-u so-o? Ru-o o so-o war-wa. A-bo ut-sa bo kum fat-du za ur-ma, se bo dorog bor-ut wa hon-hon.>>

**18** Campa-u ya zu, <<Yan bor-to?>>

Yeso shus wa zu, <<A-bo ho net da, a-bo nom m-o da, a-bo nom u-hiw da, a-bo ketu wakun us-rem da.

**19** Ya uso-u ró m-zeg u ino-u ró n̄e, t̄umsu b̄o cwan wa-bor̄u ró uka b̄o ɔtt̄e cwan-t̄u hi-d̄u war ró.>§ >>

**20** Wa-u b̄eb zu, <<Um dorog b̄or-ut to ut-beet.  
¿Yan-o kuse um d̄e ut-nomē?>>

**21** Yeso zu wun, <<A-bo ut-sa b̄o shu'ut u-shuyi shuyi, do'e b̄o bab nom-tu b̄o ɔtt̄e ut-beet, b̄o motu a-ur-kob-n̄e shik-u e. Bo d̄e nom-d̄u ut-kwum u dom u-ru, se b̄o haan b̄o dor me.>>

**22** Da-u wa-u b̄eb hoḡe iya, se wa aruk jab nayi-nayi, remu zu wa ɔtt̄e ut-kwum sok.

**23** Yeso zu a-doru wa, <<Um o waru no ut-nip, ut-shu'ut ut-po ne u wa-ut-kwum u to-ut u Faruk-du u-ru.

**24** Um o t̄umsu waru no, ut-zeg m-kuk u rakum-yu cwa u-me h̄u-yu u-ber, u wa-ut-kwum u to-ut u Faruk-du u-Ru.>>

**25** Da-u a-dor hoḡe iya e h̄u murimmo, e zu,  
<<¿Abit̄e iya o wana d̄e kwum-du u-ukur?>>

**26** Yeso got un wa zu, <<Udu net za ut-nomē da sedi udem u-Ru ko-uyan su ut-nomē se.>>

**27** Biturus zu, <<Gwat, it yakke ko-uyan remu it dor-ut bo, ¿sedi yan-o it d̄e ut-kwum?>>

**28** Yeso zu un, <<Um o waru no ut-nip, da-u o haan, da-u Wa'-u Net do'e ut-shu'ut u pora-du ur-faruk du ut-fu'ubse wa. No doru me, no do'e ut-shu'ut u pora-tu ur-faruk tu ut-rem op-ut yur, no kwupu rem-tu op u ut-yur tu Isra-ne us-rem.

**29** T̄umsu wu yage ut-bu, ko h̄uno-ut wa ne neta-ne ko campa-ne, ko uso-u wa u ino-u wa ne ko

yaag, ko üt-tak, remu wa o dorru me, wa de üt-kwum u-so u-tát, tumsu wa de kwum-du fat-du za ur-ma.

<sup>30</sup> Tumsu net-ne u-tát i o ur-takun, e de üt-mu a ur-vaste, a ur-vaste e de üt-shu'ut a ur-takun.>>

## 20

### *Sha-mu us-rem mot-tu a-m-ank*

<sup>1</sup> Yeso re shu üt-zu, <<Faruk-du u-ru o uka wa-u-bu, wu ruye ur-wun ur-wun u sa-u i de nomu wa-m-ank-u tak-u inabi.

<sup>2</sup> Da-u e hongusse u nomu wa do'e ut-top shik ur-hoot, se wa tok un u tak-u inabi.

<sup>3</sup> <<Us-kwam kob-du u-gan su ur-wun se wa ru u kat-du u-turru, wa hyen eken u shu'ut-du m-zan.

<sup>4</sup> Se wa zu un, <Haanun no do'e u tak-u inabi ri, me top-u no nom-u kame.>

<sup>5</sup> E yune e do'e.

<<Se wa do'e. Wa ru u tek u-ho, tumsu us-kwam us-tut su m-rim wa sur m-kab a-m-ank ne.

<sup>6</sup> Uka us-kwam us-tan su m-rim, wa ru, wa bit eken u ees, e za nom-du okon da. Se wa zu un, <Remu yan-o wute no nomug m-ank u ho-du ya-o da?>

<sup>7</sup> <<E zu wun, <Wakun yaag it nomu ut-nom da.>

<<Se wa zu un, <Nokon kono m-ha u tak-u inabi ri.>

<sup>8</sup> <<Da-u rim-mu tore, se wa tak-u inabi wa zu wu o segu wa ank-mu u-tak, wa fag i o nomu wa-m-ank ne, wa top e, tumsu wa heese dugu a m-vaste m-ha a ur-takun ne.

<sup>9</sup> <<Net-tu haye uka us-kwam us-tan su m-rim, kowan na top wa shik uka kumte u top-u ur-hoot.

**10** Net-tu haanę ır-takun cung uzu na de topdu e shik m-zeg or-ut e ne i haanę m-rim, ko ba shu'ute iya kowan kwung nomu kamę na top wa ır-hoot.

**11** Da-u e onke, se e hu nomu wa-u-tak m-kwe remu zu wa topok e hon-hon.

**12** E zu wun, <Net-tu haanę u-dim, ank-mu u-da cashi mo e nome> top-u it u ene us-gan, it u nome m-an, u dung-mu u-ho ne.

**13** <<Se wa zu wakun u tek-u me un, <Hubb-u ri, um reeg ra-u ro da. Um zuug iya remu zu yo cung uzu me top-u bo shik nomu na tope ır-hoot.

**14** Kab nom-u o u ro bo nok. Me keere u jab-u ri um top or-ut ro ne i haanę u dim-u ro nom-u um top-u bo.

**15** Me keru nom-du nom-u um keere u jab-u ri, u nom-u o u ri, ¿shub-de bo otte u remu nom-u so-o um nome?>

**16** <<Iya o hen, a m-vaste de ut-shu'ut a ır-takun, a ır-takun hen e shu'ut a m-vaste.>>

### *Yeso warug mar-m wa (Mark 10:32-34; Ruka 18:31-34)*

**17** Da-u Yeso u a-doru wa ne o m-ha u Urusharima, se wa nuk a-dor-ne u-kit. Wa zu un,

**18** <<Hogon in do'e ır-cwa u Urusharima. Na de yasu Wa'-u Net u kom-tu i-Yate a-Toog-ne u a-kose-tu u-bor ne. Tumsu e ut-kwup uzu na ho wun.

**19** Tumsu e yasu wun ıdu i za-Yahuda-ne da, e nomu wun rem-su us-jurum, e nomu wun us-ryap, e tar wun u-kan, tumsu e ho wun u ho-du u-tuturse wa de ır-yune.>>

*Kon-su ino-u Yakubu  
e Yohanna  
(Mark 10:35-45)*

**20** Se ino-u Yakubu e Yohanna ya'ag-u Zabadi e haan udu Yeso. Wa he ut-jwun u shu Yeso wa kon wun okon nom-o.

**21** Yeso zu wun, <<¿Yan-o bo ut-sa?>>

Wa zu, <<Um o kon-us ro, yage yaag-u ri ine yur u shu'ut u ane u be-du m-sek-u ro ur-kot u bo ne, wa-gan u kom ut-cwa tumsu wa-gan u kom ur-beer.>>

**22** Yeso zu Yakubu e Yohanna, <<No nak nom-u no o ut-kon da, ¿no keru swadu kob-du um de ut-swa?>>

E zu, <<It ut-kere.>>

**23** Yeso zu un, <<No de swadu ur-kob uka um dote swadu ur-kob, sedi mot-tu ur-shu'ut u kom us-cwa ri ko kom ur-beer, Uso-u ri wu o dom u-ru wa ooge wa ut-ya. Wuna de ya-du be-ut to udu wu wa cwanet ut-ya.>>

**24** Da-u a-dor op i kuse hoge uzu Yakubu e Yohanna nong ur-shut iya, e hog ryab-us un sok.

**25** Yeso fak in beet wa zu, <<No nak net-tu o ur-faruk i za-Yahuda-ne da, e hog zwarru kosu e uzu e o ur-beb ne. Tu-shu hog zwarru kose ur-beb udu i e otte ur-faruk.

**26** A no nom uka un da. Remu iya hen wu ut-sa wa shu'ut yu-Yat-ya u-me no, se wa shu'ute tok udu or-ut wa ne.

**27** Tumsu wu ut-sa wa shu'ut yu-shu u-me no, wa shu'ute tok.

**28** Wa'-u Net hagun remu na nom-tu wa-m-ank da, sedi remu zu wa nom-ut m-ank, wa yase fat-ur wa remu ukru ut-net u-tat.>>

*Po-ne yur kwung m-hyan  
(Mark 10:46-52; Ruka 18:35-43)*

<sup>29</sup> Da-u Yeso u a-doru wa ne de yagu bo-u Yeriko, ban-du ut-net dor un.

<sup>30</sup> Da-u e ooge ur-nok, eken po-ne yur o shu'ut u kit u-fun. Da-u e hoge Yeso o aruk, se e yuns us-cwar e zu, <<Wa-m-nap, Wa'-u Dawuda! Hog on-ur it!>>

<sup>31</sup> Net-tu hagusse un, uzu un hoon us-ram, E sur m-jakus us-cwar e zu, <<Wa-m-nap, Wa'-u Dawuda! Hog on-ur it!>>

<sup>32</sup> Yeso ees, wa zu un, <<e Yan-o no ut-sa um nomu no?>>

<sup>33</sup> E zu wun, <<Wa-m-nap, it ut-sa it kum m-hyan.>>

<sup>34</sup> Remu ur-on, Yeso tum is-u un. Za rem, e kum m-hyan, e dor wun.

## 21

*Cwa-du Faruk-u Urusharima*

<sup>1</sup> Da-u Yeso u a-doru wa ne ha m-te Urusharima, u bo-u Bafaji u dapus Ror-du Te-su Zetun, Yeso tom a-doru wa yur.

<sup>2</sup> Wa zu un, <<Cwaan u taas-u o u shu no, no ut-hyan u-janka m-gag ukun u ya-ur wa ne, ustun e no hatun me.

<sup>3</sup> A wakun u shitu nom-u no ut-nom, warun wa uzu, <<Wa-m-nap wa ut-sa e,> tumsu wa de yasu no e za na-su u-da.>>

<sup>4</sup> Na nong sin-se us-beet remu na shuuste nomu wa-warru rem-su u-Ru ware uzu,

<sup>5</sup> <<Waru net-tu bo-u Urusharima,\*

\* **21:5** Ut-Girik: Zayon.

<Gwatun faruk-u no o haan udu no,  
wa zatte huk-mu ur-hi da.  
Wa o ur-nok u dom u-janka,  
Wa muute hi-ur wa za okon, ya-du u-janka wa  
nokte.> >><sup>†</sup>

**6** A-doru Yeso yur nom uka Yeso war-tu e.  
**7** E hatun ya-du ur-janka u-janka ne udu rò, e suk  
kus-ut e u dom-u u-janka u ya-ur wa ne, wa duus  
u dom wa shu'ut u dom-u ya-du u-janka.  
**8** Ut-net u-tat e hu nurgusse kus-ut e u dom-u u-  
fun, tumsu eken getmun fe-su us-te e nurgusse u  
dom-u u-fun.  
**9** Ban-du ut-net oró u-shu Yeso tumsu ban-du ut-  
net i o dim-u rò beet. E jakus us-cwar, e zu,  
<<Ut-vam udu Wa'-u Dawuda!  
Nu-u so-o udu wu haane  
u shin-m Yawe,  
ut-vam udu u-Ru  
wu ooge dom u-ru u zuge kohene!>><sup>‡</sup>

**10** Da-u Yeso cwaye u Urusharima, gwuz yune  
uzu, <<¿Wana unwa?>>

**11** Net-tu o dorru Yeso e zu, <<Unwa o wa-warru  
rem-su u-Ru Yeso dugu Nazara u Gariri.>>

*Yeso u be-du ur-shu'ut  
du Wa-ko-uyan*

*(Mark 11:15-19; Ruka 19:45-48; Yoha 2:13-22)*

**12** Yeso to u-me be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan  
wa buz a ut-o u a bab-du ut-bisa ne u-me, wa  
jurgusse cumus-tu a swasa-mu shikne, u nom-tu  
ur-shu'ut-u a bab-du ut-gorop.

<sup>†</sup> **21:5** Gwat tumsu: Zeka 9:9.      <sup>‡</sup> **21:9** Gwat tumsu: SepV  
118:25-26; 148:1.

**13** Yeso zu un, <<Rem-su u-Ru zuug, <Bu-u ri de shu'utu be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan,> § sedi no mutte o be-du pak-du hyuw-ne!>>

**14** Kuna po-ne u ryam-ne hatun udu rò u-me be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan, tumsu wa yu un myar.

**15** I-Yate a-Toog-ne, u a-kose-tu bor-ut Mosa ne, hog us-ryab da-u e hyane nom-tu m-shin tu Yeso nome, u yaag ne beet e o ut-jar u-me be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan e o ut-zu, <<Ut-vam udu Wa'-u Dawuda>> se e hog us-ryab.

**16** E zu wun, <<Bo hok nom-u ya'ag-u in e o ut-zu?>>

Yeso shus wa zu,  
<<U, no karunte nom-u rem-su  
u-Ru ware uzu,  
<Bo iiste ut-ya'  
ya'ag-u reke ne uka  
e dote vam-ut ro  
uka kumte.>\*>>

**17** Dugu kun se wa yagu un, wa ru u bo-u o. Wa do'e u Bataniya, wa roog ukun.

*Te-yu guuste*  
(Mark 11:12-14,20-24)

**18** Da-u is gase ur-wun, wa o u muun u-me u-bo, se wa hog us-mer.

**19** Da wa hyane yakun te-ya u kit u-fun, se wa do'e u kug-du te-u ya, wa kwung okon da se ut-ran. Wa zu te-u ya, <<Bo za ur-mat da m-mommo.>> Za rem te-yu guus.

§ **21:13** Gwat tumsu: Isha 56:7; Irmi 7:11. \* **21:16** Gwat tumsu: SepV 8:2. (Ran-u ut-Girik).

**20** Da-u a-doru Yeso hyane iya, e hu murimmo utát. E zu, <<¿Re o te-yu guyste za rem inya?>>

**21** Yeso shus wa zu, <<Um o waru no ut-nip, a no o u yadu jab ne tumsu no nong u-sakna da ko cashi, no ut-nom nom-tu zege nomu um nomu teu inya. Tumsu no zu ror-ur yat-de din-de, <Yune bo he u-me m-sa,> ut-shu'ut iya.

**22** A no nome yadu jab, nom-u no kone u-Ru ubet u tek-u us-toog, no ut-kwum.>>

*Shut-du Beb-ur Yeso  
(Mark 11:27-33; Ruka 20:1-8)*

**23** Da-u Yeso cwaye u-me be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan, wa o tek-u ut-kose, se i-Yate a-Toog-ne u ut-nengen ne, e haan udu rò. E zu, <<¿Shin-m wan mo bo otte nom-du nom-ut tun-to? ¿Tumsu wana ya shin-m mo?>>

**24** Se Yeso shus wa zu, <<Ko me, me nomu no urshut. A no shase shut-ur ri, me ware no ko shin-m wan mo um otte nom-du nom-ut tun-to.

**25** ¿Wana ya'e Yohanna beb-du ut-yubusse m-bu? ¿Ru-o ya'u wun ko net-u ya'u wun?>>

Un hu pama inan u tek-u un uzu, <<A in zuye <Dugu-du u-Ru de,> wa zu, <¿Remu u-yan o no ya'ag jab-u wun da?>

**26** Tumsu a in zuye, <Dugu-du ut-net de,> in o hog-du gyer-u nom-u net-tu de nomu na, remu zu net-tu kabug Yohanna wa-warryu rem-su u-Ru wa,>>

**27** Se e zu Yeso, <<It nak da.>>

Yeso zu un, <<Um za waru no ko shin-m wan mo um otte nom-du nom-ut tun-to da.>>

*Sha-mu us-rem su yaag yur*

**28** Yeso zu tu-shu a-toog u tu-shu ut-net ne,  
 <<¿Yan-o no hyane? Na nong yakun campa-ya wu  
 otté yaag-u campa-ne yur. Wa do'e udu wu ur-  
 takun wa zu, <Wa'-u ri, yune bo do'e u tak-u inabi  
 u ya-o.>

**29** <<Wa'-u rò zu, <Um za m-ha da,> a sure m-  
 wa'as wa sur m-dorog, wa hu.

**30** <<Se uso u do'e udu wu u-yurumse, wa waru  
 wun nom-u wa ware yu wuya. Se wa'-u wa zu, <To,  
 u-uso, me ut-ha,> se wa gugum m-ha.

**31** <<U tek-u ya'ag-u e yur ¿wana nome nomu uso  
 u ut-sa?>>

È zu, <<Wa ur-takun wa.>>

Yeso zu un, <<Um o waru no ut-nip, a-onku shik-  
 u tar ne u a-u-as ne, e ba-u no m-cwa u faruk-du  
 u-Ru.

**32** Um zuug iya remu zu Yohanna wa-ut-yubusse  
 m-bu haagun wa o koso no fun-u so-ya, no yaag  
 jab da. Sedi a-onku shik-u tar u a-u-as ne e yaag  
 ut-nip. Ko ba no hyane iya, no byurgun no yage  
 ut-ba'as no yu' jab udu rò da.

*Sha-mu us-rem su  
 i sege ne u-tak*  
*(Mark 12:1-12; Ruka 20:9-19)*

**33** <<Seken sha-mu rem-su ya. Yakun campa-ya  
 wa nong tak-u inabi, wa gunus o u-dunni, tumsu  
 wa nom be-du nom-du m-mudi mu yaa-tu inabi,  
 tumsu wa nom kur-u wa-ur-e' u dom. Se wa yu'  
 a-ur-tom-ne seg-mu tak-u inabi o, wa aruk m-ha u  
 okon dak-o.

**34** Da da-u re-du tesse teye, se wa-tom wakun u  
 tek-u tok-ne rò, wa do'e udu i wa ya'e seg-mu u-tak,  
 e okon ogur wa du nom-tu u-tak.

**35** <<I na ya nē seg-mū u-tak, e maas tōk-nē wa,  
e gapūr wa-gan, e ho wa-gan, e jūrug wa-gan ut-  
ta'ar.

**36** Sē wa sur m-tom eken tōk-nē m-zeg үr-takun,  
na nomu e үka na nom-tu a үr-takun.

**37** Da tase wa u-tak tom wa'-u wa үdu үn. Wa zu,  
<Um nak үzü ү da-o үn ut-ya wa m-zeg.>

**38** <<Da-u i na ya seg-mū u-tak hyane wa'-u wa-u-  
tak, sē e zu orut e, <Nonge! Wü dē re-du kwum-tu  
u-tak ү ya. Yagun in ho wün, ү tak-u shu'ut ү in.>

**39** Sē e maas wün, e gun wün ү-do ү tak-u inabi,  
e ho wün.

**40** <<U da-o, ɿa wa-u-tak munē yan-o wa dē nomu  
i wa sege tak-u inabi?>>

**41** E zu wün, <<Wa de ho-du net-ut yo-to to. Wa  
ya' eken tak-u o, i dē ha yadu wün du rò ogde du  
nom-tu tak-u inabi.>>

**42** Yeso zu үn, <<ɿNo karunte nom-u rem-sü u-Ru  
ware da:

<< Ta'ar-du a u-ma nē gugme,  
dē shu'ute ta'ar-du  
zege үr-zwar du u-ma.

Ru-o nome sin-se,  
tumsü nom-tu m-shin to ү na hyan>†?

**43** <<Remu iya, um o waru no, na dē kab-du  
faruk-du u-Ru dugu-du no, na yasu tokon net-to tu  
dē nom-du nom-tu kame tu faruk-du u-Ru.

**44** Kowana he ү dom-u ta'ar-ur re, dē cakmu wa,  
tumsü wa ta'ar-ur re he ү dom-u wa dē namu wa  
uka m-hyu.>>‡

† 21:42 Gwat tumsü: SepV 118:22-23. ‡ 21:44 Na samge sin-se  
ү-me tokon Ran-tu үr-takun da, hongusse Ruka 20:18.

**45** Da-u i-Yate a-Toog-ne u Farisa-ne hoge sha-mu us-rem su Yeso ware, e nup uzu unu wa otte us-rem.

**46** Un haan un maas wun, sedi un o hog-du u-ger, remu zu net-tu kabug wun wa-warru rem-su u-Ru wa.

## 22

### *Sha-mu us-rem su morog-du ur-gu*

**1** Yeso sur m-nom sha-mu us-rem uzu,

**2** <<Na hyanu sha-mu faruk-du u-Ru uka wakun faruk wu zonge nomu wa'-u wa morog-du ur-gu.

**3** Wa tom tok-ne rò e fagun net-tu na bane u morog-du ur-gu, sedi net-tu na bane haagun da.

**4** <<Wa sur m-tom eken tok-ne wa zu, <Warun net-tu na bane uzu, um zongte nom ut-re, na punumte na i m-sem. Na taaste zongu ko-uyan, haan u udu ur-morog.>

**5** <<Sedi e ereg da. E aruk u su e, wakun aruk u tak-u wa, wakun aruk u-turru.

**6** Tumsu eken maas tok-ne e, e pepur e, na ho e.

**7** Faruk hog us-ryab sok. Wa tom karma-ne wa horrusse i ho tok-ne e, e doos bo-u un u-ra.

**8** <<U da-u o wa zu tok-ne wa, <Na taaste zongu ur-morog, sedi i na bane e kamug da.

**9** Remu iya, doron us-fun, no waru i no hyane beet e haan u morog-du ur-gu.>

**10** Tok-ne e dor us-fun e kargussun net-tu e kume, net-tu ur-ka u i za ur-ka ne, be-du ur-morog haan de shi ut-net sok.

**11** <<Da faruk cwanę wa hyan net-tu haane, se wa hyen wakun, wa wagun toogo-yu morog-du ur-gu da.

**12** Se wa zu netu wa, <Hubu ri, ¿re o bo nomte bo cwatun u ane za bo wa toogo-yu morog-du ur-gu? > Netu wa taag u nom-u wa de ut-war.

**13** <<Faruk zu i o nomu wa-m-an, <Guksun naas-us ro, ut-kom ne, no gun wun u-do u-me u-cwum, kuna wa dote us-kan u ep-mu jo-u ne.> >>

**14** Yeso zu, <<Ru-ü fak ut-net u-tat, sedi net-to cashi i wa dage.>>

*Top-du shik-ü tar үdu Sisar  
(Mark 12:13-17; Ruka 20:20-26)*

**15** Da-ü Yeso zuyę iya, Farisa-ne do'e e dorog uka e dote nomu wun ur-reñ u remu nomu wa ware.

**16** Se e tomon a-doru un ur-kot u net-ut Herę ne. E zu, <<Wa-ut-kose, it nak bo o m-shup ut-nip ne, tumsu bo o nomu na kose-tu fun-yu u-Ru tek-ü ut-nip. It zuug iya remu zu net-to us-gan үdu ro, tumsu bo koste m-kuyuk da.

**17** Waru it uzu, ¿Yan-o bo zuyę, nong ur-zwar na top shik-ü tar үdu Kaisar Faruk, ko ana top da?>>

**18** Ba shu'ute uzu Yeso nak nom-u un ut-sa, se wa zu un, <<No a-ha-mu ur-no ne! ¿Remu u-yan o no otte nomu me m-rege?

**19** Kosun me shik i na topte tar.>> Se e haatun wun konk shik.

**20** Se wa zu un, <<¿Ryun-u wan o? Tumsu ¿dim-ur wande u ane?>>

**21** E shus e zu, <<Kaisar wa.>>

Se Yeso zu, <<Na ya' Sisar nom-u o u wa, tumsu no ya' u-Ru nom-u o u-Ru.>>

**22** Da-u e hogę iya, e ship üt-nu e hu murimmo. E yagu wün, e arük.

*Ur-gu u ho-du  
yunę-du marimari ne  
(Mark 12:18-27; Ruka 20:27-40)*

**23** U ho-ur re hen, eken Saduki-ne haan udu Yeso. Una zuye yunę-dü marimari ne zarra. E shit wün.

**24** E zu, <<Wa-üt-kose, Mosa zuug, <A netu mare wa kwumug wa' da, ka üt-nom zarra, se hyno-u wa gaag neta-u ya u remu wa kwum-tu wa yaag.>>

**25** Eken oro u tek-u it, campa-ne ta'er ya'ag-u wag'an. Wa ur-takun nong ur-gu wa haan wa mur za wa', wa yaksu hyno-u wa neta.

**26** Gansę tumsu u wu u-yurumse, u u-tuturse ne m-te wa u-ta'er.

**27** Da-u e murme bęet, neta-u ya mur kowa.

**28** U da-o, u ho-du yunę-dü marimari ne, ¿neta wana wa de üt-shu'ut remu zu net-ne ta'er gaag wa?>>

**29** Yeso shus wa zu, <<Dorog-us no za hon-hon da, remu zu no nak rem-su u-Ru su o m-pan da, tumsu no nak shin-mu o u se da.

**30** Da-u yunę-dü marimari ne, net-tu za re-dü shu nom-dü ur-gu u-me dak-u uno da, tumsu neta-ne za ha-mu ur-gu da, net-tu de üt-shu'ut uka a-us-tom u-Ru ne.

**31** Tumsu u mot-tu yunę-dü marimari ne, ¿no karunte nom-u Ru-u waru no da? Na panug uzu,

---

\* **22:24** Gwat tumsu: Muut 25:5-6.

<sup>32</sup> <Me wa o Ru-ü Ibrahi, Ru-ü Ishaku tumsu Ru-ü Yakubu.><sup>†</sup> Wun Ru-ü a ur-fat ne o za marimari ne da.>>

<sup>33</sup> Da-ü net-tu hogé iya, e hu murimmo u remu kose-ut Yeso.

### Bor-yu zuge

(Mark 12:28-34; Ruka 10:25-28)

<sup>34</sup> Da Farisa-ne hogé uzu Saduki-ne taagte u nom-u e de shasu Yeso, se Farisa-ne morog ur-be ur-gan.

<sup>35</sup> Wakun wa kose-tu bor-ut Mosa u tek-u me un, wa nom ur-shut remu wa reg-ut Yeso.

<sup>36</sup> Wa zu, <<Wa-ut-kose, yan bor-ya zuge u tek-u me bor-ut Mosa?>>

<sup>37</sup> Yeso shus wa zu, <<Cwan u-Ru Yawe u jab-u ro ne beet, u fat-ur ro ne beet, u dorog-us ro ne beet.><sup>‡</sup>

<sup>38</sup> Inya ya ooge bor-u yat-ya tumsu yu zuge ur-zwar.

<sup>39</sup> Bor-yu u-yurumse yu zuge ur-zwar ya o us-gan u yu ur-takun ne, <Bo cwan wa-boru ro uka bo otte cwan-tu hi-ur ro.><sup>§</sup>

<sup>40</sup> Kose-ut Mosa ut-beet u a-warru rem-su u-Ru ne, to rwugun u-me bor-ut tun-to ut-yur.>>

### ¿Wa'-u wana Kiristi?

(Mark 12:35-37; Ruka 20:41-44)

<sup>41</sup> Da Farisa-ne morgé ur-be ur-gan, se Yeso shit un,

<sup>42</sup> wa zu, <<¿Yan-o dorog-us no u mot-ut Kiristi? ¿Wa'-u wana?>>

E zu wun, <<Wa'-u Dawuda.>>

<sup>†</sup> 22:32 Rwu 3:6.    <sup>‡</sup> 22:37 Gwat tumsu: Muut 6:5.    <sup>§</sup> 22:39  
Gwat tumsu: Toog 19:18.

**43** Yeso zu un, <<đRe-đ Dawuda u tek-u Yar u-Ru fogte wun Wa-ko-uyan ri? Um zuug iya remu zu Dawuda zuug,

**44** <<Yawe zuug Wa-ko-uyan ri,  
Shu'ute u ane u be-du m-sek du kom ut-cwa ri,  
Se um reeg ur-korro du huub-ut yo-to ro  
u ta us-na ro.>\*>>

**45** <<A Dawuda zu Kiristi <Wa-ko-uyan> đRe o Kiristi shu'ute wa'-u ro?>>

**46** Wakun kerge shas-du Yeso da. Dugu ho-ur re wakun swurug m-kwumbeb-du nomu wun deku shu-de da.

## 23

*Him-ut Yeso udu a-kose-tu  
u-bor ne u Farisa-ne*

(Mark 12:38-40; Ruka 11:37-52; 20:45-47)

**1** Da-u net-tu morgę u-tat u a-doru wa ne, se Yeso zu un,

**2** <<A-kose-tu bor-ut Mosa u Farisa-ne e na ya'e beb-du nom-du kose-ut Mosa.

**3** Remu iya, nomun beet nom-u un o is-u no. A no nom uka un ottę ut-nom da, remu zu un nom-ut nom-tu un o ut-war da.

**4** E suk cwu-tu m-no, tu zatte kuk-mu ut-kab da, e sakü net-ne to ut-kap, sedi un u hi-du war un, un za keru wadu ko u-jow un nom ur-sege da.

**5** <<Un nom pama-us un us-beet remu net-ne vom-ut un. Hi-du rem-us se ya: un o gag-du fe-us yat-se su rem-su u-Ru u pong-ut un uka ur-dupur. Un o wadu bar-su m-randi u toggo-us un.

\* **22:44** Gwat tumsu: SepV 110:1.

**6** È ton na ya' un be-ut so-to tu be-tu ur-morog u be-tu m-sek ne u-me bu-u ut-kose u Yahuda-ne.

**7** Tumsu e ton na ha vuk-su un u-me u-turru, na ha fag-du un, <Wa-m-nap.>

**8** <<No hen, ana zu no <Wa-m-nap da> remu wa-m-nap-u no wa-gan wa, no hen gansé no oye uka ut-huno, campa-ne u neta-ne.

**9** A no zu wakun <u-uso> u dak-u uno da, remu zu Uso-u no o u-gan, wu o dom u-ru.

**10** Tumsu ana fag no <Yu-shu da> remu zu yu-shu ya u-gan no otte, wato Kiristi.

**11** Net beet wu ut-sa u Ru-u nya wa ur-og, yage wa shu'ut wa nomu no m-tok.

**12** Wu kabu hi-ur wa okon, na de mutu wa m-zan. Tumsu wu mutu hi-ur wa m-zan, wa de kwum-du m-sek.

**13** <<Sedi nom-tu ur-on to, udu a-kose-tu bor-ut Mosa, u Farisa-ne! No a-ha-mu ur-no ne! No beesté u-is yu cwa-du faruk-du dom u-ru, tumsu no cwaag da, tumsu no o ho-su a cwan-tu ur-cwa ne ur-cwa.\*

**14** Nom-tu ur-on udu a-kose-tu bor-ut Mosa, u Farisa-ne u a-ha-mu ur-no ne! No o re-du cwu-tu bomos-ne, tumsu no o toog-su m-wur u remu na hyan no. Remu iya hen no de swadu ur-kob u-tat.

**15** <<Nom-tu ur-on udu a-kose-tu bor-ut Mosa, u Farisa-ne. No a-ha-mu ur-no ne! No pus m-sa, no

\* **23:13** Tokon ran-to swurug fe-yu 14, Nom-tu ur-on udu no a-kose-tu u-bor ne u Farisa-ne. A-ha-mu ur-no, a-za m'e i re ra-u bomos-ne tumsu e ton e nom toog-su m-wur u shu ut-net. Remu iya, na de yadu no ur-kob sok. Hongusse Mark 12:40 tumsu Ruka 20:47.

te bo-tu m-ra remu sa-u wa-gan wu de dorru kose-ut no. A no kume wa, se no muut wa, wa bu-u u-ra m-zeg no u-so u-yur.

**16** <<Nom-tu ur-on udu no, no o uka po-ne i utsa dor-tu net-ne u-fun! No zu, <Okon zarra a net-u ton-de u be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan u-Ru, sedi wu ton-de u ta'ar-tu m-bakut ne tu be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan, se wa nong nom-u wa ton-de uzu wa ut-nom.>

**17** No rag-ne, no o uka po-ne! Ta'ar-tu m-bakut tu o u-me be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan to o so-to, sedi be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan zek ur-zwar, remu zu u-me be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan o cinte ta'ar-tu m-bak-ut tu to u-kit remu ank-mu u-Ru.

**18** No zu, <Wu ton-de u be-du toog-ne, okon zarra, sedi wu ton-de u be-du ya-du toog ne, se wa nomug nom-u wa zu wa ut-nom.>

**19** No o uka po-ne! Toog-du na nomte toog de so-de, sedi sak-du na nomte toog de zek ur-zwar, remu zu u dom-u ur-sak de na nomte toog, remu ank-mu u-Ru.

**20** Remu iya, wu ton-de ur-sak ne, wa tondute u de ne, tu-msu wa tondute u ko-uyan ne u o dom ur-sak.

**21** Tu-msu wu ton-de u be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan ne, wa tondute u o ne, tu-msu u-Ru ne wu o u shu'ut u-me o.

**22** Wu ton-de u dom u-ru ne, wa tondute u poradu faruk-du u-Ru ne, tu-msu u wu o shu'ut u dom-u pora re.

**23** <<Nom-tu ur-on udu a-kose-tu bor-ut Mosa, u Farisa-ne! No a-ha-mu ur-no ne! No haatun og-du u-Ru u tek-u op u nom-tu us-cwa, uka, zangarri,

ran-tu u-zwuun ne, ut-ryumb ne, sedi no yakke nom-tu zege ur-zwar u tek-u me ut-bor, to o: nom-du nom-ut so-to udu ut-net, ur-on, u yadu jab ne. Tun-to kame uzu no nom, a no yage tokon nom-to da.

<sup>24</sup> No o uka po-ne i ut-sa dor-tu net-ne u-fun, no pust nom-i ur-fat u-me m-bu taas no cwar-ya da, sedi no tor u-rakum.<sup>†</sup>

<sup>25</sup> <<Nom-tu ur-on udu a-kose-tu bor-ut Mosa, u Farisa-ne! No a-ha-mu ur-no ne! No jaas dim ukok, sedi u men-tu me, o shuug u cwan-tu m-jigin ne, u kob-du e'-du ur-hi ne.

<sup>26</sup> No po Farisa-ne, jaasun men-tu me u-kok u-ro, uka do dote ut-shu'ut u so-o ko o.

<sup>27</sup> <<Nom-tu ur-on udu a-kose-tu bor-ut Mosa, u Farisa-ne! No a-ha-mu ur-no ne! No shu'ute uka sag-tu na wa'e rwab-u pus-o, u zwarru m-hyan u-do, sedi me, se shar-tu net-tu mare m-jigin ne ut-go ut-go.

<sup>28</sup> Iya o hen no otte, u-do net-tu hen no uka net-tu jab-us so-se, sedi u men-tu me, se ha-mu ur-no, u nom-ut yo-to ne.

<sup>29</sup> <<Nom-tu ur-on udu a-kose-tu bor-ut Mosa, u Farisa-ne! No a-ha-mu ur-no ne! No mu sag-ut so-to u remu a-warru rem-su u-Ru ne, tumsu no nomu sag-tu net-tu jab-us so-se ut-uk.

<sup>30</sup> No zu, <Uzu it oog u da-u i mate uso-ut it, it za segu un ho-du a-warru rem-su u-Ru ne da.>

<sup>31</sup> Iya o no koste uzu no o ya'ag-u i ho a-warru rem-su u-Ru ne.

<sup>32</sup> No shu'ute uka i zonge ho-du ut-net, uka i mate uso-ut no otte.

† 23:24 Gwat Toog 11:4,23.

**33** <<No fa, No yagu kokos! ¿Re no dote kus-mu kwup-dü us-rem su cwa-dü bu-u u-ra?

**34** Remü iya, üm de tomtün no a-warrü rem-su u-Rü ne, u a-m-nap ne, u a-kose-tü ne. No dë ho-dü eken, no tar eken u-kan, tumsü no nomü eken us-ryap u-me bu-u ut-kose u Yahuda-ne, no o dorru un ut-bo ut-bo.

**35** Rü-ü dë yadü no ur-kob, remü zu no hoog net-tü jab-us so-se ne beet u-me dak-u uno. Nom-u no nome o ut-müun u hi-ur no, i marë ne dugü da-u Habira wa jab-ü so-o m-ha u Zakariya wa'-ü Berekia, wü no hoye u tek-u be-dü u-hen ur-sak ne.

**36** Üm o warü no ut-nip, sin-se us-beet na nomü se u-me net-tü uno da-o.

**37** <<Küs! Urusharima, no a ho-dü a-warrü rem-su u-Rü ne, a jürgü i na tomnë ne udu no. Üm saag üm kargusse no uka kuyt-yü kargusse ya'at wa u kap-ut wa, sedi no gugumte.

**38** Ü da-o hen na yaküste no bo-u no za wakun.

**39** Üm o warü no, no za tumsü hyan-dü me da, se ho-dü no zuye, <Kom-ü u-Rü udu wü haane u-tek dim-ur Yawe.><sup>‡</sup> >>

## 24

*Nap-su da-u m-vaste  
(Mark 13:1-13; Ruka 21:5-19)*

**1** Yeso ru dugü be-dü ur-shu'ut du Wa-ko-uyan. Wa o tek-u ur-nok, se a-dor warü wa, zwarrü ma-ut to u-tát tü be-dü ur-shu'ut du Wa-ko-uyan.

---

<sup>‡</sup> **23:39** SepV 118:26.

<sup>2</sup> Şe wa shit un wa zu, <<No hyang tun-to ma-to, um o waru no ut-nip, na za yage ur-ta'ar u dom-u ur-ta'ar da. To ut-he ut-beet.>>

<sup>3</sup> Yeso o shu'ut u dom-u Ror-du Te-su Zetun, se a-doru wa haan e war'e. E zu, <<Waru it, munne o na de nom-du nom-ut tun-to? Tuumsu re-o nap-su haan-ur ro, u ma-du u-da ne?>>

<sup>4</sup> Yeso shus wa zu: <<Nomon ga', a wakun u engusse no u remu nomu de ut-nom da.

<sup>5</sup> Remu net-tu de rwuun u-tat e zu um yaag e shin-m ri, e de ut-zu, <Me o Kiristi. E de engusse net-ne u-tat.

<sup>6</sup> No de hog-du rem-su m-gag, u u-na zu ne u m-gag. A no hog u-gyer da, remu zu okon za ut-hoos da, sedi vaste-mu nong da u-ro.

<sup>7</sup> Dak-u de yunsu m-gag m-ha okon dak-o, tuumsu faruk-du yuns m-gag m-ha deku faruk de. Na de nom-du us-mer u rumus-du u-dak ne tokon dak-to ut-go ut-go.

<sup>8</sup> Sedi se us-beet takun-du swa-u ur-kob de.

<sup>9</sup> <<Na de yasu no udu swadu ur-kob, tuumsu na ho no. Net-tu ut-dak u-beet e de gug-mu no remu zu no o a-doru ri.

<sup>10</sup> Tuumsu ut-net u-tat e de yage yadu jab-u e udu ri. E yasu or-ut e, tuumsu e gugum or-ut e.

<sup>11</sup> A-warru rem-su u-Ru ne i us-bi ne e de rwuun u-tat, e engusse ut-net u-tat.

<sup>12</sup> Remu tat-u nom-ut yo-to, cwan-ut eken o nomu or-ut e de ut-hab.

<sup>13</sup> Sedi wu eese ur-beb ne m-te ur-ma, wa de kwum-du u-ukur.

<sup>14</sup> Tuumsu na de donse-du Rem-us sin-se su m-Remer su faruk-du u-ru remu us-nap u-me u-dak

u-beet, kanda vaste-mu nom.

*(Mark 13:14-23; Ruka 21:20-24)*

**15** <<Sedi kanda vaste-mu nom, da-u nom-tu m-e tu de naasu be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan to ut-wa ut-net e yage o, to u ees u-me Bu-u us-toog. Wa-warru rem-su u-Ru Daniyer warug tumsu wa pun se m-tumb ne. Yage wa-m-karunte wa nap.

**16** Net-tu o gwug-du Yahudiya, e de som-mu rutu ur-hi m-ha ut-ror.

**17** Wu o dom-u gont-du u-kur, a wa zu, <Yage um cuzun um kab okon u-bu kanda m-som da.>

**18** Wu o u-tak, a wa mu uzu wa kabun kus-u ut-hopos wa da.

**19** Nom-tu ur-on udu neta-ne otte ut-men, u i o ur-wurug ne u da-u o.

**20** Nomon us-toog taas somu-m mo shu'ut u da-u u-gos ko u ho-du ur-hure da.

**21** U da-u o, na de nom-du dekun swa-u ur-kob de, du na tame ut-nom da, dugu takun-du dak-u uno u haan u da-o, tumsu na za ut-swur m-nom go-du o da.

**22** Uzu na habug ut-rut da, wakun zaar wu de kwun-du u-ukur da. Sedi remu net-tu na dage Ru-u de hab-du ut-ho.

**23** U da-u o, ko wana zu no, <Gwat Kiristi ya> ko <Wa ya' jit> a no ya' jab da.

**24** Remu zu, eken de yune e zu e haagun u shin-m Kiristi, u a-warru rem-su u-Ru ne i us-bi, e nom nom-tu m-shin u-tat u remu e engusse ut-net, a munue ut-nome, ko i Ru-u dage na engusse e.

**25** Me hen um o waru no kanda da-u nom.

**26** <<Remu iya, ana zu no, <Gwat, Kiristi ya jit ur-dog,> A no rwun da. Ana zu no, <Wa ya' jit u yase

u-mę kur-u mę,> A no ya' jab da.

<sup>27</sup> Əka no hyente yak-ut yu nomtę m-zun dugu u-dom m-cuz u-ta, iya o haan-dü Wa'-u net dote ut-shu'ut.

<sup>28</sup> Be-du u-du otte, kuna sag-ra morogte.

### *Haan-dü Wa'-u Net*

(Mark 13:24-27; Ruka 21:25-28)

<sup>29</sup> <<Za naas u-da, da-u ho-tu swa-u үr-kobu to arke,

<< *Ho-dü də nom-dü u-cwum,*  
pyat-yu za nom-dü m-zun da,

*Reger də hemün dugu u-ru,*  
tumsu na də rüm-su

*faruk-tu dom u-ru.>\**

<sup>30</sup> <<U da-u o nap-su Wa'-u Net də ut-kose u dom u-ru. Net-tu u-dak u-beet e də us-kan u remu u-ger. E də hyan-dü Wa'-u Net u haan u-mę үr-kuyut, m-shin ne u m-sek ne u-tat.<sup>†</sup>

<sup>31</sup> Wa də tomnu a-tomu wa dugu dom u-ru, e fur u-kar yu ut-wan sok. E də kargasse net-tu na dage dugu u-dom u u-ta ne u m-ereg ne u kom ut-cwa u kom үr-beer ne, dugu din-de ma-du u-dak ne m-ha dekun ma-du u-dak de.

<sup>32</sup> <<Isun okon dugu sin-se sha-mu us-rem su te-yu u-baab: Da-u fe-us wa heesə ut-barum, se o rwütun ran-ut po-to, napun uzu gos-u teegun.

<sup>33</sup> Iya o hen, a no hyane nom-ut tun-to ut-beet tu um waru no, napun uzu da-u nong, u bondu u-is.

<sup>34</sup> Um o waru no ut-nip, net-tu uno da-o za m-mar da, se nom-ut tun-to ut-beet to nong.

---

\* **24:29** Gwat Isha 13:10; 34:4; Jower 2:10. † **24:30** Gwat Dan 7:13.

**35** Dōm u-rū u-dak nē to üt-ta, sēdi rem-üs ri za üt-ta kō cashi.

*Ur-ho u-da nē ʉ na napə da  
(Mark 13:32-37; Ruka 17:26-30,34-36)*

**36** <<Sēdi wakun nak ʉr-ho kō u-da, da-ʉ nom-ʉt to dē ʉt-nom da, kō a-tom u-ᵣū i o dōm u-rū, kō Wa sēdi u-Uso wa u-gan.

**37** Uka na nomte ʉ ho-ʉt Nuhu, iya o dōtē ʉt-shu'ʉt ʉ ho-tu haan-dū Wa'-ʉ Net.

**38** Uka na nomte ʉ da-u o, kanda yu-u u-hat, na o u-re, na o ʉt-swa, campa-ne o ʉt-gu, tumsu na o hutu neta-ne ʉt-gu, m-te da-ʉ Nuhu cwa ʉ-me u-hat.

**39** Kanda e nuput nom-ʉ o ʉ tek, yu-u yat-o hagun u koos-tu un beet. Iya o muun-dū Wa'-ʉ Net dōtē ʉt-shu'ʉt.

**40** Uda-u o, net-ne yur, e o u-tak na de kab-dū wa-gan na yage wa-gan.

**41** Neta-ne yur e o ʉr-na ʉr-kot, Ru-ʉ de kab-dū wa-gan wa yage wa-gan.

**42** <<Remu iya, shu'ʉtun us-zong ne, remu no nak ho-dū Wa-ko-uyan de muun da.

**43** Sēdi napun, uzu wa u-bu do'e nap-dū ho-dū hyuw dē haan m-gyup, wa za roogte da, tumsu wa za ʉt-yage na cwa wa u-bu da.

**44** Remu iya, shu'ʉtun us-zong ne, remu da-ʉ no wa wa' jab da, da-u o Wa'-ʉ Net de haan.

**45** <<Toₕ-ʉ ʉr-ka tumsu wa us-ver, wa o wʉ wa-u-bu wa ya'ʉ wa gwa-tu wa u-bu, wa o hen ʉ yadu tok-ne kuse nom ut-re ʉ da-ʉ kame.

**46** Nom-tu ʉr-so to ʉdu tok wʉ wa-u-bu haane wa bit wa ʉ nom-dū nomu na wʉte wa.

**47** Um o waru no ut-nip, wa de wadu toku wa gwa-tu cwu-ut wa ut-beet.

**48** Jiya tok-ne yo-o wa, wa de ut-zu, <Wa-u-bu ri tumbtun.>

**49** Se wa heesé gapru huub-tu m-an-k-u wa, wa o u-re u-swa ne ur-kot u a u-swa ne.

**50** A tok-u wa nome iya, wa-u-bu rò de muun za napur rò tumsu u ho-du wa nape da.

**51** Wa-u-bu de vuu wun sok, tumsu wa de gwun-du wun be-du na gunte a-ha-mu ur-no ne. Kuna wa dote us-kan u ep-mu jo-u ne.

## 25

### *Sha-mu us-rem su ya-ut-gwup op i nape campa-ne da*

**1** <<Faruk-du u-ru de o uka ya-ut-gwup op i nape campa-ne da i kabé hitirra-us e. E nok u bu-u gwup ur-gu u e'-du campa ur-gu.

**2** Ya-ut-gwup tan u tek-u un, e zatte us-ver da, tan hene e o us-ver ne.

**3** Da-u ya-ut-gwup tan i za us-ver kabé hitirra-us e, e kabug m-noog mu ut-swur da.

**4** I otte us-ver hen, e kabug mokon noog-mo u-me ur-kub u hitirra-us e ne.

**5** Campa ur-gu teegun m-byanne da, e beet e hu degem-tu m-roog, a tase e dekus m-roog.

**6** <<U tek-u m-gyup sok, na foguzu na rwuun, <Campa ur-gu ya, rwuun na gu wa!>

**7** <<Kuna ya-ut-gwup-u e op i nape campa-ne da yunte e mang hitirra-us e.

**8** Ya-ut-gwup i za us-ver zu i o us-ver ne, <Keren it noog-m no cashi. Hitirra-us it ut-sa m-mar.>

**9** <<I otte us-ver zu un, <Noog-m mo zaru koru in ur-kot da, sedi nokon u be-du na buble no oon.>

**10** <<Da-u e ruye u remu e ootun m-noog, kanda e muun campa ur-gu teen. Net-tu zonge hen e to u campa ur-gu ne udu ur-gu, se tok u-bu tage u-is.

**11** <<Da wase, se ya-ut-gwup-u e muun, e zu, <Wa-u-bu, Wa-u-bu, up-su it u-is.>

**12** <<Se campa ur-gu zu, <Um o waru no ut-nip, um nak no da!>

**13** <<Remu iya, shu'utun us-zong ne remu muun-ur ri, remu no nak ur-ho ko u-da da.

*Sha-mu us-rem su tok-ne tut  
(Ruka 19:11-27)*

**14** <<Faruk-du u-Ru o uka net wu de nom-du mha, se wa fog tok-ne wa, wa mo-tu un shik.

**15** Wa yasu wa-gan ba-tu shik ut-tan,\* wa-gan na yasu wa ba-tu shik ut-yur, tumsu wa-gan ba-du urg-an, kowan uka wa do-te ut-kere. Se wa aruk.

**16** Wu na yase ba-tu shik ut-tan, za rem wa do'e wa hu u-cerpa u e, wa kum bu-mu ut-ba ut-tan.

**17** Iya o hen wu na yase ba-tu ut-yur kowa wa kum bu-mu ba-tu shik ut-yur.

**18** Sedi wu na yase u-gan, wa do'e wa-kuw ur-kub u-dak wa yase ba-du shik-u wa-u-bu wa.

**19** <<Da-u tumbe, se wa-u-bu u tok-ne wa e muun, remu wa got nom-u e kume u shik-u e.

**20** Se wu kabu ba-tu shik ut-tan, wa haan wa hatun tokon tan-to wa zu, <Wa-u-bu, bo yaste me ba-tu shik ut-tan. E ya um kwung bu-mu tokon batu ut-tan.>

\* **25:15** Ba-du ur-gan otte tat-u shik-u top-u ank-mu net mu us-hak us-yur.

**21** <<Se wa-u-bu rò zu wun, <Nonge, tok-u so-wa, bo nong ur-ka u nom-u rek-o. Um de yasu bo u zege uno, haané bo nom ur-so ur-kot u me ne.>

**22** <<Wu kabé ba-tu shik ut-yur, wa haan wa zu, <Wa-u-bu, bo yaste me ba-tu shik ut-yur. E ya um kwumug bu-mu tokon yur-to.>

**23** <<Se wa-u-bu zu wun, <Nonge tok-u so-wa, bo nong ur-ka u nom-u rek-o. Um de yasu bo u zege. Haané bo nom ur-so ur-kot u me ne.>

**24** <<Wu kabé ba-du shik ur-gan, wa haan wa zu, <Wa-u-bu, um nak wakun goot nu-ur ro da, bo nom ket u be-du bo kawé da. Bo kargusse u be-du bo us-te go da.

**25** De wute um hog-ut u-gyer, um kuyw ur-kub udak um yase ba-du shik-u de. Onko shik-u ro.>

**26** <<Se wa-u-bu rò shus wa zu tok-u wa, <Bo net-u yo-o wa bo oyé za ur-ka, bo nak uzu um nom ket be-du um kawé da, tumsu um kargusse be-du um a se go da.

**27** Uzu bo wagu me shik-u u-me be-du ur-cun, a um muné um onk shik-u ri m-swur ne.

**28** << Remu iya onkon ba-du shik-u de udu rò, yasun wa ba-tu shik ut-op.

**29** Remu zu wu otte u-nom wa na de ut-swure, u wa kum u-tát. Wu zatte okon da, ko cashi u wa otte na de ut-onk.

**30** Kabun tok-u yo-wa unwa, no gun u-do u-me u-cwum. Kuna wa dote us-kan u ep-mu jo-u ne.>

### *Ca u gwaar ne*

**31** <<Da-u Wa'-u Net de haan, u-me sek-m wa ur-kot u a-tomu wa ne beet, da-u o wa de ut-shu'ut u pora-du ur-faruk wa.

**32** Na dē kargasſe net-tu uto-dak uto-beet udu wa.  
Wa dē mot-du e uto-go uto-go ūka wa-uto-got mottē ca  
u men-tu gwaar.

**33** Wa dē cun-du ca u kom us-cwa wa, gwaar hen  
u kom ur-beer.

**34** <<Se Faruk dē uzu i o kom us-cwa wa,  
<Haanun no i Uso-u ri wa'e nu-u so-o, no cwa  
faruk-du u-Ru du wa zonge no dugu takun-du u-  
dak.

**35** Um zuug iya remu zu, da-u um o hog-du us-  
mer, no yaag me nom uto-re. Tumsu u-swaat no yu'  
me bu-mu uto-swa. Um o ur-hamut no cwatun me.

**36** Um zatte cwu-tu uto-wa da, no yu' me to. Um  
zatte m-yar da, no got me. Um o bu-u m-tok, no  
haan u hyan-du me.>

**37** <<Dugu kun a-jab-us so-se ne de uto-zu, <Wa-  
ko-uyan, ?mune it hyane bo us-mer it ye' bo nom  
uto-re? ?Ko bo o hog-du u-swaat it ye' bo bu-mu uto-  
swa?

**38** ?Mune o it hyane bo ur-hamut it cwatun bo, ko  
bo o za cwu-tu uto-wa it yu' bo?

**39** ?Tumsu mune o it hyane bo za m-yar ko u-me  
bu-u m-tok it haan u hyan-du bo?>

**40** <<Faruk dē uto-zu, <Um o waru no uto-nip, ba  
shu'ute no nongu wa-gan u tek-u or-ut ri, wu rek-  
wa, me wa no nome.>

**41** <<Da-u o wa de zu i o kom ur-beer, <Hatun u  
ane, no net-tu Ru-u wa'e u-nu. Cwan u-me u-ra u  
na za uto-kere uto-ryum da m-mommo, u na zonge  
faruk-u nom us-te u a-tomu wa ne.

**42** Um zuug iya remu zu, da-u um ooge us-mer,  
no yaag me nom uto-re da. Um o hog-du u-swaat  
no yaag me bu-mu uto-swa da.

**43** Um o ur-hamut, no cwatun me da. Um zatte cwu-tu ut-wa da, no yaag me da. Um nong kob-du m-yar, tu-msu um o bu-u m-tok, no hagun u hyan-du me da.>

**44** <<Iya o hen e dote ut-zu, <Wa-ko-uyan, zmune o it hyane bo u hog-du us-mer, ko u-swaat m-bu, ko ur-hamut ko za ut-cwu, ko u kob-du m-yar ko u me bu-u m-tok, it gwak-ut bo da?>

**45** <<Wa de zu un, <Um o waru no ut-nip, ba shu'ute no nonge wu rek-wa wa-gan u tek-u no da, me no nome da.>

**46** <<E de cwa-du swadu ur-kob du za ur-ma, net-tu jab-us so-se cwaan u be-du fat-du za ur-ma.>>

## 26

### Zong-su masu Yeso

(Mark 14:1-2; Ruka 22:1-2; Yoha 11:45-53)

**1** Da-u Yeso tasə warru rem-us se us-beet se wa zu a-doru wa ne,

**2** <<No nak kwukus m-roog ut-yur kanda na heeste Morog-du ur-Pas, na de u yasu Wa'-u Net na tar wa u-kan.>>

**3** Se i-Yate a-Toog-ne, ut-nengen ne, e morog u bu-u yu-Yat-ya a-Toog, wu na foge Kayafa.

**4** E ye us-rem, e maas Yeso m-yasa tu-msu e ho wun.

**5** Sedi e zu, <<Za u da-u Morog-du ur-Pas da, tasu net-tu yunsun u-gwuz da.>>

### Yakun neta-ya wa'agu Yeso m-noog u Bataniya

**6** Da-u Yeso ooge u Bataniya, wa do'e u bu-u Simon kim. Wu-na Yeso haste gom-su kim u waru wa.

**7** Yakun neta ya haan udu Yeso u dekun bakta-du m-noog ne mu shik sok, noog-mu ws u-hakun. Da-u Yeso o tek-u u-re, wa dasu wu noog-m mo urhi.

**8** Sedi da-u a-doru Yeso hyane iya, e hog us-ryab. E zu or-ut e ne, <<¿Uno naas o?

**9** Uzu wa babug noog-m mummo, na za kwumug shik u-tat, na motu a-ur-kob-ne.>>

**10** Yeso nak nom-u e o ut-war, se wa zu un, <<¿Remu u-yan o no otte ekse neta-u inya remu nom-u so-o wa nomu me?

**11** A-ur-kob-ne o ur-kot u no ne ko mune, sedi me, um za ur-kot u none ko mune da.

**12** Noog-m mummo mu wa dase u war-u ri, wa o m-o zongu me kanda na jwak me.

**13** Um o waru no ut-nip, be-du no dote donse-du Rem-su m-Remer sin-se u-me u-dak u-beet, na de ha bak-su nom-u neta inya nome.>>

### *Yahudas eeste wa yasu Yeso*

**14** Wa-gan u tek-u a-doru ro op u yur wu na zuye Yahudas Iskariyoti, wa do'e udu i-Yate a-Toog-ne.

**15** Wa zu, <<¿Yan o no de yadu me, a um yasu no wune?>> E ye' wun konko shik ur-shik u op.

**16** Dugu da-u o, Yahuda hu sa-u fun-su yasu Yeso udu un.

### *Yeso reeg nom ut-re m-vaste u Morog-du ur-Pas u a-doru wa ne*

(Mark 14:12-26; Ruka 22:7-23; Yoha 13:21-30;  
1Kor 11:23-25)

**17** U tek-u ho-du ur-takun du Morog-du ur-Beredi du za m-Yis, se a-dor haan udu Yeso e zu, <<¿Hene o bo otte ussa it zongu bo, bo re nom ut-re u Morog-du ur-Pas?>>

**18** Wa zu, <<Cwaan u-bo udu yakun campa-ya, no zu wa, <Wa-ut-kose zuug, da-u wa teegun, wa de re-du Morog-du ur-Pas u-me bu-u ro u a-doru wa ne.>>

**19** A-dor nom uka Yeso zutté e nom, tumsu e zong nom ut-re u Morog-du ur-Pas.

**20** Da-ü rim-mu tore, se Yeso shu'ut m-shu'ut remu wa re-ü nom ut-re u a-doru wa ne op u yur.

**21** Un o tek u-re, Yeso zu un, <<Um o waru no ut-nip, u tek-ü me no wakun de yasu me.>>

**22** Nom-u o ekse un sok. E heesé shut-du wun u-gan u-gan uzu, <<¿Wa-m-nap, me wa?>>

**23** Se wa shus wa zu, <<Wu o re-du nom ut-re ur-kot u me ne, wa de yasu me.

**24** Wa'-ü Net de m-mar uka na punte u-me rem-su u-Ru u mot-ut wa. Sedi nom-tu ur-on udu wu de yasu Wa'-ü Net! Ut-zeg m-kuk uzu na mak-ut netu wa da, u na mutte wa tumsu wa ya'aste Wa'-u Net.>>

**25** Se Yahudas wu yasu wun wa zu, <<Wa-m-nap, ¿ko me wa?>>

Yeso shus wa zu, <<Bo warug.>>

**26** Un o tek-ü u-re, se Yeso kub ur-bere di, wa nom ut-vam udu u-Ru Wa bos de wa yasu a-doru wa ne. Wa zu, <<Kabun no re, uno war-u ri o.>>

**27** Wa kub kok-du bu-mu inabi. Da-ü wa nome ut-vam udu u-Ru, se wa yasu un. Wa zu, <<Swaan no beet.

**28** Hyu-m ri mo mu na nomte estedü us-rem, mu na de ut-azug remu jaas-du ba'as-tu ut-net u-tát.

**29** Um o waru no, um za ut-swur m-swa bu-mu inabi mo da, se ho-du um de swa-u bu-mu inabi mu po-mo ur-kot u no ne u faruk-du Uso-u ri.>>

**30** Da-u Yeso u a-doru wa ne fu Sep-u ut-Vam, se e aruk m-rwu m-ha Ror-du Te-su Zetun.

*Yeso warug se-m Biturus*

(Mark 14:27-31; Ruka 22:31-34; Yoha 13:36-38)

**31** Yeso zu un, <<No beet no de ut-som no yagu me u ane u gyupu-m mummo, remu nom-u de kwum-du me, remu zu o m-pan uzu:

<< Um de gap-du wa-ut-got,  
tumsu ban-du ca de ut-burug,>\*

**32** Sedi a um yune dugu m-mar me ba-u no ha-mu Gariri.>>

**33** Se Biturus zu wun, <<Ko net-tu somog remu nom-u de kwum-du bo, me um za m-som da ko ca.>>

**34** Yeso shus wa zu, <<Um o waru bo ut-nip, u gyup-mu ya-o, kanda kan-su kuut, bo de nomu sem ri u-so u-tut.>>

**35** Biturus zu wun, <<Ko na ho me, um za nomu se-mu napu-m ro da.>> Iya o hen a-dor zutte beet.

*Us-toog u-me tak-u Gesemani*

(Mark 14:32-42; Ruka 22:39-46)

**36** Se Yeso u a-doru wa ne aruk m-ha u dekuu be-de du na foge Gesemani. Wa zu a-doru wa ne, <<shu'utun u ane, um de m-ha u ane jit um nom us-toog.>>

**37** Se wa kub Biturus u yaag-u Zabadi ne yur, Yakubu u Yohanna. Se wa heesu namu jab-u dorog-su jab ne sok.

**38** Se wa zu un, <<Namu jab mu o jab-u ri o keru ho-du me. Shu'utun u ane no nom ur-e' u me ne.>>

\* **26:31** Gwat tumsu: Zeka 13:7.

**39** Da-u wa hike cashi, see wa rut m-hobog u-dak wa nom us-toog wa zuu, <<Uso-u ri, abite\u ut-nome has-tu me\u din-de\u kok-du\u swa-u\u ur-kob de\u. Sedi, za nom-u\u um zuye\u o na de\u ut-nom da, se\u nom-u\u bo\u ut-sa.>>

**40** Wa mu\uun udu\u a-doru\u wa ne, wa bite\u m-roog. Wa zu\u Biturus, <<No za keru\u nom-du\u ur-e'\u u me\u ne\u ko\u u-da u-gan da?

**41** Nomun ur-e', tumsu\u nomun us-toog taas no\u he\u u-me\u m-reg da. Jab ut-sa sedi war-u\u zatte\u ur-beb da.>>

**42** Se\u wa sur m-mu\u wa nom us-toog wa zu\u, <<Uso-u ri, abite\u din-de\u swadu\u ur-kob za ut-yage\u da, yage\u na nom nom-u\u bo\u ut-sa.>>

**43** Wa sur m-mu\uun wa bit un\u m-roog, remu\u zu\u is-u\u un\u shuug m-roog.

**44** Wa yagu\u un\u, wa mu\u u-tuturse\u, wa nom us-toog, wa sur m-nom toog-su\u wa nome\u ur-takun\u.

**45** Wa mu\uun udu\u a-doru\u wa ne, wa zu\u un\u, <<No\u o pama m-roog ur-hure\u ne\u ko\u? Da-u nong\u u na dote\u yasu\u Wa'-u\u Net\u u kom-tu\u a-ut-ba'as-ne\u.

**46** Yunu\uun, na nok\u, wu\u de\u yasu\u me\u ya wa teegun.>>

### *Na maaste\u Yeso*

(Mark 14:43-50; Ruka 22:47-53; Yoha 18:3-12)

**47** Kanda Yeso tagte\u u-nu, Yahudas wa-gan\u u tek\u u a-doru\u r\uo\u morog-du\u ut-net teen, e\u o m-shup\u us\u van ne\u us-te ne\u. I-Yate\u a-Toog-ne\u u ut-nengen ne\u e\u tomnu\u un\u.

**48** Wu\u de\u yasu\u Yeso\u baag\u u wargu\u un\u uzu\u, <<Wu\u no hyane\u um\u hamutt\u wa, masu\uun wa.>>

**49** Da-u wa ten\u wa do'e\u udu\u Yeso\u, wa zu\u wu\u, <<Wa-m-nap, um\u o hosu\u bo\u.>> Se\u Yahuda ham-ut\u wu\u.

**50** Yeso zu wun, <<Huub-u ri, nom nom-u hatun bo.>>

Kuna net-tu hatun, e maas Yeso, e ship.

**51** Da-u e hyane iya, tek-u net-tu o ur-kot u Yeso ne, wa farun van-u wa, wa ket wakun u tek-u tok-u yu-Yat-ya a-toog-ne u-to.

**52** Yeso zu wun, <<Mute van-u ro u-me ur-pakum, remu zu wu kabe u-van, van-ya de ho-du wa.

**53** ¿No o m-hyan uzu um zatte ur-beb um kon ur-sege udu Uso-u ri da, tumsu za rem wa tomnu me a-tomu wa ut-zongu u-tat<sup>†</sup> i zege karma no?

**54** ¿Re na dote shusu nom-u rem-su u-Ru su na pane uzu tun-to ut-beet na nomu to?>>

**55** Da Yeso zu net-ut to, <<¿No rwugun us-van ne us-te ne no maaste me uka hyuw a? Ko mune um o ur-kot u none u me be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan um o nomu no ut-kose no maaste me da.

**56** Ko ba shu'ute na nong inya remu na shuuste nomu a-warru rem-su u-Ru ne pane u-me rem-su u-Ru.>> Da-u a-dor-ne hoge iya, e som.

### *Yeso u shu Morog-du ut-Nengen*

(Mark 14:53-65; Ruka 22:54-55,63-71; Yoha 18:13-14,19-24)

**57** Se i mase Yeso, e huut wun udu Kayafa, yu-Yat-ya a-toog-ne, kuna a-kose-tu bor-ut Mosa u ut-nengen ne morogte.

**58** Se Biturus dor un m-ra m-ra, m-te bu-u yu-Yat-ya a-toog-ne. Wa do'e wa shu'ut udu a-ur-e'-ne u remu wa hyen-ut uka na dote ut-nom.

---

† 26:53 Teeg uka ut-zongu ut-kok ut-nas m-te ut-shishin.

**59** I-Yate a-Toog-ne, ူ net-tu Morog-du ဗt-Nengen ne beet karug, e o go-tu bi-su na de ke-tu Yeso uka na dote kwum-du bęb-du ho-du wun.

**60** Sedi un kwumug da, ko ba shu'ute eken u-tat e kek-tu wun rem-su us-bi u-tat.

A tase net-ne yur rwuun.

**61** E zu, <<Net unwa zuug, <Me keru ru-du be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan u-Ru, tuumsu wa ma o u tek-u m-roog ut-tut.>>

**62** Yu-Yat-ya a-toog-ne yune wa zu, <<¿Bo zatte nom-u bo de ut-zu da? ¿Re o mottu nom-u e zu bo nonge?>>

**63** Yeso ho us-ram. Yu-Yat-ya a-Toog zu wun, <<Um samgu bo u-Ru ne wu ur-fat, waru it ko bo wa o Kiristi Wa' u-Ru!>>

**64** Yeso zu, <<Uka bo wurte. Sedi um o waru no, dugu da-o, no de hyan-du Wa'-u Net u be-du ur-faruk du kom us-cwa u-Ru,‡ wa o haan u-me ur-kuut dugu u-ryu.>>§

**65** Se yu-Yat-ya a-toog-ne kemusse toggo-u wa remu us-ryab. Wa zu, <<¿Yan o tuumsu na ut-sa na hoge? No hok wa nongu u-Ru ut-ba'as.

**66** ¿Yan-o no hyane?>>

E shus e zu, <<Korge na ho wun.>>

**67** E top-su wun m-ta u-shu, e gapur wun. Eken zoor wun ut-gap,

**68** E o ut-zu, <<Nom m-hyan, abite bo wa Kiristi, ¿war wu gapu bo?>>

*Biturus nong se-m Yeso*

(Mark 14:66-72; Ruka 22:56-62; Yoha 18:15-18,25-27)

---

‡ **26:64** Gwat tuumsu: SepV 110:1. § **26:64** Gwat tuumsu: Dani 7:13.

<sup>69</sup> U da-u o hen Biturus o shu'ut u kat-du bu-u o, se eken gwup-e i o m-anck u bu-u o, wa haan udú ró wa zu, <<Ko bo, bo o ur-kot u Yeso ne net-u Gariri.>>

<sup>70</sup> Biturus nom m-se udú un, wa zu, <<Me m-nak nom-u bo otte us-rem da!>>

<sup>71</sup> Da-u wa rwuné u pyu, eken gwup-e tumsu wu o m-nak u bu-u o hyen wun wa zu net-tu o u ees ukun, <<Net unwa o ur-kot u Yeso wa-Nazara ne.>>

<sup>72</sup> Biturus sur m-nom m-se' us-tond neuzu, <<Um nak campa-u ya da!>>

<sup>73</sup> A sure m-waas cashi, net-tu o ees ukun e haan, e zu Biturus, <<Nip-to bo o tek-u un. Ka bo otte us-rem koske.>>

<sup>74</sup> Se Biturus hu us-tond uzu, <<U Ru-u ya me ur-kob abite bise um otte, um nak net-u wa da.>> Za rem kuut heese us-kan.

<sup>75</sup> Biturus bakus rem-us Yeso nomu wa uzu, <<Kanda kan-su kuut, bo de nomu se-m ri u-so utut.>> Biturus ru udú wa nom us-kan sok.

## 27

*Yahudas hoog hi-ur wa  
(Mark 15:1; Ruka 23:1-2; Yoha 18:28-32; Pama 1:18-19)*

<sup>1</sup> Da-u is gase ur-wun, se yu-Yat-ya a-toog-ne, ut-nengen ne e e ye us-rem uzu e ho Yeso.

<sup>2</sup> Se e gug wun, e aruk u wun ne m-ha udú Biratus, wa-u-dak yu Roma.

<sup>3</sup> Da-u Yahudas wu yase wun na hoot, hyane na kwupku us-rem uzu na ho Yeso, se wa sur m-dorog. Wa muun udú i-Yate a-Toog-ne, ut-nengen ne, wa muutu un konko shik-u un ur-shik u op.

**4** Wa zu, <<Um nong ut-ba'as, um ya'astē wa za ut-ba'as na ho.>>

Sē e zu wun, <<¿B̄-m it mu yu? Sēse su rō se.>>

**5** Sē wa gun shik-u u-mē be-dū ȳr-shu'ut dū Wa-ko-uyan. Wa aruk m-rwū, wa surgusse hi-ȳr wa u-ho, wa mur.

**6** Kuna i-Yate a-Toog-ne kooste shik-u e, e zu, <<Nong ȳr-zwar na muut shik-u e u cūn-dū be-dū ȳr-shu'ut dū Wa-ko-uyan da, remu zu shik m-hyu e.>>

**7** E ye us-rem, e o dekun be-de, remu zu e muute be-ȳr re be-dū jwak-dū ut-hamut ne a e mare. Na zu be-ȳr re, be-dū wa ma-u ut-tur.

**8** Remu iya, na omnū fag-dū be-ȳr re, Be-dū m-Hyu.

**9** Iya o na shuuste nom-u wa-warru rem-su u-Ru Irmiya ware uzu, <<Na kabug konko shik ȳr-shik u op [30], shik-u Isra-ne zu na top-u remu rō.

**10** Sē e o be-dū wa ma-u ut-tur u shik-u e, uka rem-su Yawe zutte.>>\*

### *Yeso u shu Biratus*

(Mark 15:2-5; Ruka 23:3-5; Yoha 18:33-38)

**11** Yeso o ees u shu faruk wa-u-dak, wa shit Yeso uzu, <<¿Bo wa o faruk-u Yahuda-ne?>>

Yeso zu, <<Bo warug.>>

**12** Sēdi da i-Yate a-Toog-ne u ut-nengen ne ketu Yeso us-rem, u zuug okon da.

**13** Sē Biratus zu wun, <<¿Bo hok nom-ut tun-to tu na zu bo nomug da?>>

**14** Yeso shakus ko ȳr-shut ȳr-gan da. Remu iya wa-u-dak hu murimmo sok.

\* **27:10** Gwat tumsu Muut: Zeka 11:12-13; Irm 32:6-9.

**15** Wa-u-dak vek-ut u da-u Morog-du ur-Pas u-beet, wa restun wa-gan u tek-u net-tu o tage wu net-tu ut-sa.

**16** U da-u hen, wakun oro u tage wu kowan napé wa ut-ba'as wa, na zu wa Barabas.

**17** Da-u net-tu morgé, se Biratus zu un, <<¿Wana no ut-sa na restun no? ¿Barabas wa ko Yeso wu na zu Kiristi?>>

**18** Biratus zuug iya, remu zu Biratus nak uzu rem ur-shub de na ya'aste Yeso.

**19** Da-u Biratus shu'ute u be-du kwup-du usremu wa, se neta wa tomón na waru wa uzu, <<Ruuté kom-ut ró u rem-su wa za ut-ba'asu wa, remu iya o um sooté ur-kob sok m-gyup u bo'-u mottu netu wa.>>

**20** Kuna i-Yate a-Toog-ne ut-nengen ne tokte ut-net uzu na restun Barabas, na ho Yeso.

**21** Wa-u-dak sur m-zu, <<¿Wana um de restun no, u tek-u net-ut tun-to?>>

E zu, <<Barabas wa!>>

**22** Se Biratus zu un, <<¿Yan o um de nomu Yeso wu na zu Kiristi?>>

E beet kowan zu, <<Tar wun u-kan!>>

**23** Biratus zu, <<¿Remu u-yané? ¿Yan o wa nome u yo-o?>>

Net-tu sur m-yuns us-cwar uzu, <<Tar wun u-kan!>>

**24** Da-u Biratus hyane wa kerge swan-du hitu ut-net da, tumsu net-tu o mot-tu yunsu gwuz ukun, se wa yib m-bu wa jaas kom-ut wa u hyanmu ut-net. Wa zu, <<Me bu-m ri zarra, um kabug ra-u wa za ut-ba'asu unwa ne da. No wa.>>

**25** Se net-ut to ut-beet e yuns us-cwar uzu, <<Yage ra-u o u dor it u ya'ag-u it ne!>>

**26** Se wa restun ḫn Barabas. Da-ū wa wa'ē na nomu Yeso ȳs-ryap, se wa yasū wuṇ na tar wa u-kan.

*Karma-nē numuste Yeso  
(Mark 15:16-20; Yoha 19:2-3)*

**27** Dugu kūn karma-nē i wa-u-dak kub Yeso e toot ȳ pada-u wa-u-dak, e kargussuṇ karma-nē ut-tat ȳdu Yeso.

**28** E horom wuṇ ȳt-cwu, e wa'-ū wuṇ yakun toggo-u jaz-ya go-ȳu yu farkina-nē.

**29** E nomu dekun nom-ȳu ȳr-hi du ȳs-hir de go-ȳu farkina-nē, e wa'-ū wuṇ ȳr-hi, e yasū wuṇ ukom wa ship ȳ kom ȳs-cwa rō, e sok-ȳt ȳ kenū rō e nom wuṇ huuk-tu ȳs-bi, e o zu wuṇ, <<Ho'o faruķ-ȳ Yahuda-nē!>>

**30** E top-ȳu wuṇ m-ta, e onk kom-yu e yasū wuṇ, e hū gapru wuṇ ȳ ya ȳr-hi.

**31** Da-ū e tase nomu wuṇ ȳs-jurum, e for toggo-u jaz-ya ya, e wa-ū wuṇ cwu-ȳt rō. E aruķ ȳ wuṇ ne remu na tur-ȳt wuṇ u-kan.

*Ut-tar u-kan  
(Mark 15:21-32; Ruka 23:26-43; Yoha 19:17-27)*

**32** Un o tēk-ȳu m-ha, ḫn goone ȳ yakun campa-ya ne net-ȳ bo-ȳu Sayirin, dim-ȳr Simon. E wu wa ȳ kab-ȳu kan-u Yeso ȳr-beb.

**33** E te dekun be-de du na zuye Gorgota, (na zu de <<Kog-ȳu ȳr-Hi>>).

**34** E ye' wuṇ bu-mu ke' ȳr-waak ȳt-gag ne ȳ remu wa soot. Da-ū wa rake, wa gugum ȳt-swa.

**35** Da-ū e taru wuṇ u-kan, se e gun u-kwembi e mot toggo-u rō.<sup>†</sup>

---

† 27:35 Gwat tumsu Muut: SepV 22:18.

**36** A taseן shu'ן ukun ן o er-ן wן.

**37** U dom-u hi-ur rן, un pun ba'as-tu wa nomן uzu, <<UNWA Q YESQ FARUK-U YAHUDA-NE.>>

**38** Tumsu na tur Yeso u eken ne hyuw-ne yur, wa-gan u kom us-cwa wa-gan u kom ur-beer.

**39** Net-tu o aruk e hu rum-su ut-hi u nomu wן us-jurum,

**40** e o ut-zu, <<Bo yu do'e ru-du be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan, tumsu bo ma o u tek-u m-roog ut-tut, gu hi-du war ro! Abite bo Wa'-u u-Ru wa, cuzne u dom u-kan.>>

**41** Iya o hen, i-Yate a-Toog-ne a-kose-tu bor-ut Mosa ne ut-nengen ne huyte nomu wן us-jurum.

**42** E o ut-zu, <<Wa gwug eken, tumsu wa kerge gwudu hi-ur wa da. Abite wן faruk-u Isra-ne wa, yage wa cuzon u-dom u-kan na hyan, da-u o it de yadu jab-u wן ne!

**43** Wa ya'astן jab udu u-Ru. Yage Ru-u gu wן u da-o, a u ut-sa, wa zuug Wa'-u u-Ru wa oye.>>

**44** Iya o, hyuw-ne e, i na taru e u-kan ur-kot, e nongu wן gom-u rim-o.

### *Mar-m Yeso*

(Mark 15:33-41; Ruka 23:44-49; Yoha 19:28-30)

**45** U tek-u u-ho, cwum-yu tage u-dak u-beet, m-te kwam-su us-tut su m-rim.

**46** U tek-u us-kwam us-tut, Yeso jakus u-cwar wa zu, <<Eri, Eri, ¿Rama sabaktani?>> Wata, <<Ru-u ri, Ru-u ri, ¿remu yan o bo yaktu me?>><sup>‡</sup>

**47** Net-tu ooge ees ukun da-u e hoge iya, e zu, <<Net uno o fag-du Iriya.>>

<sup>‡</sup> **27:46** Gwat tumsu Muut: SepV 22:1.

**48** Dugu kun wakun yune za naas u-da wa kabun soso. Wa mus de u-me bu-mu u-zur, wa suk-de u dom u-te wa nabu wun wa soot.

**49** Eken zu, <<Yagun wun usu ro, na hyan ko Iriya ut-haan wa gu wun!>>

**50** Se Yeso sur m-yuns u-cwar ur-beb ne, dugu kun wa kub ur-fat.

**51** U da-u o kus-u u-is u na erge u-me be-du u-hen du be-du ur-shu'ut du Wa-ko-uyan o kees ut-kik ut-yur, dugu dom u-ru m-cuz u-dak. Na nom rumus-du u-dak, tumsu tar-tu yo'ok.

**52** Sag-tu u-pus, net-tu u-Ru u-tat i mare e yune ur-fat.

**53** (Da-u e bite Yeso yunge dugu m-mar, e yage ut-sag. Se e to u bo-u u-hen, ut-net u-tat e hyen un.)

**54** U da-u yakun yu-shu karma Roma u eken karma-ne, i o e-ur Yeso e hyen nomu nome u-beet, e hog u-gyer sok. E zu, <<Ut-nip, unwa Wa'-u u-Ru wa!>>

**55** Tokon neta to oro ukun u-tat tu doru Yeso dugu Gariri e o nomu wun us-pama. E ees m-ra e o madi-du nomu na o ut-nom.

**56** U tek-u un, Meri oro dugu Magadarin, u Meri ino-u Yakubu u Yusuhu, tumsu ino-u yagu Zabadi.

### *Jwak-du Yeso*

(Mark 15:42-47; Ruka 23:50-56; Yoha 1:38-42)

**57** Da rim-mu tore, se wakun wa-ut-kwum wa net-u Arimatiya, dim-ur wa Yusuhu, wa haan, kowa wa o tek-u a-doru Yeso.

**58** Wa do'e udu Biratus, wa kon uzu na ya wa u ur Yeso. Biratus hen wa zu na yasu wun ur-u.

**59** Se Yusuhu kub u-ur re wa hopos de u kus-u pus-o u so-o.

**60** Wa gun u-ur re u-me sag-u po-o wa, u na kawę u-me üt-tar. Wa kabun ta'ar-ur yat-dę wa wugub is-yu u-sag, wa aruk.

**61** Méri Magadarin u inya jit Méri ya, e o shu'ut u dapus u-sag.

### *A e'-du u-sag*

**62** Da-u is gase, ba ho-du üt-zong arkę, i-Yate a-Toog-ne u Farisa-ne e morog u shu Biratus.

**63** Un haan udu wa-u-dak un zu, <<It bakustę uzu da-u net unwa wa us-bi ooge ur-fat wa zuug, <Um de ur-yune dugu m-mar u ho-du u-tuturse.>

**64** Remu iya na e' sag-u o ur-zwar ne, m-ha u ho-du u-tuturse, u remu zu a taase u a-doru rò haan e hast war-u rò, e zu üt-net wa yunge dugu marimari ne. A shu'utę iya enk-su m-vaste mo üt-zeg ur-takun m-yo.>>

**65** Biratus zu un, <<Sa'an karma-ne, e do'e e nom ur-e' uka no hyente kamug.>>

**66** Se e aruk, e wo ger u-domu ta'ar-du o dom-u u-sag taas u wakun u tam da, tumsu e wo karma-ne e'-du sag-u o.

## 28

### *Yune-ur Yeso dugu m-mar*

(Mark 16:1-8; Ruka 24:1-12; Yoha 20:1-10)

**1** Ba Ho-du ur-Hure du roog-mu üt-ta'er arke, u tek-u ho-du ur-takun du roog-mu üt-ta'er, ur-is gas, Méri Magadarin u yakun neta-ya wu na foge Méri e yune e do'e udu u-sag.

**2** Za rem, na nom dekun rymus-du u-dak de u-tat, se wakun wa-tom Wa-ko-uyan wa haan dugu

dom u-ru, wa irgusse ta'ar-u na takustę u-sag, wa shu'ut ę dom-u ta'ar-u o.

<sup>3</sup> Wa o m-bakut, tumsu cwu'ut wa ę pus-to put uka ut-randi.

<sup>4</sup> Da-u a-ur-e'-ne hyane wun, e hog u-gyer sok, e o m-zap, e he u-dak uka marimari ne.

<sup>5</sup> Kuna wa-tom u-Ru zuttę neta-ut to, <<A no hog u-gyer da! Um nak no o sa-u Yeso wa, wu na tare u-kan.

<sup>6</sup> Wa za ane da. Wa yunge uka wa zuttę. Haanun no hyan be-du wa ottę m-rut.

<sup>7</sup> Nomun m-hor no do'e, no waru a-doru wa uzu, <Yeso yunge dugu marimari ne. Wa de hen ę badi no m-te Gariri, kuna no dote hyan-du wun.> Baksun nom-u um waru no.>>

<sup>8</sup> Se e yage be-du u-sag, u-gyer ne sok, tumsu ursso ne sok. E kusum m-som remu e war-tu a-doru Yeso,

<sup>9</sup> Yeso u hi-ur wa, wa goonę u un ne, wa zu un, <<Jab-us pusse udu no!>> E hikne e ham-ut na-us ro, e nomu wun ut-huuk.

<sup>10</sup> Yeso zu un, <<A no hog u-gyer da! Nokon no waru or-ut ri ne na goonę u Gariri, kuna e dote hyan-du me.>>

### *Nom-u a-ur-e'-ne ware*

<sup>11</sup> Da-u neta-ut to o tek-u m-ha, tek-u net-tu e'-du sag-u o, e to u-bo, e waru i-Yate a-Toog-ne nom-u na nome u-beet.

<sup>12</sup> Kuna yu-Yat-ya a-Toog-ne ut-nengen ne gugte ut-hi, e ye' karma-ne shik u-tat,

<sup>13</sup> E zu, <<Warun ut-net uzu, <A-doru ro haane m-gyup e hiwis wun da-u no oogę m-roog.>>

**14** A rem-su teye udu wa-u-dak, it nomu wa us-rem taas no swa ur-kob da.>>

**15** Kuna karma-ne onkte shik, e nom uka na zutte e nom. Nom-u o gurus u-me Yahuda-ne u haan u da-o.

*Ank-mu Yeso yase  
a-doru wa*

**16** A-dor op u-gan do'e u Gariri, e do'e u ror-du Yeso zutte e goone.

**17** Da-u e hyane wun, e nomu wun ut-huuk, sedi eken nong u-sakna.

**18** Se Yeso hikne ut-mor wa zu un, <<Uso-u ri ya'aste me faruk-du dom u-ru u-dak ne u-beet.

**19** Remu iya, do'en no nomu net-tu u-dak ut-beet kose-tu rem-us ri, uka e dote shu'utu a-doru ri. No nomu e ut-yubusse m-bu e shu'ut u-me faruk-du Uso-u ri, udu ri ne, Wa'-u wa, tumsu udu Yar-u u-Ru ne.

**20** No is-u un e dor nom-u um zu no nom u-beet. Um o ur-kot u no ne ko-uyan da m-te ma-du u-da.>>

## **ut-Mai'n Scripture portions ut-Ma'in: ut-Mai'n Scripture portions (Bible)**

copyright © 2024 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (ut-Ma'in)

Contributor: SIL Nigeria

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-05-02

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 2 May 2025 from source files dated 2 May 2025

068e2e02-b155-577a-92af-01c24a39c8cc